

صوبائی اسمبلی شمال مغربی سرحدی صوبہ

اسمبلی کا اجلاس، اسمبلی چیئرمپشاور میں بروز بدھ مورخہ 25 جون 2003ء بر طبق 24 ربیع الثانی 1424 ہجری صحیح نوبجکر تیس منٹ پر منعقد ہوا۔
جناب سپیکر، بخت جہان خان منند صدارت پر متمکن ہوئے۔

تلادوت کلام پاک اور اس کا ترجمہ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ۔ يَسِمِ اللَّهُ الْرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ۔
أَفَحَسِبْتُمْ أَنَّمَا حَلَقْنَاكُمْ عَبْثًا وَأَنَّكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ۝ فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ۝ وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَيْهَا إِلَّا هُوَ أَعْلَمُ بِمَا فِي الْأَرْضِ۝ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّهُ لَا يَنْقُلُخُ الْكُلُّفِرُونَ۝ وَقُلْ رَبِّنَا أَغْفِرْ وَأَرْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الْكَرِيمِينَ۔

(ترجمہ): کیا تم یہ خیال کرتے ہو کہ ہم نے تم کو بے فائدہ پیدا کیا ہے اور یہ تم ہماری طرف لوٹ کر نہیں آؤ گے؟ تو خدا جو سچا بادشاہ ہے (اس کی شان) اس سے اوپر چیز ہے، اس کے سوا کوئی معبد نہیں، وہی عرش بزرگ کامالک ہے اور جو شخص خدا کے ساتھ اور معبد کو پکارتا ہے جس کی اس کے پاس کچھ بھی سند نہیں تو اس کا حساب خدا ہی کے ہاں ہو گا۔ کچھ شک نہیں کہ کافر سنگاری نہیں پائیں گے اور خدا سے دعا کرو کہ میرے پروردگار مجھے بخش دے اور (محض پر) رحم کرو اور تو سب سے بہتر رحم کرنے والا ہے۔ وَآخِرُ الدَّعْوَى إِنَّ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔

اراکین کی رخصت

جناب سپیکر: جن معز زار اکین کی طرف سے رخصت کی درخواستیں موصول ہوئی ہیں، وہ بغرض منظوری ایوان کے سامنے پیش کرتا ہوں۔ جناب اکرام اللہ شاہد صاحب، ایم پی اے، آج کے لئے۔ جناب سرفراز خان صاحب، ایم پی اے، آج کیلئے، حاجی قلندر خان لودھی صاحب، ایم پی اے، آج کیلئے۔ جناب سکندر حیات خان صاحب، ایم پی اے، آج کیلئے۔

Is it the desire of the house that leave may be granted?

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Leave is granted.

سالانہ بجٹ برائے مالی سال 2003-04 کے مطالبات زیر پر بحث اور رائے شماری

Mr. Speaker: Demand No. 10. The honorable Chief Minister, NWFP, to please move his Demand No. 10. Honorable Chief Minister, NWFP, please.

Malik. Zafar Azam: (Minister for Law) Thank you, Sir. On behalf of Chief Minister, NWFP, I beg to move that a sum not exceeding Rs.2, 634,546,000/- (Rupees Two thousand six hundred thirty four million, five hundred and forty six thousand only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004 in respect of Police. Thank You Sir.

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 2,634,546,000/- (Rupees Two thousand six hundred thirty four million , five hundred and forty six thousand only) be granted to the provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Police.

‘Cut motion on Demand No. 10. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 10. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, please.

جناب عبدالاکبر خان: تھینک یو۔ جناب سپیکر! میں ڈیمانڈ نمبر 10 میں پانچ سوروپے کی کٹوتی کی تحریک پیش کرتا ہوں۔ کیونکہ اس محکمے سے لوگ بہت تنگ ہیں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs.500/- only. Mr. Bashir Ahmad Bilour, MPA, to please move his

cut motion on Demand No.10. (Absent, it lapses). Mrs. Riffat Akbar Swati, MPA, to please move her Cut motion on Demand No.10. Mrs. Riffat Akbar Swati, MPA, please.

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you Mr. Speaker! I move a cut motion of Rs. 100/- on Demand No. 10

Mr. Speaker: The motion moved that the total grand be reduced by Rs. 100/-only. Mrs. Nighat Yasmin Orakzai, MPA, to please move her Cut motion on Demand No. 10. Mrs Nighat orakzai, MPA, please.

محترمہ نگہت یا سمین اور کریں: تھیں کیوں، میں 100 روپے کی کٹ موشن اس ڈیپارٹمنٹ پر پیش کرتی ہوں کیونکہ یہ محکمہ جو ہے۔۔۔۔۔
جناب سپیکر: ڈیمانڈ نمبر 10 میں۔

محترمہ نگہت یا سمین اور کریں: جی ہاں، ڈیمانڈ نمبر 10 میں، عوام کی جان و مال کے تحفظ میں ناکامی کے باعث یہ تحریک پیش کرتی ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grand be reduced by Rs. 100/- only. Mr. Sikandar Hayat Khan, MPA, to please move his Cut motion on Demand No. 10. Mr. Sikandar Hayat Khan, MPA, please. (He is on leave, it lapses). Mr. Ameer Rehman, MPA, please-(Absent, it lapses) Mr. Muzafar Said, MPA, to please move his Cut motion on Demand No. 10. Mr. Muzafar Said, MPA, please.

نہیں ہیں؟

جناب مظفر سید: شتہ د سے جی شتہ۔

جناب سپیکر: جی۔

جناب مظفر سید: اوس را غلم جی نو تاسو Repeat کرئی، کوم نمبر وو۔ عُوذ باللہ مِنَ الْشَّیطَنِ الْرَّجِیمِ۔ بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔

جناب سپیکر: پچاس روپو کتو تی۔

جناب مظفر سید: - بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ شکر یہ جناب سپیکر صاحب! محکمہ کی کارکردگی ناقص ہے اس لئے میں بچاں روپے کی کٹ موشن پیش کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grand be reduce by Rs. 50/- only. Mr. Zar Gul Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 10. Mr. Zar Gul Khan, MPA, please. (Absent, it lapses) Mr. Abdul Akbar khan, MPA, please.

جناب عبدالاکبر خان: تھینک یو۔ جناب سپیکر!

جناب سپیکر: میرے خیال میں منظر کی آپ کے ساتھ بات ہو گئی ہے۔

جناب پیر محمد خان: زما کتے موشن پکبندی شتمہ

جناب سپیکر: جی۔

جناب پیر محمد خان: زما پکبندی شتمہ جی۔

Mr. Speaker: Sorry, Mr. Pir Muhammad Khan, MPA, to please move his Cut Motion on Demand No. 10. Mr. Pir Muhammad Khan, MPA.

جناب پیر محمد خان: جناب سپیکر صاحب! زہ پہ دیماند نمبر 10 کبندی د پانچ روپو د
کتوتی تحریک پیش کوم۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grand be reduced by Rs.5/- only. Mr. Atiqur Rehman, MPA, to please move his Cut motion on Demand No. 10. Mr. Atiqur Rehman, MPA, please (Absent, it lapses). Mr. Abdul Akbar Khan, MPA.

جناب عبدالاکبر خان: تھینک یو۔ جناب سپیکر!

جناب سپیکر: میرے خیال میں صحیح منظر صاحب کی بات آپ سے ہو چکی ہے۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! آپ کو کیسے پتہ لگا کہ میری بات ہوئی ہے؟

جناب سپیکر: وہ بھی آپ کی سیٹ سے اٹھ کر گئے ہیں۔

جناب عبدالاکبر خان: آپ نے انہیں کہا تھا کہ میرے ساتھ بات کریں۔ (قہقہے) جناب سپیکر!

یہ میرے خیال میں ایجو کیشن ڈیپارٹمنٹ کے بعد یہ تقریباً۔۔۔۔۔

Mr. Speaker: Huge

جناب عبدالاکبر خان: جی، بہت بڑا دیمانڈ ہے اور یہاں تک کہ تقریباً میرے خیال میں ہیلٹھ کے برابری

ہے، جناب سپیکر! یہ تقریباً 263 کروڑ روپے کا ڈیمانڈ ہے، 12 ارب، 63 کروڑ کا اور اس میں جہاں تک

میں نے Calculation کی ہے جناب سپیکر، اس میں 151 کروڑ روپے رکھے گئے ہیں، باقی 112 کروڑ روپے اور چیزوں کے لئے رکھے گئے ہیں۔ میں نے پھر جب اس کا حساب لگایا جناب سپیکر؛ تو اس صوبے میں تقریباً 27 ہزار جو کا نشیبلز ہیں، ان پر کوئی 58 کروڑ روپے خرچ ہو رہے ہیں تجوہ کے علاوہ اور یہ باقی 54 کروڑ روپے جو ہیں۔ یہ آفسرز کے POL ان کی ٹیلیفون کالز، ان کی Contingencies وغیرہ پر خرچ ہو رہے ہیں۔ جناب سپیکر! دنیا کے ممالک میں صرف یہ طریقہ کار نہیں کہ وہ پیسے صحیح چیزوں پر خرچ ہوں بلکہ جن مقاصد کے لئے وہ خرچ کئے جاتے ہیں، ان مقاصد کو حاصل کیا جاتا ہے یا نہیں حاصل کیا جاتا، اس کو Performance audit کا نام دیتے ہیں۔ میں سمجھتا ہوں کہ حکومت کو اور آڈٹ تھوڑا تارہ ہے لیکن Performance Audit کم از کم اس پولیس کے مکملے کا کرنا چاہیے تاکہ پتہ لگے کہ یہ 264 کروڑ روپے جو اس مکملے پر لگ رہے ہیں، کیا اس سے انہوں نے لاءِ اینڈ آرڈر کو صحیح کیا ہے یا نہیں؟ کیا وہ اپنے مقصد میں کامیاب ہو گئے یا نہیں؟ کیا جس مقصد کے لئے ان کو انتاپیسہ، اس صوبے کے عوام کے ٹیکس سے وصول کر دہا نہیں دیا جا رہا ہے، کیا وہ بیسہ وہ صحیح جگہ پر خرچ کر رہے ہیں یا اس سے جو مقصد ہے وہ حاصل ہو رہا ہے کہ نہیں؟ دوسری جناب سپیکر؛ اس میں میری جواہم درخواست ہے اور وہ یہ ہے کہ میں حکومت سے گزارش کروں گا کہ یہ جو 58 کروڑ روپے کا نشیبلز پر، مختلف چیزوں کے لئے، راشن کیلئے اور یونیفارمز کے لئے اس خزانے سے نکل رہے ہیں، اگر یہ پیسے ان کی تجوہ ہوں میں شامل کئے جائیں اور ان کی تجوہ ہوں کے ساتھ ملا کر تو 2 ہزار روپے ماہوار ایک کا نشیبل کی تجوہ بڑھ جائیگی اور ان پیسوں سے جو 58 کروڑ روپے تو رکھے گئے ان کے لئے لیکن جب سال کے آخر میں Re-appropriation ہوتی ہے، اس کے لئے اس appropriation میں یہ پیسے بڑے افسروں کی اور مدوں میں چلے جاتے ہیں، ان کی ٹیلیفون کالز میں، ان کے P.O.Ls میں، ان کی گاڑیوں وغیرہ پر، ایسے اخراجات میں یہ پیسے چلا جاتا ہے تو اگر یہ پیسے جو 58 کروڑ روپے ہم سے تولیا جا رہا ہے، اس صوبے سے تولیا جا رہا ہے۔ لیکن اصلاحیت میں ان پر خرچ نہیں ہو رہا۔ اگر یہ پیسے ان کی تجوہ ہوں میں شامل کر کے 2 ہزار روپے ماہوار ان کی تجوہ میں، میں نے Calculation کی ہے، اگر 200 نہیں تو 1900 روپے یا 1900 روپے اور 2000 روپے ان کی تجوہ Per month بڑھائی جائے اور یہ جو بہت سی چیزیں، اب جناب سپیکر، Fire wood کے لئے لاکھوں روپے رکھے گئے ہیں،

Hot & Cold water کے لئے لاکھوں روپے رکھے گئے ہیں، تو اس سے جو غلط فہمی ہے۔ یا جو Rigging ہے یا جو بھی آپ کہیں، وہ ہورہی ہے تو وہ نجات جائے گی۔ Thank you جناب سپیکر۔
جناب سپیکر: رفت اکبر سوائی صاحبہ۔

Mohammed Rafat Akbar Soawai: Thank you Mr. Speaker sir, Colleague نے کچھ بتیں اور کچھ نشاندہی کی ہے، Experts میں وہ ہیں، ہم اتنے Figures میں میں یہ ضرور کھو گئی کہ میری دو اس میں اہم گزارشات ہیں۔

جناب سپیکر: پتہ نہیں کہ وہ آپ کی Speech سے کیوں واک آؤٹ کر جاتے ہیں، یہ مجھے پتہ نہیں۔
Mohammed Rafat Akbar Soawai: مجھ سے ڈرتے ہیں۔

جناب سپیکر: اچھا۔

Mohammed Rafat Akbar Soawai: میں یہی کہہ سکتی ہوں۔ وہ تو ویسے کہیں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: اس میں میرے خیال میں۔۔۔۔۔

Mohammed Rafat Akbar Soawai: کل سر، شریعت پر اتنی اچھی بحث تھی، عبدالاکبر صاحب تو آپ کے تھے لیکن براں Representative in a way Let down کیا ہے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: بہر حال انہوں نے جس انداز سے کیا ہے نا۔۔۔۔۔

Mohammed Rafat Akbar Soawai: آپ کو پتہ چل گیا ہے نا۔

جناب سپیکر: نہیں، نہیں، میں نے تو اخبار میں پڑھا ہے۔

Mohammed Rafat Akbar Soawai: اگر میں وہاں نہ ہوتی سر! سچ بتاؤں تو بڑی گڑ بڑی یہ تو آپ مفتی صاحب سے پوچھیں کہ میں نے کتنی سپورٹ کی ہے۔

جناب سپیکر: اچھا، تھینک یو ویری چج۔

Mohammed Rafat Akbar Soawai: پریس کلب میں مناظرہ قسم کی ایک چیز تھی۔ سر! میں اپنی اس ڈیمانڈ کی سفارشات کی طرف آتی ہوں، یہ اصل میں پانی پینے جاتے ہیں، سر! دوسفارشات ہیں، ایک تو یہ ہے کہ

جیسے انہوں نے فرمایا ہے، میں ذکر کر رہی تھی، ابھی خان صاحب نے کہا کہ پولیس کی، جو تنخوا ہوں کی انہوں نے بات کی ہے، اس کے ساتھ ساتھ میری ایک گزارش یہ ہے کہ جو ہمارے کا نسٹیبلز ہیں اور ذرا ان سے تھوڑا اوپر کا ایک گریڈ ہے، ان کو اگر بہتر Incentives دیئے جائیں تو، شکایت پلک کی عموماً یہ ہوتی ہے کہ پولیس میں کرپشن بہت ہے لیکن آپ اس صورتحال کو دیکھیں کہ جتنا شخص کیا ہوا پس ان کے لئے ہوتا ہے، وہ ان کو Directly Incentives کے طور پر ہم Use کر سکتے ہیں۔ ان کی جو سو شل لاٹ ہے اس کو Better کر سکتے ہیں۔ تو مجھے سے میری یہ گزارش ہے کہ ان بیچارے لوگوں کو اتنا موقع نہ دیں کہ ان کی جب دال روٹی پوری نہیں ہو رہی ہوتی، تو ان کے اوپر پریشرز ہوتے ہیں۔ وہ بھی ہماری طرح انسان ہیں اور بعض اوقات جب ہم سڑکوں پر سے گزرتے ہیں تو جس دھوپ میں اور جس حالت میں وہ کھڑے ہوتے ہیں تو وہ کیا کریں کہ وہ اپنی جان بھی مارتے ہیں، وقت سے پہلے بوڑھے بھی ہو جاتے ہیں، صحت بھی ان کی خراب ہو جاتی ہے۔ انہیں دمہ بھی ہو جاتا ہے، آنکھیں بھی خراب ہوتی ہیں، تو اس کے لئے آپ نے کیا Incentives کے ہیں؟ صرف یہ نہیں کہ ڈیپارٹمنٹ کو ہم نے Criticize کرنا ہے لیکن بات یہ ہے کہ ان کے لئے اگر آپ کچھ Incentives کریں، آپ کے بجٹ میں کوئی ایسی ہمیں خاص کوئی بات نظر نہیں آئی For the Police Department جس میں کوئی اس طرح کی کوئی Allocation ہو جس سے ان کی حالت کو سدھا راجا سکتا، دوسرا جو میرا پوائنٹ ہے سر، ایک قانون بناتھا۔ اور ابھی تک یہ نہیں پتہ چل رہا کہ یہ جو Law of Police Safety Commission ہے، اس کو پر او نسل اور ڈسٹرکٹ لیوں پر کیوں نہیں لا گو کیا گیا؟ اگر آپ دیکھیں تو پولیس میں کافی اس وقت انار کی کی Situation ہوئی ہے کیونکہ ڈسٹرکٹ محکمیت کو آپ نے اڑا دیا ہے، اس کو آپ نے ختم کر دیا ہے، یہ مجھے نہیں پتہ کیا ہے؟ ضلع ناظم کی کوئی پاؤ رن نہیں ہیں اور کمزورنگ اتھارٹی جو ہے، وہ جو Public Safety Commission ہے اس کو Constitute بھی تک نہیں کیا گیا ہے اور ان کا توکام ہی یہی ہے کہ پولیس آفیسرز کو دیکھیں، ان کے حالات کو دیکھیں، ان پر چیک رکھیں، ان کے پر ابلزر کو دیکھیں۔ تو میری گزارش یہ ہے کہ بڑی Important بات ہے کہ یہ Public Safety Commission کیوں نہیں ہوا؟ جب ایک Law Constitute ابھی تک

موجود ہے، تو اس کو کیوں نہیں دیکھا جاتا؟ جب Public Safety Commission constitute ہو جائے گا۔ ان کو مراجعات ملیں گی، ان کے کام کرنے کی توجہ پر الہامزکی عبدالاکبر صاحب نے اور میں نے نشاندہی کی ہے وہ فوراً حکم ہو جائیں گے۔

Thank you
جناب سپیکر: تھیں یو۔ مسز گھنٹہ اور کرزی، ایمپی اے۔

محترمہ گھنٹہ یا سمین اور کرزی: تھیں یو جی مسٹر سپیکر! میں یہاں پر پولیس کے Against بات کرو گئی کہ اتنی زیادہ جور قم ڈیمانڈ ہو رہی ہے، میرے خیال میں تو وہ جو ایک پہلے بات ہوئی تھی کہ پولیس کا ہے فرض مدد آپ کی، اب تو یہ حالت ہے کہ پولیس کا ہے فرض لوٹ مار اپنے لئے، تو میں یہ سمجھتی ہوں کہ یہ جو پولیس، دراصل ہمارا صوبہ جو ہے یہ بالکل پولیس سٹیٹ بن چکا ہے۔ آئے دن اخبارات میں ہم لوگ یہ پڑھتے ہیں۔ Even یہ کہ ابھی جو تھوڑے دن پہلے لاچی میں پولیس سٹیشن سے ایک فرلانگ کے فاصلے پر جو لوٹ مار ہوئی ہے اور اسی علاقے میں ایک اور جگہ تقریباً چھ سات مہینے پہلے پولیس میں جو ہے، وہ سو لکھ روپیہ میں، وہ پھر بعد میں پکڑا بھی گیا ہے لیکن ابھی تک مجرموں کو، مطلب یہ ہے کہ نہ کوئی پکڑا گیا ہے اور نہ ہی کسی کو کیفر کردار میں پہنچایا گیا ہے۔ اسی طرح جناب سپیکر صاحب، میں پشاور کی بات کروں گی کہ جی ٹی روڈ، کوہاٹ روڈ اور نگ روڈ جو ہیں، ان پر چھ تھانے آتے ہیں، پولیس سٹیشن چمنکی ہے، پولیس سٹیشن گلبہار ہے، پولیس سٹیشن یکہ توت، (مداخلت) بات تو کرنے دیں ناجھے۔

جناب ظفرا عظم (وزیر قانون): یہ Irrelevant بات ہے۔

محترمہ گھنٹہ یا سمین اور کرزی: نہیں یہ کیوں؟ عبدالاکبر صاحب بتائیں کہ کیا یہ Irrelevant ہے؟ آپ بولیں کیونکہ وہ آپ سے مشورہ مانگ رہے ہیں، کیا میں پولیس کے بارے ۔۔۔۔۔

وزیر قانون: یہ Irrelevant بات ہو رہی ہے جی۔

جناب عبدالاکبر خان: Irrelevant تو سپیکر صاحب کی Discretion ہے کہ وہ Decide کریں کہ Relevent ہے یا Irrelevant ہے؟

جناب سپیکر: نہیں، میرے خیال میں اگر ان کو شوق ہے تو، نہیں، ۔۔۔۔۔

جناب عبدالاکبر خان: جب آپ نے Allow کیا ہے تو اس کا مطلب یہ ہے کہ ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: نہیں، نہیں اگر مک ظفرا عظم کو شوق ہے تو یہاں بیٹھ جائیں اور میں وہاں بیٹھ جاتا ہوں۔
محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: یا شاید میرا خیال ہے کہ صحیح پولیس والوں نے ظفرا عظم خان صاحب کے ساتھ کوئی بات کر لی ہے۔

جناب سپیکر: بس آپ، پلیز، پلیز۔
محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: میں یہ سمجھتی ہوں، یہ کل کے اخبارات آپ دیکھ لیں۔ سر! میں تھوڑی سی بات۔

جناب سپیکر: میرا مطلب یہ ہے کہ اتنے Aggressive موڈ میں نہیں، بلکہ انتہائی میٹھے لبھ میں اور تجاویز کی صورت میں Improvement کے لئے اصلاح احوال کے لئے کچھ کہیں۔
محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: نہیں سر، پولیس کے بارے میں تو ہمیشہ Aggressive موڈ ہی میں بات ہوتی ہے۔ سر! کیا ابھی تک یہاں پہ اصلاح احوال ہو چکا ہے۔ کتنے 53 سال گزر چکے ہیں لیکن ابھی تک اصلاح احوال نہیں ہوا ہے تو اب اور آگے کیا ہو گا؟ میں تو یہ سمجھتی ہوں کہ اخبارات میں آپ دیکھیں کہ پشاور سے چترال پہنچنے والی دو خواتین سے پولیس کا ہتک آمیز سلوک اور کیا صرف یہ تھا کہ ان کا جو بریف کیس تھا وہ ڈی سی او کے بریف کیس سے ملتا تھا تو ان کو لے جا کر تھا نے میں ان کے ساتھ ہتک آمیز رو یہ اختیار کیا گیا تو یہ تو میرے خیال میں پولیس کے بارے میں جب ہم یہ بات کر رہے ہیں تو میرا خیال ہے کہ اتنی بڑی جو ڈیمانڈ کی گئی ہے۔ اس سلسلے میں میں تو یہ سمجھتی ہوں کہ بلکہ انکی تشویہیں بھی کاٹ لی جائیں۔ کیونکہ وہ بہت زیادہ کماتے ہیں۔

جناب سپیکر: جی، مظفر سید صاحب۔

جناب مظفر سید: شکریہ، جناب سپیکر صاحب۔ خنکہ چی نورو حضراتو د پولیس په رول باندپی خبرہ او کرہ، زہ هم یو دوہ درسے خبرپی د هغپی پہ سلسہ کسبنی کو مہ چپی حقیقت دا دے چپی د پولیسو کار او د پولیسو ذمہ داری، دا ڈیرہ اہمہ دہ۔ خنکہ چپی عبدالاکبر خان او فرمائیل چپی د ایجو کیشن نہ پس، حقیقت دا دے چپی دا یو د خلقو د جان و مال د تحفظ او د امن و امان د راوستو او د هغپی د بحال ساتلو، دا د پولیسو ذمہ داری ده خوب بل طرف تھ پہ ادب سره عرض دا کوم

چې د پولیس نوم د عام سرى د پاره د وحشت او د دهشت او د بدئى او د اسى د
 دغه يو نوم جور شوي د سے چې پولیس وينى نوبس د هغه په ذهن كېنى د اسى
 راخى گنى چې خه د خوراک والا خه خيز راغه۔ خکه چې هغه خپله رویه د اسى
 جوره کړي ده، هغه خپله رویه د اسى جوره کړي ده، هغه خپله حلیه د اسى جوره
 کړي ده، هغه خپله طریقه د اسى جوره کړي ده، هغه خپله Attitude د اسى جوره
 کړے د سے چې په خلقو باندې دا يواشر د سے چې دا بالکل دغه مار دهار والا خلق
 دی حالانکه د اسى نه ده۔ د دوئی په شا باندې ډير نیک جذبات دی او د دوئی په
 شا باندې ډير نیک مقاصد پراته دی۔ که تاسو او ګورئی په کوم خائے کېنى چې
 درګئی مالاکنډه وغیره نه چې اغواء اوشي، د دير نه، د سوات نه، د بل خائے نه
 نو د هفوئی به باضابطه طور واپس چې جواب ملاوېږي۔ بالکل دوئی ته به پته
 وي او بیا به چې پيسے غواړې نو د دوئی په لاس باندې به غواړې۔ ګاډ سے چې
 حواله شى د مالاکنډه په غرونو کېنى مسے ادرولي دی، پولیسو ته حواله شوي د سے
 ۔ هلكه خنګه پولیسو ته حواله شوي د سے؟ خنګه هفوئي ته حواله شو؟ هیچ چا ترسے
 بیا دا تپوس او نه کړو او زه ډير په ادب سره دا وايم چې یو ګاډي د دير نه اغوا
 شوي وو د هفې په سلسله کېنى مونږه منډه ترپه وھله او په چا چې مو دعوي وو
 يا په چا چې وینا وو، د هغه نوم د لته مناسب نه ګنړم خوزه لاړم د آئى جي صاحب
 دفتر ته او هغه سړے د آئى جي صاحب په دفتر کېنى ناست د سے او خبره کوي او
 آئى جي صاحب او ما هم پېژندو، بیا مسے آئى جي صاحب ته او وئيل، هغه او وئيل
 چې بس وو، دا ما راغونې د سے په دې طریقه باندې یعنی دو مره پورے چې یو
 سړۍ باندې هغه دعوي ده، په یو سړۍ خلق راغلې دی، هغه سړۍ وائیلے دی چې
 د سے ورسه وو، ۔ بیا هم هغه ناست د سے د آئى جي صاحب په دفتر کېنى بنه کھلاو
 تندئي او بنه تهیک تهیا ک ګپ شپ لګوی او واپس او خي او هیچ چا ترسے تپوس او
 نه کړو۔ حالانکه دا قانون دو مره زیات سست د سے، قانون خو ډير زیات مضبوط
 د سے، پکار وو چې د سے ئه هم په دغه خائے ګرفتار کړے وو، هم دغه خائے کېنى
 ئه نیولے وو او هم دغه خائے کېنى ئه قانون ته حواله کړے وو۔ نو مونږ به دا
 او وايو چې یره ټريفيک پولیس ته ورشه، ماهانه په هر خائے کېنى، زمونږ ايم پي
 اهه صاحب زما سره د سے خائے کېنى، سید ګل صاحب ناست د سے، سید ګل

صاحب پخیله باندې وائی چې د نن نه يو میاشت وراندے هغه کلې ته روان دے په عام فلاتنګ کوچ کښې نو هر پینځه کلو میټر، لس کلو میټر، باره تیره کلو میټر پس پولیس ولاړ دی، ګاډۍ ادرولي، هغه سائیده کوي، سل روپئي، دوه سوه روپئي ترے اخلي او بیا تهیک روانېږي او بیا زمونږايم پی اسے صاحب ورڅي او د هغه د لاس نه پیسے اخلي او هغه بيرته واپس ډرائیور ته حواله کوي-زه وايم چې دا يعني هم د دې صوبې د پولیسو قصه زه کوم، په هر ضلع کښې د هغوي هم دغه حال دے- په هر ضلع کښې په هر چوک کښې چې د چا نمبر نه وي نوبس هغه به بر ناقهه پرچې کوي، هغه به بر ناقهه مطلب تارچر کوي او که د ايف آئي آر صورتحال ئے او ګورئي چې ايف آئي آر په کومو خلقود رج کوي، خنګه ئے درج کوي، په 107 کښې چې دوئي يو سېرسه راولۍ، په جبس بې جا کښې خنګه کښينوی، يعني دا داسې خبرې دی چې په Detail سره پکښې زه نور تلل نه غواړم او د Custody په نوم باندې، بيره نن مسے پرسه Ragusati ده- هغه سېرسه هغه ملزم دو مره جرم ئے هم نه وي کړے- هغه ته انصاف پکار وي- پکار دی چې هغه واوريدي ده- هغه د Custody په نوم باندې هغه دو مره ډراو او دو مره خوف و هراس په هغه باندې پهیلاو کړي چې هغه په دې باندې مجبوره وي چې د هغه رشته داران Indirect په هر لحاظ باندې وي خو هغه رابطه کوي- چې بيره نن د ايس ایچ او صاحب سره رابطه او کړئي ځکه چې نن Custody پرسه Ragusati ده- خدائے خبر چې بیگا له به ورسه خه کوي؟ او هسي وي ورته هغه چوکئي موکئي او سنڌي را او سنڌي- سمگلنګ، زه بلا جهجهک دا خبره کوم، سمگلنګ هیڅ خوک هم نشي کولے چې تر سو ورسه پولیس نه وي شريک- د پولیسو په سرکرد ګکي کښې په هر لحاظ باندې عام شريف شهری هغه به راونيسی، عام شريف شهری به کښينوی، د هغه به تلاشی هم اخلي او بنه ورته پته وي چې دا سمگلنګ خوک کوي او په کومه لار باندې روان دے- نوبس هغه ته به يا خان نا انجانه کوي يا به ورته سلوټ او کړي يا به ئے ورله تائیم ورکړے وي- .

جناب سپیکر: مظفر سید صاحب مختصر-

جناب مظفر سید: نوبهړحال زه به دا او وايم چې د دوئی کارکرد ګئی هغه ډیره ناقصه ده - د امن و امان په صورتحال په انداز کښې دغه شان د سے خلقو سره، زه پکښې یو تجویز دا هم پیش کوم چې یره لیډیز پولیس کښې کانستیبلز چې کوم دی، د هغوي تعداد په صوبه کښې کم د سے څکه چې زمونږه، بلکه زه خودا اورم چې 52% آبادی چې کوم ده او دلتہ چې د پولیسو موښه تعداد ګورو نو په هغې کښې د میل تعداد ډیر زیات د سے، فیمیل پکښې ډیر کم دی- نو د سے وجه نه ما تحریک پیش کړے د سے-

جناب سپیکر: جناب پیر محمد خان صاحب

جناب پیر محمد خان: شکريه، جناب سپیکر صاحب، محکمه یقیناً چې ډیره اهمه محکمه ده څکه چې دا د لا، ايندہ آرډر تول تعلق د دې سره د سے او په کوم ملک کښې چې لا، ايندہ آرډر قائم نه وي او امن نه وي، عواموته امن نه وي نصیب، نو هغه حکومت هغه ملک هغه کامیاب نشي کیدے- سپیکر صاحب! په دیکښې تاسو تولو ته پته ده چې تهانرو ته چې کله خوک لا ړشی په خه معامله کښې، خه کیس کښې نو هلتہ کښې ئے دوئی رایسار کړي، هغه وهل ټکول ورسره کوي، بې عزتی ئے کوي او سېرے د سے حد پورے مجبوره کړي که هغه یو جرم نه وي کړے خو هغه وائی چې دا ما کړے د سے- که قتل ئے نه وي کړے خو وائی دا ما کړیدے او هغه پخپل هغه پرداز جرم په خان باندي ثابتوي- دا سې شوې دی، زما د یادو مخکښې هم ما اسمبلۍ کښې یو مثال پیش کړے وو چې یو سېرې باندې ئے 302 کیس راوستے وو، هغه ئے نیولے وو او دو مره ئے و هلے وو چې هغه او وئيل چې او دا ما وژلے د سے حالانکه د کوم مړي هغه کیس چې پرسے وو نو هغه پخپله ژوندې وو خو هغه لاش چرته د بل چا وو- او نوم پرسے د بل سېرې ژوندې شوې وو- نوبیا خه درے خلور میاشتے پس پته اولکیده چې هغه مړے ژوندې او ختو نوبیا واپس راغلو- نو دا سې واقعات پکښې ډیر راخی په دې دغه کښې د ډاکو کیسونه خودوئ سره اندر اراج نه کوي- د سے کښې لب دا سې اصلاح پکار ده چې یره دوئی که د سے نه ویرېږي چې په کومه علاقه کښې ډاکه او شی، هغه ايس ایچ او یا هغوي ته خه سزا وي نو د سے کښې د خه رد و بدال را ولی چې د ډاکے دا کیس هغوي کم از کم اندر اراج کوي- دا هغه ورخ د دې چار سدې په دې غاړه هغه

زمونبود اخبار والا یو ورور هغه گاډے ئے ترسے اوتبنتولو وهل ټکول ئے ورسه اوکرل، نو بیا چې کومے تھانہ سے ته به تلو نو هغه به وئیل نه ته په هغه کبنې او لیکه چې دا په هغه تھانبرو کبنې شوې دے۔ بل ته به ئے وئیل چې دا په دې حدود کبنې او لیکه هغې کبنې شوې دے۔ نودا هر یو خپل حدود نه اؤری هغه ڈاکه شوې وی نوبیا وائی نه دا ڈاکه نه ده۔ ڈاکے نه ئے دغه کوی په سرکونو باندې ڈا خائے په خائے ئے بورڊونه لگولی دی نو دے خوا به گاډے کبولے دے خواه به گاډے کبولے، داخه داسې دغه ئے جوړ کریدے۔ په هر خائے کبنې راته ایجنسیانے جوړے شوې دی خوبس چې کوم خائے دوئ دا بورڊونه لگولی دی دے د پاره چې دے ایسار شی چې زه ترسے خه واخلم؟ دا بورڊونه ختم کړئی خدائے د پاره زمونبودنه Settled area د نودا بورڊونه ترسے ختم کړئي جي۔ چې خلقو ته تکلیف نه وی چې کھلاو په آسانه سره رائخی۔ بل د دوئی دا موبائل دا ډیوتیانے چې دی، دا ډیر لوئے یو مصیبت دے۔ یو طرف ته خو سې دا هم او وائی چې یره تهیک ده امن و امان د پاره هم ضرورت دے خوبل طرف ته هغه موبائل چې دے، هغه د امن و امان پکار نه رائخی۔ هغه صرف د گاډو تلاشیانے، د هغوي نه پيسے راتولول، او په دې خیزونو کبنې مصروف شوې دی۔ نو دے طرف ته لپو غوندې اصلاح پکار ده چې خلقو نه دا لوت مار داشے کم شی۔ په دغه کبنې اکثر تاسو اخبارونو کبنې وینې چې په فلانی خائے کبنې سملکلران روان وو، مفروران او سملکلر نه گاډے قبضه شو خو، سملکلر فرار ہونے میں کامیاب ہو گیا۔ عجیبیه خبره ده چې دے په گاډے کبنې ناست وی او گاډے ترسے او نیولے شی او گاډے قبضه شی او دغه چې دے سملکلر فرار ہونے میں کامیاب ہو گیا۔ چې بیا په دغه خائے کبنې خه جهاز ورته ولاړ وی چې دے ورته او خیزی، لر شی؟ نو دا شے چې دے، دا ډیرے داسې خبرې دی چې دا عوام دا شې نوت کوی او خفا دی په دې خبرو باندې۔ چې سملکلر گاډے ترسے نیولے کیږی او سملکلر فرار ہونے میں کامیاب ہو گیا۔ نودا شې نه دے پکار۔ دے د پاره خه داسې او کړئ چې د سملکلنگ مال چې او نیوی شی نو په هغې کبنې دوئی له خه داسې خه زیاته حصه مقرر کړئ چې هغه خرد برد کېږی نه اؤددوی ته د خپل Percentage

انعام د پاره لکه زمونب په دغه نیب کښې دا کیسونه چې دی نو هغه که چا باندې کیس وی۔ نو هغوي نه خو هغه خپل 25 فیصد فیس د پاره په هر چا باندې کیس راولی او سزا کوي۔

جناب سپیکر: زما په خپل خیال ډیر بنه تجویزونه دی اؤ وزیر صاحب د دوست د سے اؤ بنه په کاغذ باندې اولیکه او ورله ئے ورکړه۔

جناب پیر محمد خان: نه سپیکر صاحب، هاؤس لبر غوندې دا اسمبلی خوده هم د سے د پاره چې دیکښې مونږ خبرې او کړو، په یو خیز باندې بحث اوشی۔

جناب سپیکر: مطلب دا د سے ملک ظفر اعظم صاحب۔

جناب پیر محمد خان: ډیر سے اهمې خبرې دی نو تاسو جلدی را باندې کوئي حکه چې دا اسمبلی وی د سے د پاره اؤ یو خبره جی خير د سے کښې ګاډو د پاره، تیلو د پاره چه کرو پر روپئ مقرر شوې دی نو زه که دا اووايم چې پیسے ډیر سے دی، زه ورته ډیر سے نه وايم۔ د شی هدو خو هغه علاقے چې زمونږه لرے ځانونه دی، په هغې کښې د موبائل ډیوتی ډیره ضروري حکه لکه دوی اکثر د بونیر نوم اخلي نو تاسو خوشحالېږئ پرسے، نو زه وايم شانګله، بونیر دواړه به زه اووايم اؤ دا سې د دیر اؤ چترال دالرے علاقے چې دی چې په هغې کښې د غردونو علاقه کښې واردات اوشی نو هغې ته رسائی ګرانه وی نو هغوي له د په ولې ورکړۍ چې د تیلو دا پیسے چې کوم سے دی، دا زیاتې د دغه لرے ضلعو Priority ته ورکړۍ چې هغوي پرسے ډیوتی کولے شی اؤ یو تجویز به زه ورکړمه چې زما په خیال دا به د ټولو نه اهم وی حکه چې دلتہ کښې دا واردات ډیر را خی مفرورانو سره معاملې را خی، که پولیس پکښې مړ شی نو د هغې غریب بچو چرته لا که، دوہ لکھه ملاوېږی نو په دوہ لکھه روپئی باندې یو سېرے لیونے د سے چې هغه خپل بچې یتیمان کوي، چې هغه به خپله بنځه کونډوی او ملاوېږی به ئې بچو ته دوہ لکھه؟ او هغه به هم هغه د فنانس د محکمې هغه سر دردئ وی، فائل بنکته لا ړو، فائل بره لا ړو، دا سې او کړۍ چې کوم سېرے سپاهی په واردات کښې دا سې مړ شی د مفرورانو سره، ډاکوانو سره نو د هغه بچو ته فوراً دس لا که روپئی د هغه په اکاؤنټ کښې چې هغې کښې ټائئ نه تیروی، په اړتالیس

گھنتو کبپی دننه دننه د هغه په اکاؤنت کبپی د جمع کبپی او د هغپی آمدن چپی خه
ماهواری راخی چپی بچو ته ئے هغه ملاویبری نو دے به سرورکوی او سعدی بابا
هم وائی

زر به ده مرو سپاھی راتا سر به دید
و گرچه زرنہ دھی سر به نهد در حاکم۔

نو که ته ورلہ پیسے ڈیرے ورکوئے خودے به خپل سرورکوی او که ته پیسے نه
ورکوئے نو دے خپل سرستا دپارہ نه ورکوی۔ نو چپی پیسے ورتہ نه وی، بچی ئے
سپا یتیمان وی، بنخه ئے کوندھ وی، مور او پلار ئے بیا ژاپی او بدحال وی او
خیرات غواپی نو دے ولے خپل سرورکوی؟

جناب سپیکر: ملک ظفراعظم صاحب۔

جناب پیر محمد خان: نو دا زما خاص تجویز دے چپی په دپی باندپی غور اوشی۔

جناب سپیکر: ملک ظفراعظم صاحب۔

جناب ظفراعظم (وزیر قانون و پارلیمانی امور): تھینک یو سر۔ جناب والا! جو تجاویز آئی ہیں، میں تو یقیناً
انہیں بڑی قدر کی نگاہ سے دیکھتا ہوں اور بڑی ثابت تجاویز ہیں چونکہ سر، جس طرح عبدالاکبر خان نے خود
اس کو Explain کیا کہ یہ بجٹ جو ہیلتھ کے بعد سب سے بڑا بجٹ ہے، اس میں اسٹیبلشمنٹ اور تنجواہ، دفتر
اور یو ٹیکسٹ بلوغ نیرہ وغیرہ یہ ہوتے ہیں تو اس کے ساتھ ساتھ میں یہ بتانا چلوں کہ یہاں پر اس ایم ایم اے
کے دور کے تقریباً پانچ چھ مہینوں میں پولیس کی کارکردگی اور امن عامہ کو بحال رکھنے میں انہوں نے ایک
مثالی کردار ادا کیا ہوا ہے اور پہلے آئی جی پی صاحب جو تھے، انہوں نے ان ہی اصلاحات پر پوری توجہ دی تھی
جو پیر محمد خان صاحب نے، رفت صاحب نے اور وکیل صاحب نے پیش کیں، اب بھی، آئی جی پی صاحب،
جب فرصت ملی تو ہم بھی ان کی تجاویزان تک پہنچائیں گے۔ باقی رہا جو یہ فوری معاوضہ ادا یگی تو یہ تو ہوتی
ہے اکثر اس۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: آپ نے غہت اور کزنی صاحبہ کا ذکر کر نہیں کیا ہے۔

وزیر قانون و پارلیمانی امور: ان کا تو میں بعد میں ذکر ضرور کروں گا۔

(قہقہے)

جناب سپیکر: جی۔

وزیر قانون و پارلیمانی امور: رفت صاحب نے پبلک سیفٹی کمیشن کے متعلق جو بات کی، اس میں کچھ تحفظات ہیں۔ اس پر غور کیا جا رہا ہے۔ اس میں جو ہماری پولیس اور اس کے ساتھ سیشن جم کا ذکر کیا ہے تو ہم سمجھتے ہیں کہ اس پر اگر آپ مناسب سمجھیں تو کسی اور ثانیم آپ کو پوری Details دے دیں گے۔ تو معاوضے کی بات ہو رہی تھی، معاوضہ جی تقریباً تقریباً ادا ہوتا رہا ہے جس طرح ابھی کل پر سوں جو واقعات ہوئے ہیں، ان کو بھی ہو گئے ہیں اور ساتھ ہی ان کی اولاد میں سے کسی کو نوکری بھی دی جاتی ہے اور خدا کرے کہ اس صوبے کے مالی حالات ایسے ہوں کہ ہم دس لاکھ جس طرح پیر محمد صاحب نے فرمایا کہ ہم اتنی ہی رقم دیں کیونکہ سارے واقعات بلکہ میں تو سمجھتا ہوں کہ جتنی گولیاں ان پولیس والوں کے کانوں کے پاس سے ادھر ادھر سے گزرا جاتی ہیں، شاید یہ ہی کسی اور Force پر گزرتی ہو گئی۔ تو میں سمجھتا ہوں کہ میں ان کی تجویز سے اتفاق بھی کرتا ہوں اور انشاء اللہ تعالیٰ ان تجاویز پر عمل بھی ہو گا اور میں عبدالاکبر خان صاحب اور پیر محمد خان صاحب اور رفت صاحب سے، اور کمزی صاحب سے اپیل کرتا ہوں۔

(شور)

ایک آواز: رفت اور کمزی۔

وزیر قانون و پارلیمان امور: رفت صاحب اینڈ اور کمزی صاحب (قہقہے) نہیں ہیں، رفت اکبر سواتی ہیں، رفت صاحب اینڈ اور کمزی صاحب میں نے کہا ہے تو میں ان سے درخواست کرتا ہوں کہ یہ اپنی کٹ موشنرو اپس لے لیں۔

جناب سپیکر: جناب عبدالاکبر خان صاحب۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں نے جو تجویز دی ہے، میں یہ نہیں آہتا کہ حکومت ابھی اس کا اعلان کرے۔ کیا حکومت اس پر غور کرنے کا ارادہ رکھتی ہے؟ کہ یہ جو تقریباً ساٹھ کروڑ روپے بنتے ہیں، کیا یہ ان تنخواہوں میں تقسیم کرنے پر حکومت غور کرے گی؟

وزیر قانون و پارلیمانی امور: جس طرح جی بجٹ میں وزیر خزانہ صاحب نے اعلان کیا تھا 15% increase کا، تو کیا آپ مناسب نہیں سمجھتے ہیں۔

جناب عبدالاکبر خان: نہیں، نہیں، میں Increase کی بات نہیں کر رہا۔ میں یہ کہتا ہوں کہ جو اٹھاون کروڑ روپے آپ لے رہے ہیں، حکومت یہ اٹھاون کروڑ روپے دے رہی ہے۔ ڈریس الاؤنس کے لئے اور واشنگ الاؤنس کے لئے، اور راشن الاؤنس کے لئے تو کیا یہ پیسے پولیس والوں پر مہینے کے حساب سے تقسیم، پیسے آپ کے خزانے سے، بلکہ میں تو کہتا ہوں کہ چار پانچ کروڑ آپ کو فائدہ بھی ہو سکتا ہے۔ لیکن اگر آپ اس پر غور کریں، میں یہ نہیں کہتا کہ آپ ابھی اس کا اعلان کریں مگر کیا حکومت اس پر غور کرنے کا ارادہ رکھتی ہے؟

جناب سپیکر: یہ فیصلہ ان کو کرنا ہے یا چیر کو۔

وزیر قانون و پارلیمان امور: یقیناً ایسی جو اچھی تجاویز ہیں ان پر ضرور غور کریں گے۔

Mr. Speaker: Through Chair.

جناب عبدالاکبر خان: سر! جناب سپیکر!

Mr. Speaker: Through Chair.

جناب عبدالاکبر خان: میں ایک اہم بات بتانا چاہتا ہوں کہ دنیا کے جمہوری ممالک میں یہ پہلی اور واحد اسمبلی ہے کہ یہ Debating hall بن گئی ہے یہ تو قوالي کا وہ بن گیا ہے۔

جناب سپیکر: میرے خیال میں۔

جناب عبدالاکبر خان: نہیں جناب سپیکر، ہر ایک اسمبلی میں ہر ایک ممبر کا رخ چیر کی طرف ہی ہوتا ہے۔ جو بھی Seating arrangement ہوتی ہے کیونکہ یہ چیر ایک ایسی پوسٹ ہے کہ سارے ممبر زجہ بولتے ہیں تو وہ چیر کو مخاطب ہو کر بولتے ہیں۔ یہاں پر تو ایک دوسرے کے سامنے ہو کر بولتے ہیں تو میں کیا کروں؟

جناب سپیکر: میرے پاس ایک معزز رکن اسمبلی کی طرف سے ایک تجویز آئی ہے کہ خدا کے واسطے عبدالاکبر صاحب سے یہ درخواست کریں کہ وہ ہاتھوں کو اپنے دائرے میں رکھیں۔ دائیرے میں رکھنا یہ ہے کہ وہ چوک یادگار کے جلسہ میں تقریر نہیں کر رہے ہیں تو میں ان کی تجویز آپ کو پہنچا رہا ہوں، یہ میں ان کی تجویز آپ کو پہنچا رہا ہوں۔

(تالیاں)

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں personal explanation پر بول رہا ہوں کہ میں نے اس اسمبلی میں کبھی بھی چوک یادگار کی تقریر نہیں کی میں نے اس اسمبلی میں جب بھی بات کی ہے Facts and figures سے بات کی ہے، میں نے جب بھی بات کی اس کے پیچھے اگر کوئی چاہے گا تو میں ۔۔۔۔۔
جناب سپیکر: نہیں، نہیں۔ میں اس معزز رکن کا نام نہیں لینا چاہتا لیکن ان کو تھوڑی سی تکلیف ہے، کہیں وہ نہ ہو۔۔۔۔۔

Mr. Abdul Akbar Khan: I strongly protest on the words of the Chair. I strongly protest.

(Laughter)

I saw Deputy Speaker of this Assembly; I was a Speaker of this Assembly.

جناب سپیکر: بالکل۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! یہ اس اسمبلی کی تاریخ ہے کہ کوئی ایک شخص بھی سپیکر اور ڈپٹی سپیکر دونوں نہیں رہے ہیں۔ جناب سپیکر، آپ کے Words پر مجھے اعتراض ہے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: میں تو آپ کو مبارکباد دو رہا ہوں۔

جناب عبدالاکبر خان: مجھے آپ کے Words پر اعتراض ہے۔

جناب سپیکر: میں اپنے Words، اگر آپ کو اعتراض ہے تو، واپس لے رہا ہوں۔

Mr. Abdul Akbar Khan: Thank you.

جناب سپیکر: (قہقہہ) جی ظفراعظم صاحب، عبدالاکبر خان! آپ نے کٹ موشن کے بارے میں کچھ نہیں بتایا۔

وزیر قانون و پارلیمنٹی امور: جناب سپیکر! میں عبدالاکبر خان سے یہ عرض کرنا چاہتا ہوں کہ ان کی تجویز پر بالکل غور ہو گا، ان شاء اللہ اور وہ مطمئن رہیں۔

جناب عبدالاکبر خان: ٹھیک ہے، پھر میں Withdraw کرتا ہوں۔

جناب سپیکر: مختار مرد رفت اکبر سواتی صاحبہ۔

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you Mr. Speaker. Before taking back my cut motion.

میری گزارش لاءِ منстр صاحب سے بھی ہے آپ کی چئیر کی Permission سے، میں دیکھوں گی ادھر تھوڑا لیکن زیادہ میں اس طرف دیکھوں گی۔ توسر، بات یہ ہے کہ انہوں نے جو مجھے جواب دیا ہے وہ اتنا نہیں ہے اور وہ اس لئے کہ میں نے بات کی ہے پبلک سیفٹی کمیشن کی، There is a Satisfactory law and مجھے جواب دے رہے ہیں کہ ہم اس پر غور کر رہے ہیں۔ جناب عالی، ابھی تک تو یہ کمیشن بھی نہیں ہوا ہے تو آپ کس چیز پر غور کر رہے ہیں؟ میں ایک بڑے مسئلے کی طرف آپ کی Constitute توجہ دلارہی ہوں with the district Magistrate gone there is no regulatory authority to supervise this Department لیں یہ ایک Legal matter ہے۔ دیکھیے میں فگر زکی بات اس لئے نہیں کرتی کہ میں اکانومسٹ نہیں ہوں۔ اگر میں تھوڑی سی لیگل لائر ہوں تو تھوڑی سی Legal Modalities کو سمجھتی ہوں۔ میری جتنی بھی اسمبلی میں بات ہوئی ہے تو وہ اسی حوالے سے ہوئی ہے جو میری فیلڈ ہے کہ اگر مجھے کوئی چیلنج کرتا ہے اس پر تو میں اس کا جواب دے سکوں۔ تو میری درخواست ہے Chair کی Permission سے منظر صاحب سے کہ جس طرف میں نشاندہی کر رہی ہوں، جو میں اشارہ کر رہی ہوں وہ آپ کا بھی فائدہ ہے۔ میں تو یہ تجویز پیش کر رہیں کہ جو کام نہیں ہوا اور جو law بن چکا ہے، اب اسمبلیاں آٹھ نو میئنے سے چل رہی ہیں، آپ کے پاس اختاری ہے، آپ بلوائیئے اور اس کمیشن کو Constitute کروائیئے۔ یہ کمیشن ہو گا تو آپ کے کام آسان ہو گے۔ جب سے پاورز میں آپ لوگ آئے ہیں، کوئی ریگولیری اختاری ابھی تک Constitute ہو رہی ہے۔ آپ کیوں نہیں سمجھ رہے ہیں؟ It is just not the Minister! اور ان فراستر کچھ جو اس کو Help کرے گا۔ There are certain Departments you have to create for good working of it. You should call the same people to get this safety Commission constituted. یہ قائم ہو گا تو آپ کا لیگل سسٹم بھی پولیس کے ساتھ ٹھیک چلے گا۔ Thank you very much. اگر یہ اس پر غور کریں اور ایک چھوٹی سی بات رہ گئی تھی، وہ میں پولیس سٹیشن میں جو خواتین ہیں، ان کی ایک تو پروموشن نہیں ہو رہی ہیں، Incentives کوئی نہیں ہیں۔ اب چونکہ بن چکے ہیں تو ان کو بھی ایک حصہ سمجھا جائے۔ مکمل وہ ان کا Part and parcel ہیں۔ It is the chip of

شاند ہی کر رہی ہوں، یہ بہتری کے لئے میں کر رہی ہوں، میں Criticize قطعاً اس کو نہیں کرنا چاہتی۔ میں

یہ نہیں چاہتی کہ میں جب یہاں سے باہر نکلوں تو چار پولیس والے میرے پیچھے ہوں۔ Thank you

sir. I take it back

Mr. Speaker: Thank you very much. Mrs Nighat Orakzai Sahiba.

محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: تھینک یو، مسٹر سپیکر۔ لیکن میں منظر صاحب کے جواب سے بالکل مطمئن

نہیں ہوں اور میں یہ تحریک (قہقهہ) واپس نہیں لوٹی۔ وہ اس لئے کہ اس میں ایک اور قباحت

بھی موجود ہے کیونکہ مجھے اس وقت انہوں نے Interrupt کر دیا تھا کہ اس میں کچھ Shoulder

promotions ایس پیز کو دی گئی ہیں جو کہ ایس ایچ او ز ہیں، جب Vacancies موجود ہیں تو ان کو

وہاں Permanent کیوں نہیں کیا جا رہا؟ لیکن اس بارے میں بات کریں کہ یہ جو Shoulder

promotions ہیں، Shoulder promotions کے بارے میں آپ بات کریں جی۔ یہ بہت

سیر یہ معاملہ ہے۔ چون (54) Vacancies موجود ہیں اور ان پر ایس ایچ او ز کو دی ایس پیز کی

دو کران کو وہاں پر تعینات کیا گیا ہے۔ Shoulder promotions

جناب سپیکر: میرے خیال میں -----

محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: پلیز آپ اس سلسلے میں کچھ کریں۔

جناب سپیکر: یہ تو پھر Repetition ہے اور ایک مرتبہ آپ نے کٹ موشن پر بات کی ہے تو دوسری

مرتبہ پھر-----

محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: اس وقت انہوں نے مجھے Interrupt کیا تھا۔

جناب سپیکر: میرے خیال میں ہم نے اجلاس سماڑھے نوبجے شروع کیا تھا۔ آپ دیکھیں کہ ایک ہی ڈیمانڈ

چل رہی ہے اور ایک گھنٹہ پورا ہو رہا ہے تو پلیز آپ-----

محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: چلیں جی، میں واپس لیتی ہوں۔ میں واپس لیتی ہوں۔

وزیر قانون: جی اس پر مکمل غور کیا جائے گا۔

جناب سپیکر: مظفر سید صاحب۔

جناب مظفر سید: میں واپس لے رہا ہوں جناب۔

جناب سپیکر: پیر محمد خان صاحب۔

جناب پیر محمد خان: زہ جی واپس بھئے واخلمہ سپیکر صاحب، خود سے لا، منسٹر اور دنگمہت صاحبہ پہ مینچ کبپی د صلح د پارہ کمیتی پکار ده ڈکھے چی دوئی د یو بل خبرہ نہ برداشت کوئی۔

Mr. Speaker: Since all the honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No. 10. Therefore, the question before the House is that Demand No.10 may be granted. Those who are in favour of it may say yes and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Demand is granted. The Honourable Minister for Law and Parliamentary affairs NWFP, to please move his Demand No.11. Honourable Minister for Law and Parliamentary Affairs NWFP, please.

وزیر قانون و پارلیمنٹی امور: مہربانی۔ جناب سپیکر صاحب! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایسی رقم جو مبلغ/- 221,209,030 (دو سو ایکس میلن، دو سو نو ہزار تیس روپے) سے متبازنہ ہو، ان اخراجات کو ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ تیس جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران، عدل و انصاف، کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 221,209,030/- (Rupees two Hundred twenty one million, two hundred nine thousand and thirty only) may be granted to the provincial government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Administration of Justice. Cut motions on Demand No.11. Mr. Bashir Ahmad Bilour, MPA, to please move his cut motion on Demand No.11. Mr. Bashir Ahmad Bilour, MPA, please.

جناب بشیر احمد بلور: ڈیرہ مہربانی سپیکر صاحب۔ زہ د/- 200 روپو پہ دی ڈیمانڈ باندی کت موشن پیش کوئہ۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs. 200/- only. Mr. Ameer Rehman, MPA, to please move his cut motion on Demand No.11. (Absent, it lapses). Mr. Sikandar Hayat

Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No.11. (He is on leave).Mrs. Riffat Akbar Swati, to please move her cut motion on Demand No.11. Mrs. Riffat Akbar Swati, MPA, please.

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you Mr. Speaker Sir! I move a cut motion of Rs.50/-only on Demand No. 11.

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant reduced by Rs.50/- only. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No.11. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, please...

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں 15 روپے کی کٹوئی کی تحریک پیش کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs. 15 only. Mr. Pir Muhammad Khan, MPA to please move his cut motion on demand No. 11. Mr. Pir Muhammad Khan, MPA, please.

جناب پیر محمد خان: جناب سپیکر! میں ڈیمانڈ نمبر 11 میں 5 روپے کی کٹوئی کی تحریک پیش کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs.five only. Mr. Attiqur Rehman, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 11. Mr. Attiqur Rehman, MPA, please. (Absent, it's lapsed) Mr. Bashir Ahmad Bilour sahib, please.

جناب بشیر احمد بلور: ڈیرہ مہربانی، سپیکر صاحب۔ ما چې دا کت موشن پیش کرے دے دیکبندی دے منسٹر صاحب ته دا ریکویست کوؤ چې دا عدالتونو باندی چې خومره پیسہ خرچ کیږی، تاسو او گورئی چې چا ته انصاف ملاویږی مقدمات داسې وی چې۔ نیکه او کړی نو نسمی ته هم هغه فیصله نه رسی۔ خلق خپل جائیدادونه خرچ کړی، وکیلانو او په دونی باندی پیسے اولګوی خو هغونی ته انصاف نه ملاویږی۔ نو زما دا ریکویست دے چې دا محکمه چې ده، دے بارہ کښې چیف جسٹیس سپریم کورٹ یوہ خبره کړي وه چې "عدالتون میں تاریخیں بکتی ہیں، فیصلے لکتے ہیں اور انصاف بکتا ہے۔" دے حالاتو کښې خو چرتہ دا عدالت وی چې نه Law of Necessity کوم ورخ نه زمونږ ملک کښې پیدا شوې دے نو هغې کښې د عدالتونو حالات تاسو او گورئی چې یو سبے اپیل کوی چې ماته دا را کړئی چې Law of Necessity Permission تحت زما دا حکومت د قائم وی نو هغونی وائی چې ما ورله د Amendment اجازت هم درکرو۔ نو دے حالاتو کښې دے عدالتونو باندی او دے ججانو باندی لکھونه او اربونه روپئی خرج

کولو، زما خیال دے هیخ فائدہ نشته۔ L.F.O. خوک تپوس نه کوی۔ وائی چې زمونبـ.L.F.O. هم تھیک دے، دا ستادا وردی هم تھیک ده مونبره ورله، لاھور هائی کورٹ غوندې، خبره راغله پکنې زمونبـ داسې خبره نه ده، لاھور هائی کورٹ کبنې وائی چې هغونئی دا اپیل کرسے وو چې Uniform دے Whether دے کبنې صدارت تھیک دے؟ نو هغونئی وائی چې دا آئینی دے، بالکل تھیک دے۔ د لاھور هائی کورٹ فیصله ده او زما خیال دے هغه او نه شوہ چې راغلې ده۔ نو دے حالاتو کبنې دا چرتہ چې عدالتونو کبنې، تاسو لاړ شئی دے کچرو نه بغیر د پیسو نه ضمانت نه کیږي د غریب سری خو، بد قسمتی زمونبـ دا ده چې د هغونئی په ژوند، نه پوهیرو چې خنګه ژوند تیروی۔ نن د ايم ايم حکومت راغلې دے او د دوئی دا وعده ده چې "انصاف جو ہے وہ دہلیز پر ملے گا" نو هغه انصاف به کله په دہلیز باندې ملاویږی؟ خنګه به ملاویږی؟ د هغې خه طریقہ به جو ریږدی؟ د هغې د پاره مونبره ته دوئی خه داسې نه خپل بجت تقریر کبنې خه خبره کړې ده، نه بجت کبنې خه پته لګي۔ چې یره انصاف د پاره دے حکومت کوم داسې کار کرسے دے چې هغه دہلیز باندې به خلقو ته انصاف ملاویږی؟ په دې وجه باندې زما دا خواست دے چې په دې باندې دو مرہ پیسے لکول تقریباً ضائع کول دی ولے چې خلقو ته انصاف، چا سره چې پیسے وی د هغه په حق کبنې کیس کیږي چې خوک رشوت ورنکړي، د هغه هیخ شنوابی نشته نو زما دا خواست دے چې په دې باندې زمونبـ منستر صاحب خبرې او کړي۔

جناب سپیکر: ډیره مهربانی۔ مسز رفعت اکبر سواتی صاحبہ۔

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you, Mr. Speaker Sir. In respect of the Judiciary کرناچا ہتھی ہوں۔ Withdraw

Mr. Speaker: Thank you very much. Mr. Abdul Akbar Khan, please.

جناب عبدالاکبر خان: تھینک یو جناب سپیکر۔ میں Withdraw نہیں کروں گا اور میں تو اس پر بولوں گا (قہقہے) جناب سپیکر! میرے خیال میں اس ملک کے لیکن خاکہ اس صوبے کے عوام عدیل یہ سے نالاں ہیں اور ان کی وجہ سے لوگوں کو انتہائی تکلیف ہے اور بشیر صاحب نے تو کہا ہے کہ دو چار سال، میں تو کہتا ہوں جناب سپیکر کہ میں میں اور تیس تیس سال تک کیس چلتے رہتے ہیں اور کوئی فیصلہ نہیں ہوتا۔ آج

عدالتیں بک رہی ہیں خصانت کے کیس میں، پیسوں پر خصانتیں ہو رہی ہیں، فیصلے پیسوں پر ہو رہے ہیں، سفارش پر فیصلے ہو رہے ہیں۔ جناب سپیکر یہاں پر آپ نے باکیس کروڑ روپے ان کے لئے رکھے ہیں اور یہ چارج کے علاوہ ہیں۔ ہائی کورٹ کے علاوہ باقی جو ہیں نا ان کے لئے باکیس کروڑ روپے آپ نے رکھے ہیں۔ میں تو کہتا ہوں کہ یہ باکیس کروڑ روپے ان پر خرچ کرنا بھی زیادتی ہے کیونکہ انہوں نے لوگوں کو کیا ریلیف دیا ہے؟ انہوں نے تو لوگوں کو انتہائی ذلیل کیا ہے۔ جناب سپیکر! میں آپ کو یقین سے کہتا ہوں کہ ایسے لوگ ہیں جو کیسوں کے فیصلے کے بغیر سالوں تک جیلوں میں پڑے ہوئے ہیں اور ان کے فیصلے نہیں ہو رہے ہیں ان کی تاریخیں نہیں نکل رہی ہیں۔ جنکے پاس پیسے ہوتے ہیں، ان کے فیصلے دو تین مہینے کے اندر ہو جاتے ہیں۔ جناب سپیکر! میرے خیال میں اس صوبے کے عوام آج عدالیہ سے جتنے زیادہ نالاں ہیں، اس سے پہلے یا میرے خیال میں کسی اور گورنمنٹ یا کسی اور مکھے سے نہیں ہونگے جتنے عدالیہ سے نالاں ہیں۔ میں تو درخواست کرتا ہوں کہ یہ باکیس کروڑ روپے ان سے لئے جائیں اور اگر یہ ختم بھی ہوں تو انکی کوئی ضرورت ہی نہیں ہے اور اگر یہ محکمہ نہ بھی ہو تو کوئی فرق نہیں پڑتا۔

جناب سپیکر: مسٹر پیر محمد خان، ایم پی اے۔

جناب محمد مجاهد خان الحسینی: میں کچھ عرض کرنا چاہتا ہوں۔

جناب سپیکر: مسٹر پیر محمد خان، ایم پی اے۔

جناب پیر محمد خان: شکریہ جناب سپیکر صاحب، زما رور عبدالاکبر خان خبرہ او کپڑہ مختصراً غوندی خبرہ ده حکہ چې زمونږه دا عدالیہ چې ده، د دې نه ڈبر زیات توقعات دی زمونږه د تولوا او په کوم ملک کښې چې عدالیہ انصاف نه شی ورکولیے نو د هغه ملک هغه زندگی چې ده هغه هم بحال نه شی پاتیسے کیدی حکہ چې دا مشہور سے خبری دی، تواریخ نه و تی دی چې د سے جنگ عظیم کښې د چرچل یو مشہورہ خبرہ ده چې هغه وئیل چې که انصاف وی نو مونږ به جنگ گتیو کہ په عدالاتونو که انصاف نه وی نوبیا به مونږه دا جنگ عظیم نه واپس شو۔ نو هغه خپل دغه ورتا او وئیل چې او انصاف او عدل شته۔ نو هغونئی او وئیل چې کله عدل شته نو بس مونږہ شکست نه خورو۔ او یقیناً چې بیا هغه کامیابی او مندہ۔ دا عدالیہ دا سی یو شاہ رگ د سے چې د دې نہ بغیر حکومت چلیدے نہ شی۔ کہ دا

قاضیان کېنېنى او که ججان ناست وي خو چې عدل پکېنې نه وي تو ملک به خرابىرى او تباھ كېرى بە خكە چې د دوه تنو پە مينخ كېنې، د دوه فريقو مينخ كېنې مقدمه وي نولازمى او ضرورى خبره ده چې يوبە ئالم وى او بل بە مظلوم وي. نو چې د هغۇئى پە مينخ كېنې هغە انصاف نه شى كېدى، پە شل او پە ديرش او خلوپىشت كاله كېنې مقدمه نه ختمىرى او دا دې فائلونو پېقى جورى شى، يو كيس، تىر كال ما ورلە صلح كېرى وە نو د هغې هغە فائىل چې مونب. كتو نو چودە سو صفحە ترسە جورى شوي وى يعنى بىيا د هغې هغە كتو تە هم خوك نە وو سە خو پە تاريخ باندى بە ئە ورسە يوه پانزه اچولە او اضافە بە پکېنې راتلە. بىا ورلە ما صلح او كېرە او پندرە بىس كاله او چلىدە. نو چې دا Pending كيسونە وي او د زمانو چلىپى، د پلارنە خوى تە او د خوى نە نمسوتە او پە وخت باندى ختم نە شى، يو سېرى بە د بل خوى بە ئە قتل كېرى وي، رور بە ئە قتل كېرى وي، د هغە بە زىرە سوئە وي، د هغە بە زىرە دا غوارى چې زە بدل واخلەم او دلتە پە عدالتونو كېنې بە هغە خى او راخى تاريخونە بە بدلپى، خلق بە خى مفروران بە شى. پكار ده چې د مفرورانو ضمانت او كېرى، زر نە زرا او كېرى چې دا جرم ختم شى. چې يو سېرى مفرور وي او د دې خائى نە لارۋا او پە علاقە غىر كېنې كېنناستو، د دە مقابله خوك كولىي شى؟ دە تە داسې خە دغە پكار دى چې د پە ضمانت باندى راتىنگ شى چې كم از كم نور واردات خونە كوى كنه. نو هغە زمونب د پارە داسې يو مصىبەت جور دى پە عدالتونو كېنې چې د عدالت سە صرف يو خىز دى كە خبرە كويە نوبس توهىن عدالت دى، پە هغې كېنې د راگىرە وي، د دې نە علاوه ورسە خە نىشتە. بلور صاحب يو خبرە او كېرە يعنى مونبە د حكومت خلاف او سخوك عدالت تە تلو تە نە دى تىيار. پە بنىادى حقوق باندى هيچ خوك عدالت تە تلو تە نە دى تىيار چې زە لاپشم او خپلە مقدمە درج كېم نو چې داسې حال شى چې د ملک د تۈلۈ كورتۇنۇ هغە و كىلان هغە احتجاج كوى، هغە قرار دادونە پاس كوى او هغې باندى عمل نە كېرى. دا ديرە زياتە د افسوس خبرە ده خكە چې زمونبە ملک، هر ملک چې عدل پکېنې نه وي نو د عدل نە بغىر نە شى چلىدە. بەرحال دا يو خو خېرى خو ما پىش كېرى خو داسې دوى كوم اضافە چې كېرى ده، تقرىياد دە كروپ كېرى ده-----

جناب عبدالاکبر خان: 12 لاکھ، 12 لاکھ تقریباً

جناب پیر محمد خان: 2 کروڑ نہ ده؟

جناب عبدالاکبر خان: 12 لاکھ تقریباً ده۔

جناب پیر محمد خان: نو کوم اضافہ چی ئے کرپی ده نو مونږ خوبه اجازت ورکرو وحکہ

چی بیا هم۔۔۔۔۔

Mr. Speaker: Pir Muhammad Khan Sahib! I will draw your kind attention to Article 114 of the constitution. No discussion shall take place in a Provincial Assembly with respect to the conduct of any judge of the Supreme Court or a High Court in the discharge of his duties.

Mr. Abdul Akbar Khan: I am on a point of order, sir.

جناب پیر محمد خان: سپیکر صاحب! مونږہ هغہ۔۔۔۔۔

Mr. Abdul Akbar Khan: I am on point of order, sir janab Speaker! 114 relates only to the conduct of a judge. You cannot discuss a conduct of a judge, but judiciary is something else. Judiciary is an institution, you can discuss.....

جناب پیر محمد خان: د عدالت خبرہ مسے کرپی وہ۔۔۔۔۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر صاحب! زماں پیسے غواہی۔۔۔۔۔

Mr. Abdul Akbar Khan: Sir, we have every right, why judiciary is discussing us?

جناب سپیکر! چی جوہ یشری مونږہ Discuss کوی، مونږ باندی خبرپی کوی They are also an institution and we can discuss the judiciary, but نو not discuss the conduct of a judge.

Mr. Speaker: conduct of a judge.

Mr. Abdul Akbar Khan: So, we are not discussing the conduct.....

Mr. Speaker: Conduct of a judge.

Mr. Abdul Akbar Khan: Yes sir.

جناب پیر محمد خان: دے کبپی دا فرق دے سپیکر صاحب، لکھ دوی چی او وائیل چی

په یو Particular جج باندی په یو خبرہ کبپی، په یو خاص مقدمہ کبپی چی فلانی خیز کبپی دے دا نوبیا به هغہ په دغه کبپی رائی۔ دا خو پورہ مونږہ په عدلیہ

باندی خبره کوؤ اوکہ دغسپی وی نوبیا مونبہ ته دلته کبنپی رائھی او بیا زمونبہ نه بجتے ولے پاس کوئی۔ بیا خود دارا پسے نه را پری کنه۔ چې بجتے پاس کوئی نو زه به هغه ته د هغه خامئی بنائیم چې دا عدلیه چې ده، دا خود دې ټول ملک دا نظام دغسپی دے، داسپی نه ده چې یو Particular سرے مونبہ بنایو چې ده کبنپی د اغیب دے فلانی کیس کبنپی ئے داسپی او کړه د هغه کیس مونبہ ذکر نه دے کړے لهذا دے باندی بحث کیدے شی۔

جناب سپیکر: جی منسٹر صاحب۔

ملک ظفرا عظم (وزیر قانون): جناب سپیکر صاحب! میں بشیر احمد بلور صاحب، عبدالاکبر خان صاحب، پیر محمد خان صاحب اور رفت اکبر سواتی صاحبہ کا شکر گزار ہوں کہ انہوں نے جس مسئلے کی طرف یا عدالتون کی طرف ہماری توجہ دلائی ہے تو یقیناً میں کسی حد تک ان سے اتفاق بھی کرتا ہوں لیکن ایسا بھی نہیں ہے کہ سارے ملک میں انصاف ناپید ہے۔ بالکل ہر ایک ڈیپارٹمنٹ میں مختلف الخیال لوگ ہوتے ہیں لیکن ہمارے خیالات تقریباً ساری دنیا نے محسوس کئے ہیں، اسی لئے انہوں نے Access to justice کے لئے فنڈز ورلڈ بینک نے Provide کئے ہیں اور اسی طرح ہم نے بھی کوشش کی ہے کہ ہم مقامی پولیس سٹیشن تک اصلاحی کمیٹیاں لا گئیں تاکہ لوگ عدالتون کے چکروں سے بچیں اور اسکے مسائل اکے گھروں اور انکی دلیلز پر حل کرنے کی کوشش کریں۔ جس طرف ہمارے پیر محمد صاحب نے اشارہ کیا، یہ گیارہ لاکھ، نوے ہزار روپے جو اس دفعہ بجت میں اضافہ کیا گیا ہے چونکہ اسمیں Prosecution and solicitors اور مختصہ کی نئی آسامیاں پیدا ہو رہی ہیں تو اس وجہ سے انکو گیارہ لاکھ روپے جو اسکی نسبت کچھ بھی نہیں ہیں دیئے ہیں لہذا اس وجہ سے میں آپ لوگوں سے ریکویسٹ کرتا ہوں کہ موجودہ حکومت بھی اس کوشش میں ہے اور آپ بھی اس میں ہمارے ساتھ تقریباً یک آواز ہیں، آپ اپنے کٹ موشن واپس لے لیں۔ Thank you very much.

جناب سپیکر: بشیر احمد بلور صاحب!

جناب بشیر احمد بلور: جناب سپیکر صاحب! ډیرہ مهر بانی۔ دا منسٹر صاحب خبری او کړے خو کله به دا جو پیوی؟ اصلاحی کمیٹی بھ کله جو پیوی؟ او بیا د هلیز ته انصاف بھ کله ملاوی پیوی او دا کوم عدالتونو کبنپی نن سبا کومه رویه د خلقو ده،

بغیر د پیسو کار نه کیبری، بغیر د رشوت کار نه کیبری، د هفپی د پارہ دوی خه او نه وئیل چپی مونبرہ به د هفپی د پارہ خه ایکشن اخلو؟ د هفپی د پارہ د دوی خه پالیسی ده؟ دا خلق به خنگه د دې عذاب نه خلاصیبری، دے کچھرو کښې بغیر د پیسو نه او بغیر د تھاؤنس نه به ضمانت نه کیبری؟ نو دوی خو مونبرته دا سپی هیخ خبره او نه کړه خواوس ټائیم دومره نشته نو په دې وجه چپی دوی به کوشش کوي چپی دا تھیک کړی نو مونبر به دا خپل کټ موشن واپس واخلو.

جناب سپیکر: مسٹر عبدالاکبر خان۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں اس آبزرویشن کے ساتھ کہ جس معاشرے میں بادشاہ اور قاضی مل جاتے ہیں، اس معاشرے کو تباہونے سے کوئی نہیں بچا سکتا، اپنا کٹ موشن واپس لیتا ہوں۔

Mr. Speaker: Thank you. Mr. Pir Muhammad Khan, MPA.

جناب پیر محمد خان: سپیکر صاحب! خواه مخوا دوی دا پیسے دغه کړی دی او ورکوؤئے ورتہ خول بردا مهربانی د او کړی بیا چپی دا ججانو سرہ 302 مقدمات دی او خطرہ ورتہ هم وی نو هغوي له لب د Protection انتظامات او کړی۔ زه Withdraw کوم۔

Mr. Speaker: Since all the honorable Members have withdrawn their cut motions on Demand No.11. Therefore, the question before the House is that Demand No.11 may be granted. Those who are in favor of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No' (The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it .Demand is granted.

سکندر خان شیر پاؤ صاحب نے Leave کئے لئے درخواست دی تھی اور ہاؤس نے اسکی منظوری دی ہوئی ہے جو کہ غلط فہمی میں ہوئی ہے اب وہ اپنی Leave application withdraw کرنا چاہتے ہیں، تو ہاؤس اسکی اجازت دیتا ہے؟

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it leave application is withdrawn. Demand No.12. The honorable Minister for Education, NWFP, to please move his Demand No.12.Honourable Minister for Education NWFP, please.

مولانا نفضل علی (وزیر تعلیم پسم اللہ الراحمن الرحيم)! شکریہ جناب سپیکر صاحب۔

" میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ -/ 10,978,829,000/- (دس ہزار، نو سو اٹھسٹر ملین، آٹھ سو انیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے دوران تعلیم کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوگے"

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs.10, 978,829,000/- (Rupees Ten Thousand, nine hundred seventy eight million, eight hundred and twenty nine thousand only) be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June 2004, in respect of Education. Cut motions on Demand No. 12. Mr. Mehta Ahmad Ghani, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Mushtaq Ahmad Ghani, MPA, please.

جناب مشتاق احمد غنی: سر! میں ایک کروڑ روپے کی کٹ موشن ڈیمانڈ نمبر 12 کے لئے موو کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees one crore only. Mr. Shaukat Habib, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. (Absent, it lapses.) Mr. Jamshed Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Jamshed Khan, MPA, please.

جناب محمد جمشید خان: پہ ڈیمانڈ نمبر 12 باندی د پانچ سو روپو کتب موشن پیش کوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees five hundred only. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, please.

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! زہ ڈیمانڈ نہ پیش کومنہ۔

جناب بشیر احمد بلور: سر! ڈیل او شو، ڈیل۔

Mr. Speaker: Thank you. Mr. Bashir Ahmad Bilour, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Bashir Ahmad Bilour, MPA, please.

جناب بشیر احمد بلور: زہ د سے ڈیمانڈ باندی 170 روپو کتب موشن پیش کوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees one hundred and seventy only. Mr. Zargul Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No.12. (Absent, it lapses.) Mr. Amer Rehman, MPA, to please move his cut motion on

Demand No.12. Mr. Ameer Rehman, MPA, please. (Absent, it lapses.) Mr. Sikander Hayat Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Sikander Hayat Khan, MPA, please.

Mr. Sikander Hayat Khan: Thank you, Mr. Speaker. Sir! I beg to move a cut of rupees one hundred on Demand No. 12.

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees one hundred only. Mrs. Riffat Akbar Swati, MPA, to please move her cut motion on Demand No. 12. Mrs.Riffat Akbar Swati, MPA, please.

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you Mr. Speaker. I move a cut motion of rupees hundred on Demand No. 12.

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees one hundred only. Mrs. Nighat Yasmin Orakzai, MPA, to please move her cut motion on Demand No. 12. Mrs. Nighat Yasmin Orakzai, MPA, please.

محترمہ نگہت یا سین اور کرنسی: تھیںک یو مسٹر سپیکر سر۔ میں ڈیمانڈ نمبر 12 پر سوروپے کی کٹ موشن پیش کرتی ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees one hundred only. Mr. Khalil Abbas Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Khalil Abbas Khan, MPA, please. (Absent, it lapses.) Mr. Pir Muhammad Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Pir Muhammad Khan, MPA, please.

جناب پیر محمد خان: جناب سپیکر! زه په ڈیمانڈ نمبر 12 کسبی پانچ روپیٰ کتوتی تحریک پیش کو۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees five only. Mr. Atiq-ur-Rehman, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 12. Mr. Atiq-ur-Rehman, MPA, please.

جناب عقیق الرحمن: شکریہ۔ جناب سپیکر! زه ڈیمانڈ نمبر 12 باندی د تین روپو کتوتی تحریک پیش کو۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees three only. Mr. Mushtaq Ahmad Ghani Sahib, please.

جناب مشتاق احمد غنی: بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ جناب سپیکر! محکمہ تعلیم کا یہ سب سے زیادہ بجٹ ہے، دس ارب سانوے کروڑ روپے کا، جو صوبائی مکاموں میں سب سے بڑی گرانٹ ہے۔ میں تو یہ سمجھتا ہوں کہ یہ محکمہ انتہائی نااہل ہے اور اسکی نااہلی کا ثبوت یہ ہے کہ لوگوں کا گورنمنٹ کے اداروں پر اعتماد بالکل نہیں رہا اور اسی وجہ سے پرائیویٹ شعبے کے اندر آپ دیکھیں تو بہت زیادہ اس وقت ایڈ میشن ہو رہی ہیں اور سکولز اور کالجز کھل رہے ہیں اور اس کی بنیادی وجہ یہ ہے کہ جو گورنمنٹ سیکٹرز کے تعلیمی ادارے ہیں، وہ اپنا کام احسن طور پر کرنے میں ناکام رہے ہیں اور اسی وجہ سے لوگوں کا اعتماد دن بدن یہ کھور رہے ہیں۔ اس کے علاوہ اگر آپ دیکھیں تو کئی علاقوں میں جو سکولز ہیں، Particularly پرائمری سکولز جو کہ انتہائی اہم شعبہ ہوتا ہے اس میں پہلے تو استاد ہیں، ہی نہیں، بد قسمتی سے چار پانچ سو سوٹوں نش کے لئے دو تین اساتذہ دا گر کسی دیہات کے پرائمری سکول کو فراہم کر بھی دیئے جاتے ہیں تو آپ موقع پر جا کر چیک کریں تو کبھی بھی تین استاد ایک وقت پر وہاں موجود نہیں ہونگے۔ بلکہ وہ اپنی باری لگاتے ہیں میں دن کی، ایک ہفتے کی اور ایک ٹیچر پانچ پانچ اور چھ چھ کلاسز کو پڑھاتا ہے۔ پڑھاتا کیا ہو گا، ایک سنگین مذاق بنا ہوا ہے ابجو کیش کے ساتھ، اس شعبے کے تحت اور میں سمجھتا ہوں کہ اس میں جناب سپیکر، انتہائی سخت ریفارمز کی ضرورت ہے۔ کیونکہ میں سمجھتا ہوں کہ اگر تعلیم ہو گی تو جہالت اور تاریکی کے اندر ہیرے سے ہماری یہ غریب قوم باہر نکلے گی۔ لیکن اتنی خطیر رقم صرف کر کے ایک دفعہ اس پر ہم نے ایک کیلکو لیشن کی ہے جو ہم کہتے ہیں کہ اس سرکاری شعبے میں مفت تعلیم ہے۔ In fact کیا تھا Survey conduct کا نازم When I was a nazim نکلی تھی، یعنی حکومت کا نازم سری سے لیکر کالج تک /475 روپے فی سوٹونٹ ہماری خرچ آتا تھا۔ بلڈنگ کے اوپر، سٹاف کی تخلو ہوں کے اوپر، ان ساری مدت میں، تو یہ مفت نہیں ہے، یہ قوم کے خزانے سے ادائیگی کی جا رہی ہے۔ لیکن اس کاریٹریں کیا ہے؟ آپ کسی بھی بورڈ کا گزٹ اٹھا کر دیکھ لیں، اس میں سرکاری سکولوں کے جور لٹھ ہیں، وہ بالکل 2 percent, 3 percent, some time zero percent بھی ہوتے ہیں۔ اس لئے میری یہ گزارش ہے کہ اس محکمے کی گرانٹ سے ایک کروڑ روپیہ منہا کیا جائے۔

جناب سپیکر: مسٹر جمشید خان، ایمپلائے۔

جناب جمشید خان: بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ - شکریه، جناب سپیکر۔ لکه هر کال د تعلیم په مد کښې په بجت کښې اضافه کېږي خو چې مونږ تعلیمی معیار ته او ګورو نو هغه لا لا راغورخیږی او د کلی په سکولونو کښې د تعلیم دا حالت دے چې واره د سورود لاندې ناست وی، تا ټونه ورته هم نه وی۔ د غسپی چې خنګه مشتاق غنی صاحب اوویئل چې رزلت چې مونږ گورو، نن هم رزلت او تے دے نو ټول پرائیویت سکولونو پکښې فرست او سیکنډ او تهره پوزیشن اغستې دے۔ سرکاری سکولونو دا حالت نه دے۔ دغه وجه داده چې Accountability نشته۔ چې د دې استاذانو خه Accountability system هم وسے چې د چا رزلت زیر و وسے چې د هغوي کم از کم انکریمنت خو بندیدے او غسپی دا ګرلز سکولونه جوړېږي، تراوسه پورے جوړ شوې دی خونه پکښې استاذان شته، او په ګرلز سکولونو کښې خاص کر زمونږ په کلی والو علاقو کښې، خاص کر په بونیر کښې، چې ډير د استاذانو نه محروم دی۔ نوزما په خیال دے له نور فنډ ورکول دا به زیاتے وی

جناب سپیکر: جي، بشير احمد بلور صاحب!

جناب بشير احمد بلور: ډيره مهربانی سپیکر صاحب!

جناب سپیکر: د عبدالاکبر خان خبره مو معلومه نکړه چې دا ولے؟

جناب بشير احمد بلور: دا هغه بس۔

جناب سپیکر: عبدالاکبر خان والا۔

جناب بشير احمد بلور: په فلور آف دی هاؤس نه وائیم چې او س به پریس والا اولیکی بیا به عبدالاکبر خان خفه کېږي۔ سپیکر صاحب! ډيره مهربانی، دا د دس ارب روپو ګرانټ دے او دا پکار دی چې دے باندې تاسو لپو سوچ او کړئي۔ نن د میټرک رزلت راو تے دے۔ نن د پیښور او د بنوں او د ایبیت آباد، تپوس کوو چې دے کښې د پرائیویت سکول یا سرکاری سکول کوم یو سټوډنت بنه نمبرې اغستې دی، تا پ کړئے دے، سیکنډ راغلې دے یا تهره راغلې دے؟ ټول هغه

چې کوم دا پرائیویت سکولونه دی، هغوي نو دا کېږي.- بدقتستی داده چې زمونږه هولید نشته خپل ډیپارتمنټ باندي، د افسرانو چې هغه شانته، او س پرائمری سکول استاد چې ده هغه استاد راخى که نه راخى.- بدقتستی داده چې مونږه Ban او لکوو چې ترانسفر چې ده هغه مارچ نه به اخوا دیخوا نه کېږي، مارچ په میاشت کښې به کېږي خو زرگونو ترانسفر یو نه، یعنی آنه آته سوه کسان په یویو ډستړکت کښې ترانسفر شویدی.- او بیا وائی Ban relax or Ban relaxed او بیا ترانسفر Ban relaxed. نو ده دپاره پکا ده چې کومه پالیسی جوړېږي په هغه پالیسی باندي په صحیح طریقے سره عمل درآمد اوشي.- ایجوکیشن باره کښې خو بیا دوئی او وئیل چې مونږ به مفت تعلیم ورکوو، مونږ به کتابونه هم مفت ورکوو، یونیفارم به هم مفت ورکوو، هغې د پاره داسې هید کښې پیسے خو نه بنکاری چې چرتنه نه به ورکوی؟ خو پکار دادی چې کومه علاقے کښې دوئی دافیصله او کړي نو بیا هغه لوکل ایم-پی-اے په هغې کمیتی کښې د واچوی.- چرتنه فری بکس ورکوی چې داسې او نه ګنړۍ چې ذاتی یا هغه خپل خلقو ته، پکار ده چې خه Uniformity د ټولو د پاره برابروی او ایجوکیشن باره کښې زمونږه خو دا ایمان ده چې باچا خان ټولونه مخکښې اتمانزو کښې یو مدرسه کهلاو کړې وه سکول هغه وخت چې کوم وخت سکول کښې خلقو سبق وائیلو نو انګریزانو خلاف او د باچا خان دا نظم جوړ کړئ وو.

سبق د مدرسه وائی د پاره د پیسے وائی په جنت کښې به ئې خائے نه وی په دوزخ کښې به غوپے وهی هغه وخت زمونږ خلاف دا خبرې به کیده چې مونږ د ایجوکیشن د پاره دومره زیات Insist کوو، انګریزانو وخت کښې، ولے چې بغیر د ایجوکیشن نه او بغیر د تعلیم نه خلق مخکښې نه شي کولے او دا چاوئیل؟ دا به تاسو ته پته وی، دا مولانا صاحب ته به پته وی چې دا چا به باچا خان پسے دا خبرې کولے، انګریزانو په دنیا باندې، سبق د مدرسه وائی د پاره د پیسے وائی په جنت کښې به ئې خائے نه وی په دوزخ کښې به غوپے وهی نوزما دا خواست ده د منسټر صاحب نه چې لړ Strict action دو اخلى او خپل محکمې ته د لړه زیات توجه ورکړۍ چې دا ټولونه اهم محکمه ده. دی نه انجینرز ده نه داکټران ده نه سپیکر صاحب، تاسو او دا ټول خلق د دې معاشرې ده نه Step by

خی نو د سے کبپی چې خومره زیات کوشش اوکری نوزما خیال د سے ، د سے Step کبپی نور ډیر زیات گنجائش شته د کوشش او د جدو جهد او د بنه کولو باندې- زما د اخواست د سے -

جناب شاه راز خان: سپیکر صاحب! زه جی یوه خبره کومه -

جناب سپیکر: مسٹر سکندر حیات خان، مسٹر سکندر حیات خان، ایم۔ پ۔ اے

جناب شاه راز خان: سپیکر صاحب! د سے بشیر بلور صاحب خبره اوکرہ نولړو وضاحت کوم جی چې دا کوم- دوئی وائی سبق د مدرسے وائی او دا مليانو وئیل کنه جی نو-----

جناب بشیر احمد بلور: نه نه ، ما خود ملانوم نه د سے اغستې-

جناب سپیکر: هغه نوم نه د سے اغستې-

جناب شاه راز خان: گوره زه د سے کبپی لړو وضاحت کوم جی- دا اد ترنگزئی حاجی صاحب تحریک وو، با چا خان د هغه ملکرے وو، سکولونه به ئے جورول ترنگزئی بابا جی صاحب مشر وو-----

Mrs. Raffat Akbar Swati: Mr. Speaker Sir! He cannot move wazahat , It is a cut motion

جناب سپیکر: یار کت موشنز دی -

جناب شاه راز خان: او د هغه په قیادت کبپی د غه تحریک چلیدو سکولونه جوړ شوې وو-

جناب سپیکر: سکندر حیات خان شیر پاوساچب، سکندر حیات خان شیر پاوساچب-

جناب سکندر حیات خان: تھینک یو مستہر سپیکر سر! جناب سپیکر صاحب! خنگه چې مانه مخکبپی هم زما معزز اراکینو د ډی پیارتمنت باره کبپی خبره اوکرہ، د ډی پیارتمنت نه زما خیال د سے ټول خائے کبپی، هر ډستیرکت کبپی، هر خائے کبپی عوامو ته ډیر شکایت دی او خنگه چې زما نورو معزز اراکینو خبره اوکرہ، زیات تر که کلی دی او که بنارئے وی، هغې کبپی زیات تر د خلقو پرائیویت سکولونو طرف ته رجحان د سے نو دا خویو د سے ډیپارتمنت باندې، د غه باندې یو

No Confidence غوندی یو قسم دغه دے ورسہ ورسہ جناب سپیکر، کہ تاسو او گورئی چې زمونبرہ دلتہ کښې چې خومره ایم۔ پی ایز ناست دی کہ د دوئی خلقو ته تاسو لا ر شئی نو کم از کم درے خلور پنځه سکولونه به دا سې وی چې هغې کښې او سه پورسے ستاف نشتنه نو زه خوبه وائيم چې دے ډیپارتمنټ دا بالکل Miss Management دے او دے ته پکار نه دی چې مونبرہ دا ګرانٹ د ورکرے شو۔ لس اربه روپے ډیر لوئے شے دے۔ دوئی که دا صحیح طریقے سره Manage کولے، صحیح دغه کولے نو یو ډیر بنه نظام د تعلیم مخامنځ راتلے شو۔ خو جناب سپیکر صاحب ډیر افسوس سره مونبرہ وايو چې نن خنګه چې بشیر خان او وئیل چې کوم میکرک رزلت هم او وتلے دے، نو هغې کښې د سرکاری سکولونو هدو نوم نشته او هم هغه پرائیویت ادارو دغه دے۔ نودا جناب سپیکر، چې حکومت دا اداره قائم کړي ده او دا ډیپارتمنټ ئے دغه کړي دے دا دے دپاره چې عوامو ته صحیح تعلیم ملاو شی، معیاري تعلیم دغه شی۔ هغې کښې دوئی فیل شویدی نو دغے د پاره مونبرہ دا دغه کوو چې دوئی ته د دا دغه ورکرے شی۔

جناب سپیکر: مهر باني، مسزرفعت اکبر سواتی صاحبہ؟

محترمہ رفت اکبر سواتی: تھینک یو مسٹر سپیکر سر! میں تو شروع اسی بات سے کروں گی کہ ایجو کیشن ڈیپارٹمنٹ والے اپنا قبلہ درست کریں۔ اس لئے کہ اتنی زیادہ Discrepancies کرنے کرنے لئے ان لوگوں نے اپنا عام دستور بنا لیا ہے۔ سر! سب سے بڑی بات میں پھر اسی Legal angle سے اس کو Tackle کروں گی۔ میری گزارش ہے کہ یہ ایجو کیشن والے کیوں نہیں ایک Effective Regulatory Authority کو اختیارات دیتے؟ Please try to understand یہ سب اختیار اپنے ہاتھ میں نہ مسٹر صاحب رکھ سکتے ہیں، نہ ڈیپارٹمنٹ کا انفارسٹر کچر رکھ سکتا ہے۔ وہاں پر ہم نے Capacity Building کرنی ہے۔ ابھی اس وقت Temporary طور پر تین ممبران کی ایک ریگولیٹری اتحادی ہے، پہلے بھی میں کہہ چکی ہوں اسی ایوان میں، پتہ نہیں کہ گورنر کے آرڈیننس کے تحت وہ چارٹر کرتے ہیں۔ خود کرتے ہیں، کون اجازت دیتا ہے؟ اور کیسے یہ سکولز سے کالج کالجز سے یونیورسٹیاں بنتی ہیں؟ اس کا ایک سسٹم ہے ایک لیگل طریقہ ہے۔

صرف اعلان کرنے سے چیزیں نہیں بنتی ہیں۔ اس کو ایک سسٹم سے گزرنا ہوتا ہے۔ تو سر، میرے ان سے یہ گزارش ہے کہ براۓ مہربانی اگر آٹھ مہینے گزر جانے کے بعد بھی ان کو شاید اس اہم بات کا اور اس آڑ پنچس کا پتہ نہیں ہے تو یہ پلیز اس کو دیکھیں، پڑھیں اور سمجھیں کہ Regulatory Authority کا ہونا بہت زیادہ ضروری ہے اور یہ اتنا بڑا گرجت ایک Effective Regulatory Authority ہے کہ جس میں Ghost School، Ghost، اساتذہ، بہت ساری چیزیں اسے کھا جاتی ہیں تو ان کو Freely exercise Power کو کر سکیں، ان کے اوپر Pressure نہ ہو۔ میری یہ گزارش بھی ہے اور سفارش بھی ہے۔ آٹھ مہینے گزر جانے کے بعد آپ کی اجازت سے میں ان کو کھو گئی کہ For God sake! اگر آپ نے اس سسٹم کو چلانا ہے تو Please فوراً آیک Constitute Permanent Regulatory Authority کو کریں۔ یہ Law ہے اور Law کو کوئی Follow نہیں کر رہا ہے۔ ڈیپارٹمنٹ چل رہے ہیں لیکن Law کو کوئی فالو نہیں کر رہا دوسری بات سر، میری گزارش یہ ہے کہ ابھی میرے ایک فاضل Collogue نے ایک بات کی تھی کہ ابجو کیشن ڈیپارٹمنٹ کا سسٹم ٹھیک نہیں ہے اور جیسے کہ میں نے بھی نشاندھی کی ہے کہ Ghost system بڑا چلتا رہا ہے لیکن یہاں پر ساتھ میں یہ بھی کہتی چلو گئی کہ مجھے افسوس یہ ہے کہ آج کے دور میں جو کام کو ٹھیک کریں تو کیا وجہ ہے کہ اس ملک میں انگلش میڈیم کے نام پر اتنی بڑی institutions نے ہتھیا کر Commercialized کرنا شروع کیا ہے۔ اگر یہ اپنا قبلہ درست کریں۔ اپنے کام کو ٹھیک کریں تو کیا وجہ ہے کہ اس ملک میں انگلش میڈیم کے نام پر اتنی بڑی Commercialization ہو رہی ہے۔ پوری دنیا میں نہیں ہو رہی ہے۔ آپ یہ دیکھئے کہ آپ کی جو دس سال پہلے بیور کریں تھی، تمام Establishment تھی وہ ٹاٹ کے سکولوں سے آئی ہے۔ وہ کوئی انگلش میڈیم، ہائی کمیسر ج اور آکسفورڈ نامی سکولوں سے نہیں آئی ہے اور وہی پاکستان پر حکمرانی کر رہی ہے۔ تو افسوس نہیں ہوتا کہ آج ہمارا ابجو کیشن ڈیپارٹمنٹ اتنے زیادہ اندر ہیروں میں کیوں پڑ گیا ہے۔ کونسی ایسی غلطیاں ہیں؟ وہ اپنی غلطیوں کو درست کیوں نہیں کرتے؟ ٹاٹ کے سکولوں کے پڑھے ہوئے بچے آپ کے کمشنر اور چیف سیکرٹریز اور کیا کیا بن چکے ہیں تو تھوڑی سی نظر پچھے دوڑائیں اور دیکھیں کہ آپ کی کار کردگی

میں کوئی فرق ہے اور دوسرا یہ کہ آپکی اس Situation کو، اس ناالی کو کو Cash کرتے ہوئے ہر بندہ جو ایک بس بھی چلا رہا ہے، وہ بھی سکول کھول کر پیٹھ گیا ہے جو رکشہ چلا رہا ہے وہ بھی سکول کھول کر پیٹھ گیا ہے اور نام ہیں آکسفورڈ، کمیرج اور پتہ نہیں & Wool were Hampton and British this & British that، کیا ہو گیا ہے ہم لوگوں کو؟ پاگل ہو گئے ہیں ہم لوگ؟ یہ کیا نام ہیں جو ہم اپنے سکولوں کو دے رہے ہیں، کس لئے دے رہے ہیں اور بار بار میں کہہ رہی ہوں۔ برائے مہربانی اپنے Medium of instruction کو اردور کھیں، انگلش کو As a subject ڈالیں۔ آپ کی جو کار کر دگی اب خراب ہوئی ہے ناوجہ اس انگلش سے ہوئی ہے۔ مجھے سمجھ نہیں آتی کہ انگلش کا اتنا زیادہ اثر ہم پر کیوں ہو گیا ہے؟ میں انگلش کے خلاف As a subject سکول سے پڑھا ہے لیکن ایک نتیجہ پر میں پہنچی ہوں کہ ہم اپنے سسٹم کو کیوں خراب کر رہے ہیں؟ ہم ایک فرگی زبان کو اپنی زبان بنانا کر اپنے بچوں کو پھر ایسی Situation میں دھکیل رہے ہیں اگر ایک بچہ اپنی پشتو، سندھی، پنجابی، سرائیکی یا ملوچی کچھ بھی ہو گھر سے نکلتا ہے تو ایک دم آپ اس کو پکڑائے دیتے ہیں کہ آپ یہ انگریزی نصاب پکڑ لیں۔ آپ لوگ میرے خیال میں خود اس پر Work نہیں کرتے، خود نہیں دیکھتے، ایک مافیا بنا ہوا ہے۔ جن لوگوں نے یہ سلیسیس اور Curriculum کو بنایا ہے، پسیے کھائے ہیں اور اس System کو چلانا ہے اور دوسرا بات یہ ہے کہ انگلی اس ناالی کی وجہ سے، جگہ جگہ میں لوگوں نے پرائیویٹ ادارے کھول لئے ہیں اور اگر آپ ان کے مالکان سے پوچھیں جو، بہت سارے ہمارے پاس آتے ہیں تو ان پر یہ جھوٹ مقدمے پھر کرتے ہیں، ان کے گھروں پر یہ قبضہ کر لیتے ہیں تو یہ Regulatory Authority اگر یہاں پر ہو تو ایسا کبھی بھی نہیں ہو گا۔ (طالب) اس اتحارثی کا ہونا بہت ضروری ہے اور ایک بات کی نشاندھی میں اور کرنا چاہتی ہوں کہ برائے مہربانی ایک اور مافیا ہے، اسکو ختم کریں، نقلی ڈگری دینے والا مافیا، یہ ایجکیشن والوں کو سمجھ نہیں آرہی کہ وہ اپنے بچوں کو ساتھ کیا کر رہے ہیں؟ آنے والے بچے پاکستان کے معمار ہیں۔ اگر یہ بیٹھ کر پڑھنے والے، اتنی بڑی High echelon تک پہنچ سکتے ہیں تو آپ ان کو دوبارہ کیوں نہیں اس Situation پر لے جاسکتے؟ آپ Ghost سکولوں کو پیسہ دے رہے ہیں، Ghost اسٹانڈ کو، پھر ہم

شکلیت کرتے ہیں۔ جناب کے سکولوں میں اس لئے موجود نہیں ہوتے۔ میں ایک اور نشاندھی کرنا چاہتی ہوں سر، اگر Proper Regulatory authority اس کا کام ہے۔ اس کا اپنا سیکرٹریٹ ہونا چاہیے اس کو دیکھنا ان کا کام ہے کہ کہاں پر کیا کیا غلطیاں ہو رہی ہیں؟ ابجو کیشن ایک ایسا ممکنہ ہے کہ جس کو ہم نے Commercialize کر کے رکھ دیا ہے اور یہ آپ لوگوں کی غلطیوں کا نتیجہ ہے، آپ لوگوں کی نااہلیوں کا نتیجہ ہے۔ آپ براہ مہربانی انکو درست کریں۔ کیونکہ ابجو کیشن نہیں ہے تو کچھ بھی نہیں ہے۔ پھر آپ نپولین کی، ہٹلر کی اور پتھر نہیں کس کی مثالیں دیتے ہیں۔ آپ کیوں دیتے ہیں یہ مثالیں؟ آپ اپنے سسٹم کو ٹھیک کریں اور سر، Before I wind， میں اس بات کو بھی یہاں دھرا چاہتی ہوں، Sorry، میرے پاس زیادہ ہیں کیونکہ میرا ابجو کیشن سے بھی ایک بڑا تعلق رہا ہے اور ہزارہ کی ایک Educationist میں سے میں بھی گئی جاتی ہوں۔ تو مجھے سسٹم کا تھوڑا اسپتہ ہے۔ سر، ابھی Recently آپ کے Knowledge میں بھی ہے، جب سے اسمبلی شروع ہوئی ہے، میں نے ایک Adjournment motion پیش کیا تھا۔ میری Call attentions تھیں۔ میری Resolutions تھیں، میری متنیں تھیں۔ میں نے مانسہرہ ڈسٹرکٹ ابجو کیشن ڈیپارٹمنٹ میں ایک بہت بڑا Oil skimp کیٹا ہے اور اس وجہ سے مجھے بلاک کیا جاتا ہے، کیوں بلاک کیا جاتا ہے؟ اگر میں ایک غلطی کی نشاندھی کر رہی ہوں اور Treasury Benches چاہتے ہیں کہ وہ اسکی اصلاح کریں، اس کو ٹھیک کریں تو بے جا میئنگز، بے جا باتیں اور بے جا ship meetings ان Dictator کو ختم کریں اور اپنے آپ کو درست کریں۔ اگر آپ لوگ نہیں کرنا چاہتے تو ہم بھی پھر Regular میں اٹھ کر کہیں گے کہ ہمارا اتنے کا کٹ موشن ہے اور ہم واپس لیتے ہیں۔ کچھ عرصہ بعد جب آپ کی کار کردگی Nil ہو جائیگی تو پھر آپ کہیں گے کہ جی ہم حکومت کو گرار ہے ہیں۔ آپ تو خود اپنی حکومت کو گرار ہے ہیں۔ تھینک یوسر۔

جناب سپیکر: مسز نگہت اور کمزئی صاحب! میرے خیال میں تو کوئہ اب ختم ہو گیا ہے۔

مترمہ نگہت یا سمین اور کمزئی: سر! میں دو تین باتوں کی نشاندھی کروں گی۔ میں زیادہ بات نہیں کروں گی کہ ابجو کیشن۔

جناب سپیکر: اس سے زیادہ اور کیا باتیں کریں گی؟

محترمہ مگہٹ یا سمیں اور کرنی: نہیں سر، وہ تو انہوں نے اپنے طریقے سے بات کی ہے اور مجھے ذرا اپنے طریقے سے بات کرنے دیں۔ منظر صاحب بیٹھے ہوئے ہیں، زیادہ تر بتائیں تو ہو چکی ہیں سر، لیکن تمام صوبے جتنے بھی سکولز ہیں، ان کی حالت زار دیکھ کر ہمیں ترس آتا ہے اور پشاور جو کہ ہمارے صوبائی دارالحکومت کا دل ہے اس میں آپ دیکھیں کہ صدر میں گرلز ہائی سکول کینٹ نمبرون ہے، اس میں ابھی تک بچیاں جو آٹھویں، نویں اور دسویں کی ہیں، وہ ٹالوں پر بیٹھی ہیں۔ اس کے علاوہ اسکی جو چھتیں ہیں، وہ ٹین کی بنی ہوئی ہیں، اور اس کے نیچے وہ بچیاں بیٹھی ہیں۔ تو آپ میں، جون کی گرمی دیکھیں اور نومبر، دسمبر کی ٹھیٹھری ہوئی ہیں، سردی دیکھیں، میں تو یہ سمجھتی ہوں کہ اگر منظر صاحب، کیونکہ وہ بہت بڑی گرانٹ مانگ رہے ہیں، میرا خیال ہے کہ اگر وہ اپنا قبلہ درست نہیں کریں گے تو پھر یہ اخبارات، مطلب یہ ہے کہ ہم لوگ پھر ان کو Criticize کریں گے تو یہ اچھا نہیں لگے گا۔

Mr. Speaker: Thank you very much. Pir Muhammad Khan Sahib, please.

جناب پیر محمد خان: شکریہ جناب سپیکر صاحب، دوئی خواضافہ د تیر کار ڈیرہ زیاتہ غواہی او دوئی خبری او کھے د تعليم محکمہ خو یقیناً ڈیرہ اهمہ او ڈیرہ غتیہ ده خو کار کرد گئی خوئے دا دھ چی په سکولونو کبپی پہنائی ئے نشته۔ استاذان خو تول سیاست دان دی۔ چی جلوس کبپی گرئی، په ستیج باندی ولا پروی، په یونینونو پسے گرئی او په وو یونونو پسے گرئی۔ د تولونہ اول خوزما حسین احمد صاحب ماتھ گوری خکھے چی دوئی د یونین صدر سیکریٹری هم پاتے شوپی دی۔ زما دا ریکوست دے چی په یونین هم دا سپی پا بندی نہ شو لگولے خو د دوئی د وو یونونو کومہ طریقہ د نو دا بدلہ شی او دا ورتہ بدلوں پکار دھ خکھے چی د دی یو ووت د پارہ په معمولی خبرہ ہر تالونہ کوی، سکولونو تھ نہ ئی کہ خوک بالا افسر ئے بدل کری او سزا ورتہ ورکوی نو بیا د هفی د پارہ احتجاج کوی نو د دوئی هفہ لاس هم بندوی۔ نو چی دا سپی او شی چی لکھ سی تھی، پی تھی سی او دا سپی په ہائی لیول د هفی د پارہ د په یونینونو دا سپی او کھری چی Senior most راوا پوہ درسے تنه، خلور تنه، دا صدر او دا سیکریٹری او دا هفہ دغہ شو۔ په دی کبپی ہدو ووت تھ ضرورت نہ راخی او دا سپی سلسہ چالو کری نو زما خیال دے چی دا وو یونونو دا خیز چی د دوئی ختم شی نو دوئی به ڈیوپی طرفتہ

راشی- او دوئمه خبره دا ده چې دابے ترسه نقلونه دی، ده ګډي غټه وجد دا ده چې په سکولونو کښې پړهائی نه کېږي- سکول ته به غریب ورکوتۍ لارشی، هر خوک خو ټیوشن نه شی کولے، هغه دوئ په دې مجبوره کوي چې دے د ټیوشن کوي- نو هلتہ کښې ورتہ پړهائی نه کوي، دلتہ کښې به ټیوشن له راخی- که ټیوشن نه شی کولے نوبیا فیل کېږي- نوبیا خپلو ورو ته پړهائی نه وي کړي نو په امتحان کښې بیا پڅله لګیاوی، نقل ورلہ ورکوي- نو پڅله هغه استاذان ورلہ نقل ورکوي چې زما په مضمون کښې پاس شی- د دې نقل دا خیز چې دے، دا میلان نور ختمول ضروری دی او بله زمونږه دے خور د دې خپلے ژبے خبره او کړه نو په دې خپلے ژبې کښې تعلیم ډیر ضروری خیز دے- مونږه چې خومره دوره کړی دی، عبدالاکبرخان، مونږه شريک هم تلى يو، یواخے هم تلى يو نودا Russian states چې چې خومره تعلیم دے، که سائنس دے او نوره ډاکټري ده او هر خه چې وي نو هغه ئې پڅله ژبې کښې ترکی ته تاسو لارشی- ټول تعلیم د هغوي سائنس، انجینئرنگ، میدييکل، دا په ترکئ کښې دے- په عربو کښې په عربی کښې دے، په چین کښې په چینئ ژبې کښې دے- ټول سائنس دا ن په چینئ ژبې دغه کوي- جرمنی چې خومره مخکښې ملک دے، ده ګډي ټول تعلیم په خپله جرمنی ژبې کښې دے- بلکه په دې انگلیند کښې دننه خپلے مقامی ژبې دی، ده ګډي تعلیم په خپلو خپلو ژبو کښې دے- یو په دې ملک کښې، په پاکستان او هندوستان کښې چې هغه غلامی اوس به تر قیامته پورے زمونږه د مغزوونه اوئي نه، يعني مونږه به اول چې تعلیم حاصلو نواول به مونږه انگريزی ورپسے ايزده کوو- تر لسمه پورے به ورکوتې غریب په سرکاري سکول کښې لګیاوی نو انگريزی به پکښې یو سبجيكت لګیاوی- تر لسمه پورے خود ده دو مره انگريزی نه شی ايزده کولے- چې ايف ايس سی بیا ده له انگريزی ورځي چې ده له پوره عبور حاصل وي- او دے په میدييکل او نان میدييکل بنې نمبره واخلي او مخکښې لارشی نو هلتہ کښې به غریب ته مشکل راشی- او کورس به ورتہ په انگريزئ کښې شی او دوئ ته مشکلات شی او بیا داسې مخکښې، نودا کورس چې دے، په دې ټول په دې کښې دغه پکار دے- انگريزی As subject دے وائي کنه خير دے که پرائيویت کښې وي او که په دغه کښې، او بله دا یوه خبره

ده زمونبره دے ورور چې بیش کړي ده او دغه ترسه ډیر غلطه جوره شوه خود دے طرفته دا توجه پکارده چې دا یونیفارم چې دے، د پتلون خبره نه کومه که پتلون وي او که مليشيا، هر خه چې دی خو په توله صوبه کښې یو یونیفارم پکار دے څکه چې ډيره غربیان واړه وي. او د بلے غارسه به ډير مالداروی د هغه په کپره او د ده په کپره کښې فرق وي. په دې ماشوم کښې احساس کمتری شروع شی. په دې وخت کښې ده ته هغه پته اولکۍ چې د ډير غټه خاندان سړی څوئه دے. او زه ډير غریب یمه. نو چې دے وخت کښې په ده کښې احساس کمتری تاليان) او دا خیز شروع شی. نودا تر آخره وخته پورسے رسی (تاليان) نود یونیفارم دا خبره چې دوی کړي ده نوغالبأ چې دغه نیټ ئے کړے ده نو بويه هغې قرار داد کښې داسې غوندي راغله چې هغه نتيجه بل شان شوه. دے طرف ته خصوصی توجه پکارده. یوه خبره جی بله، مونږته، نه ډيره اهمه خبره ده دا خو ډير اهمه خبرې دی، د یوسکول نه د یوسې استاذه خط راغلي وو چې ما بیگا هم تاسو ته هغه خبره یو خلے تیره کړي ده، چې تاسو داسې او ګړئ چې مونږ په دې سکولونو کښې دا ټولے استاذانه چې دی نو دا مالداره نه وي، دا بعضې پکښې مالداره شته، هغوي چې سکولونو ته راخى نو هره ورخے نو سې ډريں اغوندي، نو سې نو سې کپړے او روزانه هغه زیورات د هغوي، نو مونږه کښې احساس کمتری پیدا کوي، تاسو په سکولونو کښې د استاذانو ملازمینو د پاره زیورات پرسه بند کړئ او ددوئ دپاره یو ډريں کړي چې استازه سکول ته راخى، دا به زمونبره یو ډريں وي او مونږه کښې احساس کمتری به نه وي (تاليان) نود دے طرف ته لږ فکر او ګړئ.

جناب پیکر: عقیق الرحمن صاحب.

جناب پیر محمد خان: په آخر کښې یوه خبره مسے پاتسے ده جي، مادوئ ته، سیکرتري صاحب ته هم وايلی دی او هغه هم Agree شوې دے چې دا بالکل، زمونبره دیهاتی علاقے داسې دی، په بناريه کښې خود جينکو سکولونه، كالجونه هم وي خو په لرے څایونو کښې لکه تاسو په خپله علاقه کښې او ګورئ، هائي سکول د جينکو په ډير لرے څایونو کښې هلو وي نه نو په مدل کښې په هائي سکولونو

کښې زمونږه، نو زما په حلقة کښې لس هائي سکولونه دی د هلکانو نو په دې ټولو کښې بالغے جينکۍ ناستې دی، په دې پرائمری کښې ماشومانې جدا او او چې کله د مدل نه هائي ته لارسے شی نو بیا یوځائے شی، مخلوط تعليم شی-نو دا ډيره د افسوس خبره ده، دې طرفته توجه ورکول غواړي چې کوم خائے د هلکانو هائي سکول ده نو هلتہ کښې ورسه د جينکو هائي سکول جورول غواړي-دا دومره خرج چې کېږي نوده طرفته د دوئ مهربانی او کړي او خاص طور زمونږه دیهاتو په دې توجه او کړي-شکريه جي-

جناب سپیکر: عتیق الرحمن صاحب.

جناب عتیق الرحمن: ډيره مهربانی، جناب سپیکر- زمانه مخکښې پرسے معززاراکینو خبرې او کړئ خو ډيرے بنې خبرې ئې پرسے او کړلے خو یو خبرې کول زه ضروري ګنرم- جناب سپیکر! د دې محکمې کارکردګی بالکل ناقصه ده- ناقصه په دې ده چې زه به جنرل غونډې یو خو خبرې او کړمه هغه دا شان چې تاسو که جناب سپیکر صاحب- او ګورئ چې زنانه تیچرانے چې کومې دی، هغوي سره هم دوئ ذاتيات کوي او د اسي خایونو ته ئې ترانسفر کړي چې هلتہ کښې د تلو ډيره مسئله وي او د کورنه وتل، بلکه خپل یونین کونسل والا به وي او هغه ئې دومره لرې ترانسفر کړي چې هغه هلتہ کښې تلي نه شی او په هغه سکولونو کښې ماشومانې هم دغه شان ناستې وي او بالکل سبق طرفته ئې توجه نه وي- هغه څکه چې هلتہ کښې هغه تیچر یا تیچرانه، نو دا خیز ده، پکار ده چې په دې باندې د دوئ سوچ او کړي- بل سکولونه بندیرې، تیچران پکښې سبق نه بنائي، نشه پکښې او دوئ ئې د اسي خایونو ته ترانسفر کړي دی چې هلتہ کښې تلل او هلتہ Conveyance ډير زيات مشکل ده-

(مداخلت)

جناب سپیکر: جي، عتیق الرحمن صاحب.

جناب عتیق الرحمن: جناب سپیکر صاحب- د دې محکمې کارکردګی ناقصه په دې

-۵۵

(شور)

ایک آواز: مجاہد صاحب کے پاس موبائل ہے وہ قبضہ میں لیا جائے۔
جناب سپیکر: جی، عقیق الرحمن صاحب۔

Mr. Atiq-ul-Rehman: Thank you

جناب بشیر احمد بلور: انصاف خود انہ دے۔

سید قلب حسن: انصاف خود اداد سے چی خنگہ تاسود عبدالا کبرخان صاحب نہ اغستی
ووندوئی نہ ئے قبضہ کرئی۔

جناب سپیکر: موبائل دے؟

ایک آواز: اؤ جی۔

جناب سپیکر: موبائل واخلى ترے۔

(تھیہ/تالیاں)

مولانا محمد مجاہد خان الحسینی: زمانہ واخلى خیر دے۔

سید قلب حسن: د مجاہد صاحب نہ د قبضہ شی۔

جناب سپیکر: موبائل واخلى ترے۔

(تالیاں/تھیہ)

ایک آواز: دروغ وائی جی چی تائے ورکرے جی؟۔

(تالیاں)

جناب سپیکر: جی، عقیق الرحمن صاحب۔

جناب بشیر احمد بلور: نہ، نہ، هغہ تھے ورکرے دے۔

ایک آواز: چی تائے ورکرے ونہ ہغے نہ ئے واخلى۔

(بجمم سپیکر سارجنٹ ایٹ آرمز نے موبائل فون اپنے قبضے میں لے لیا)

(تالیاں)

جناب سپیکر: جی، عقیق الرحمن صاحب۔

جناب عتیق الرحمن: جناب سپیکر! د دی محکمے کارکردگی ناقص په دې ده چې دوئ ماته په دې فلور باندې وائیلی وو، ایجوکیشن منسټر صاحب چې زه به قابضینو نه زمکه اخلم، تراوسه پورے ئے نه ده اغستې۔ سراج الحق صاحب په فلور باندې وائیلی وو، نودا خود دی محکمے کارکردگی ده، نوره اندازه ئے تاسو پېخله اولگوئ دوئ زمکه ترس نه نشی اغستې نودوئ به تعلیم خلقو له خه ورکړی؟ ڏیره مهربانی۔

جناب سپیکر: مهربانی۔ مولانا فضل علی صاحب۔

مولانا فضل علی (وزیر تعلیم): ڏیره شکریه، جناب سپیکر صاحب۔ زمونږه معزز اراکینو خو ڏیر تفصیل سره ایجوکیشن باندې خبرې اوکړے جي۔ مشتاق احمد غني صاحب، جمشید خان صاحب او د عبدالاکبر خان صاحب خصوصی شکریه ادا کومه چې هغوي مخکنې نه Withdraw کړو جي، بشير بلور صاحب او سکندر حیات خان صاحب۔

جناب سپیکر: نه، Withdraw کړے ئے نه دے، هدو پیش کړے ئے نه دے۔

وزیر تعلیم: رفت اکبر سواتی صاحب، نګہت یاسمين اور کرئی، پیر محمد خان صاحب، عتیق الرحمن صاحب، ټولو تفصیل سره ایجوکیشن باندې رنډه اوغورخوله جي۔ چونکه سپیکر صاحب، دا محکمہ زمونږه ټول معزز اراکینو دا خبره اوکړه چې انتهائی اهم ده او که زه دا اووائی چې زمونږه د ټول قوم، د معاشرے، د ملک دارو مدارهم په دغه محکمہ باندې دے نودا به ریښتیا وي ځکه دغې معاشرے نه زمونږه بچے رائۍ، هغه زمونږه د ملک او د قوم صباله واک داران وي۔ نودے طرف ته خصوصی توجه پکار ده او د سره سره تاسو ته دا هم پته ده چې دا یو ڏیر هیوی ډیپارتمنټ دے او د صوبه سرحد آټه لاكه پچانوئه هزار ملازمینو کېښې ایک لاکه، ستر هزار مسٹلے خودادی جي۔ دا محکمہ تعلیم سره وابسطه دی۔ نوایک لاكه ستر هزار مسٹلے خودادی جي۔ دا د ټول تعداد خه تقریباً باون فيصد حصه ده، نو ڏیر هیوی محکمہ ده، کارپکېښې یقیناً چې ڏیر زیات کول دي۔ او زه دا خبره افسوس سره کوم چې زمونږه په دې پچین سال کېښې۔

جناب اسرارالله خان: پوائنټ آف آرڊر-سپیکر صاحبادوئ وائی چې آته کسان لاکهه دی او باون فيصد دې، ایک لاکهه ستر هزار دی نو دا خنکه باون فيصد جوبربوی؟

وزیر تعلیم: تقریباً ایک لاکهه، ستر هزار استاذان ما وئیل چې دا محکمه تعلیم سره وابسطه دی۔

جناب اسرارالله خان: تاسو او وئیل کنه باون پرسنت او تول آته لاکهه دی، نو دا باون پرسنت خنکه شول؟

وزیر تعلیم: خیر توپل خه کیدے شي۔

جناب سپیکر: کم دی کم-پرسنٹیج کم دے۔

وزیر تعلیم: ایک لاکهه، ستر هزار تقریباً دی جي، لږ کم به وي، تعداد کښې به لړ فرق وي بهر حال جي دا خبره هم زه افسوس سره کوم چې زمونږه په دې پچپن کالو کښې ډیره کمه توجه ورکړئ شوې ده محکمه تعلیم طرف ته او دغه وجه ده چې دا نن کوم حالات دی او زمونږه معزز اراکینو کومے خبرې اوکړئ نو دا نن نه دی پیدا شوې او نه دے شپږ میاشتو کښې پیدا شوې دی، دا د پچپن کالو کښې پیدا شوې دی-ورخ تر ورخ، کارکرد ګئی خرابه شوې ده او چا ورته توجه نه ده ورکړئ دا خبره هم زه ډیر افسوس سره کوم، دے سره سره چې کوم زمونږه معزز اراکینو کومے خبرې اوکړئ جي، یو، یو باندې به زه معمولی خبره اوکړمه که ستاسو اجازت وي۔

جناب سپیکر: څما په خپل خیال خو هغوي تجاویز ورکړي دی۔ بنه مفید تجاویز دی او ستاسوئے لږ مختصر کړئ۔

وزیر تعلیم: جي مختصر، مشتاق احمد غنى خان چې کومه خبره اوکړه چې پرائیویت سیکټر باندې اعتماد سیوا شوې دے، دا خبره یقینی ده او چې پرائیویت سیکټر ډیر حد پورئ هغه خه تقریباً مونږه سره چې خومره اعداد و شمار دی جي، بیس لاکهه بچې چې دی، دا سرکاری سکولونو کښې دی او درې لکھه، دا پرائیویت سکولونو کښې دی۔ په دې کښې سات لاکهه بچې چې کوم دی زمونږه، هغه

اوس هم سکولونونه بھر دی، نو خه تقریباً زمونبره دا تارگت دے جي چې لس
 كالو کبندی تمام میل او پنځلس کاله کبندی ټول فیمیل چې دی، دا سکولونو ته
 راولواو پرائیویت سیکتھر باندې په دې وجهه اعتماد سیوا شوې دے چې هغه نجی
 ادارے وی او د هغوي گرفت په هغوي باندې سخت وي. لکه خنګه چې مخکبندی
 ما عرض اوکرو چې زمونبره د محکمے گرفت د مخکبندی نه کمزورې راروان
 دے، دے وجهه نه مشکلات په هغې کبندی پیښ شوې دی خو مونبره ان شاء الله
 دا عزم کړئ دے او دا Regulatory authority مو دے مقصد دپاره جوړه کړي
 ده چې مونبره د دې اصلاح اوکرو. لکه خنګه زمونبره رفعت اکبر سواتی صاحبه
 هم هغه طرف ته اشاره اوکړه او دوئی بله خبره دا اوکړه چې استاذان نه وي
 موجود، نو د دې مختلف وجوهات دی. بعضے خایونو کبندی داسې دی چې هغه
 رورل ایریا دی هلتھ د استاذانو کمے دے او کوم استاذان سپیکر صاحب، چې
 مونبره هغه خائے ته ورکرو، بیا خى نه هغه خائے ته حاضری هغه خائے کبندی نه
 کوي. نو د هغې دپاره مونبره اوس پالیسی کبندی دا تبدیلی کوؤ چې د خپل یونین
 کونسل وائز خلق هغلته بهرتی کړو او هغوي له Relaxation ورکرو لکه خنګه
 مونبره مخکبندی دا خبره د اسمبلی دغه نه پاس کړله چې مونبره Basic تعلیم د پې
 تی سی دپاره، هغه مو میترک او ګرڅولو. نو دا مو کوشش دے پکبندی چې د
 خپلے خپلے علاقے خلق وي پکبندی. نو بیا به د استاذانو حاضری پکبندی یقینی
 وي. جمشید خان صاحب چې کومه خبره اوکړه چې تعلیمی معیار ورڅه تر ورڅه
 غور خیږی او سکولونو کبندی تاټونه وغیره نسته، هغې دپاره هم مونبره فنډ مختص
 کړی دی او مونبره په ایه ډی او زباندې دا زور راوړے دے چې ټولو سکولونو ته
 فرنیچر او تاټونه او د هغې د لیبارټری سامان وغیره، دا مهیا کړی. بشیر بلور
 خان چې کومه خبره اوکړله جي د میترک ریزلت په حواله باندې نوزه دے کبندی
 یورائے ورکوم تمام معزز ارکینو ته چې دا ټول زمونبره ملک دے، زمونبره بچې
 دی، زمونبره سکولونه دی، نو مونبره له پخپله هم زمه داری پکار ده جي چې
 زمونبره ایم پې ایز حضرات پخپله باندې خى او په سکولونو باندې چهاپ
 غورزوی او باقاعدہ د هغې رپورت محکمے ته رائخی او باقاعدہ بیا مونبره په
 هغې باندې کارروائی کوؤ. لکه مونبره مخکبندی هم د بعض معزز ارکینو په

وینا باندې د محکمے د افسرانو خلاف کارروائی کري دي او هغه په ریکارډ
 باندې موجوده دي. او دا د سکندر حیات خان چې کومه خبره او کړه هغه هم دغه
 رنګ د پرائیویت سکولونو د رجحان باره کښې د استاذانو د نشت والي باره
 کښې، استاذانو کمې چې دسے، مخکې هم د یوسوال په جواب کښې دا عرض ما
 کرسه وو جي، د هغې یوه بنیادی وجه دا ده چې پنځو کالونه بهرتی نه ده شوې،
 استاذان ریتاير شوی دی او د هغوي خایونه خالی پاتے شوې دي. بیا د هغې نه
 علاوه بعض استاذان مره شوې دی وفات شوې دی او د هغوي خایونه خالی
 پاتے شوې دي. اوس ان شاءالله مونږه دا کمې پوره کوؤ. رفعت اکبر سواتی
 صاحبه چې کومه خبره او کړه چې ډیپارتمنټ والا د خپله قبله درست کري، نو
 مونږه هم داغواړو چې قبله زمونږه او د دوئی د ټولو درسته شی. خود دوئی ته هم
 دغه ذمه دارئي حواله کوم لکه خنګه چې دوئی دغه دا یو کيس ئې نیولے دسے او
 هغه د اسambilی د شروع کیدونه په هغې باندې بحث شروع دسے نو په هغې کښې
 هغه بله ورخ مونږه په هغې باندې میتېنګ کرسه دسے باقاعدہ چنیرمین حبیب
 الرحمان صاحب موجود دې، هغوي ته ټول دغه معلوم دسے، یو حد پوری دوئی
 ته اطمینان حاصل شوې دسے په هغې خبره باندې. او دا خبره بله دوئی ډیره اهمه
 او کړه په هغې باندې زه د دوئی شکريه ادا کوم چې مونږ له اردو لینګویج نو دا
 خو Already مونږه دلتنه کښې سرکاري ژبه ګرځولے ده، اردو ژبه او ټولے
 سمرئ چې خي وزیر اعلیٰ صاحب ته منسټرانو ته، هغه په اردو کښې خي. خه بله
 خبره چې دوئی کومه او کړه جي چې نقلی ډګرئي، دا ورکولے شي، نو زما په
 خیال ایجوکیش ډیپارتمنټ کښې داسې نه ده چې نقلی ډګرئي ورکولے شي.
 خلق د درې نه، د بارې نه او د یو خائے نه د بل خائے نه که راوړۍ نو نقلی
 ډګرئي به راوړۍ جي خو ډیپارتمنټ کښې داسې خه نشته دسے جي چې نقلی
 ډګرئي ورکولے شي، او که چرسه د دې ثبوت وي نو باقاعدہ مونږ د هغه خلقو
 خلاف، زه دا دلتنه وعده کوم جي چې د دغه خلقو خلاف به مونږه کارروائی کوؤ.
 نګهت او رکزئي صاحبه چې کومه خبره او کړه د ډیپسنوور حالت زار باره کښې د
 ټاټونو، نو دا مخکښې ما خبره ذکر کړه چې زمونږه دا کوشش دسے، دسے دپاره
 مو فنډ مختص کړے دسے چې دا چهتونه، د سکول بلینګونه، چرته چار دیواری

نشته، چرته خه کمې د سے چې هغه برابر کرو. د پیر محمد خان صاحب د سے خبرې سره زما مکمل اتفاق د سے، زه د دې بالکل خلاف یم چې استاد د په سیاست کېښې ملوث وي يا د په ستیجونو باندې تقریرونه کوي. یونین د د هغوي وي، یونین خلاف نه يو. نظریاتی سیاست که خوک کوي لیکن په تعليمی اداروں کېښې سیاست، د هغې زه بالکل خلاف یم او د سے خبرې سره زما بالکل اتفاق د سے، مونږه هم دا غواړو او زه د خپلو معززارا کینونه دا اميد او طمع لرم چې د سے باره کېښې بنه بنه تجاویز مونږته را کړي خکه چې مونږ د پاره وي آئې پیز زمونږه بچې دی. نو مونږه دا غواړو او استاذانو د پاره زمونږه چې کوم تیچر تریننگ د سے، په هغې کېښې بنیادی طور دا سې تبدیلی راولو چې واقعی استاد سره دا احساس وي چې دا بچې زما د پاره ټولونه اهم دي، زما روزی او هر خه د سے بچو سره دي او د ملک، معاشره او قوم او هر خه وابسطه، زمونږه د ملک او د قوم ترقى، هغه د دې سره وابسطه ده. نو دا زمونږه کوشش د سے- د سے کېښې مونږه د خپلو ملګرو د مفید تجاویزو محتاج یو او دا خپله ژبه باندې، د سے سره هم زما اتفاق د سے چې خپله ژبه پکار ده. ټولو قومونو ترقى په خپلو ژبو کېښې کړې ده او دا هغه زهني غلامی ده زمونږه چې او سه پورسے مونږ باندې سوره ده او انگریزی خو یو لینګویج د سے، Knowledge نه د سے علم جدا شے د سے او ژبه جدا شې د سے. دوه زره، اته سوه ژبې دی په دنیا کېښې- پکار ده چې مونږ ټولے ژبې زیزده کرو لیکن خپلے ژبې ته اهمیت ورکول او په خپله به کېښې تعليم، د سے سره زمونږه اتفاق د سے. نو د قوم خپله ژبه ده او زمونږه ژبه د پښتو، دا خکه خو بشیر صاحب، زه همیشه د پاره خبرې په پښتو کېښې کوم. پښتو زمونږه ژبه ده، مونږته په هغې باندې فخر د سے (تالیا) او مونږه په هغې باندې خوشحالیو. دا، مونږه موروثی ژبه ده بل د مخلوط تعليم کومه خبره او کړله شانګله کېښې نو دا او س هغه مجبوري د لته راغله جي چې په دغه ايریا کېښې د تعليم دیر کم د سے او نه پیدا کېږي نو د سے وجه نه کیدے شی بعض سکولونو کېښې وي دا سې، هغه به هم د دوئی په اجازت سره وي خو زمونږه دا کوشش د سے چې د هغې خائے خلق په هغې کېښې بهرتی کړو او هغوي ته هر قسم Relaxation ورکړو چې دا مسئله هم ختمه شي. عتیق الرحمن صاحب چې کومه خبره او کړه د ترانسفرباره کېښې، نو دا يو

ډير اهم ايشو د سېپيکر صاحب! مونبر ته خو مخکښې هم د ترانسفر مسئله
باندي د لته خوبه د خبرې موقع ملاو نه شوه چې مونبر په هغې باندي جواب کړئ
وئے، په هغې باندي باقاعده کميټي جوره شوه او خه او شول او هغه ټولے خبرې
مخې ته راغلي۔ خوزه ډير افسوس سره دا خبره کوم چې دا ترانسفر مونبر از خود
نه کوئ۔ دا زمونبر دغه Elected Memberan صاحبان مونبر ته راخى، هغوي په
مونبره باندي ترانسفر کوي۔ زمونبر ممبران صاحبان د لته کښې راشى، پرون هم
ماته راغلي وو ترانسفر د پاره يو آسانه خبره ده، د سى ايم نه relaxation
راواخلى۔ که نه ورکوي نو هم خفا کېږي که چيف منسټر صاحب نه ورکوي نو هم
خفا کېږي زمونبر ممبران صاحبان او که ورکړي نو هغه مسئله مونبر ته جوړه
کړي۔ مونبر چې جي د کوم کمې د، په دېشپرو میاشتو کښې مونبر به نو هم ډير
څه کړي وو، هغه زه اوس وايمه چې او سه پوره خه Achievement دی خودا
خبره ده جي چې مونبره د سېپيکر صاحب، پهنساو کړي يو۔

جناب عتيق الرحمن: مطلب دا د سېپيکر صاحب غلطی ده۔

وزير تعليم: نوي خودا نه دی وائيلی جي چې دا سى ايم۔

جناب پسيکر: دا Interference عتيق الرحمن صاحب، عتيق الرحمن صاحب، بار
بار د ډسکشن اجازت نه د سېپيکر صاحب، په مړ د ډسکشن اجازت نه د سېپيکر صاحب،

وزير تعليم: عتيق الرحمن يا بل ممبر صاحب راشى د چيف منسټر نه د هغې رى
ليکسيشن دا وخلی او بیا په مونبر باندي ترانسفر کوي۔

جناب عتيق الرحمن: زمونبر والا خو هغه پروپوزل هم پراته دی

وزير تعليم: په ترانسفر کښې مونبره شپږ میاشتے مصروف او ساتلے شو۔ زه اوس هم
داریکویست کوم چې که دا مصروفیت که آئنده شپږ میاشتے نور وی نو بیا به هم
مونبره په دغه خیز کښې مصروف يو۔ زمونبره ممبران حضرات چې راشى، هغوي
له هم زمونبر په هغه حالت باندي هلته رحم ورشی خومره خلق د سېپيکر د پاره
ولاء دی۔ نو يو طرف ته خبره ده چې استاذان نشته او بل طرف ته دا مسله ده د
ترانسفرز۔ د سېپيکر صاحب، زه به په دې خبره هم لړه رنډا او غورخوم

چې او سه پورے مونږه خه او کړل؟ مونږ راتلو سره سره رو مبنې کېښت اجلاس
کښې دا فيصله او کړه-----

جناب سپیکر: منسټر صاحب! منسټر صاحب! د دې د پاره لوئې وخت د سه بس
ممبرانو ته-----

وزیر تعیم: خبره ختمومه، دغه جواب ورکوم بس مختصر انداز کښې تعیم مونږه
مفت کړو او د سره سره یونیفارم مونږه مفت ورکوو په پرائمری سطح باندې،
دوه زره استاذان مونږه په دې شپږو میاشتو کښې بهرتى کړل پنځه کاله کښې چا
بهرتى نه وه کړے۔ مارشل لاء دور، فوجی دور هم تیر شو، دوه زره استاذان مونږ
مونږه او س په دې شپږو میاشتو کښې بهرتى کړل۔ تقریباً لس زره استاذان مونږ
او س بهرتى کړو۔ ایس ای تې ایک هزار جي بالکل تیار دی، پرموموت شوې دی
هغه، د سره سره ایلمنټری کالجونه مونږ دوباره کهولاو۔ 47 پرائمری سکولز،
208 د پرائمری نه مدل ته، 200 د مدل نه هائي ته، 200 د هائي نه سیکنډری ته،
د سره سره مونږه چوبیس کالجونه کهلاوو جي، آتهه مردانه اور سوله زنانه
اور اسے پې ایف نه مونږ اته نور کهلاوو، نو د سره به دا ټول تعداد بتیس
کالجونه شي۔ د خواتین یونیورستې قیام مونږه کړے د سه، تعليمی ورکشاف په
هغې باندې باقاعدہ یو تعليمی پالیسی، په هغې کښې به زمونږ د ایم پې ایز
حضرات، دا ټول به involve وی۔ د دوئی په مشوره سره به وی۔ بل ایجو کیشن
کمیشن شریعت بل کښې چې کوم مونږه پاس کړے د سه جي، هغه جوړوو نو دا
ټولے خبرې به ورسره هغوي ته کوو ان شاء الله، ویب سائیټ باندې دا ټول
سکولونه مونږه اچولی دی۔ هر معزز ممبر زمونږه په کمپیوټر باندې، په انټرنیټ
باندې خپل سکول او د هغې تمام تفصیلات کتلے شي۔ د اصرف ایجو کیشن
ډیپارټمنټ خصوصیت د سه چې دا ټول ئې په هغې باندې اچولے دی، او س د سه
سره سره زه عرض کوم خپل معزز ارکینو ته چې هغوي د خپلے کې موشنز واپس
واخلى او مونږه ته د دې اجازت را کړي۔

جناب سپیکر: مشتاق احمد غنى صاحب زما په خپل خیال-----

جناب پیر محمد خان: زما خیال دے یونیفارم خبرہ تاسونه هیرہ شود۔ د دی سکولونو د
واپرواود زنانو د یونیفارم دا خبرہ که دوی توجہ اوکھی۔

وزیر تعلیم: پیر محمد خان صاحب د خبرہ اوکھہ، زما د دی خبری سره هم اتفاق
دے بالکل۔ پکار نہ دی چې د اسې زیوراتو سره دے رائی۔

جناب سپیکر: مشتاق احمد غنی صاحب۔

جناب مشتاق احمد غنی: آزیبل منستر صاحب کی طویل ترین Clarification کے بعد میں اپنی کٹ
موشن واپس لیتا ہوں۔

(تالیں)

Mr. Speaker: Thank you Mr. Jamshed Khan Sahib!

جناب جمشید خان: دا نوی اپ گریدیشن چې خدی، دے کښې خوزما بالکل هیڅ خه
نشته جی، دے نوی سکولونو جو پیدا کښې حصه شته۔ خود منستر صاحب دا
یوه خبرہ چیره بنه ده چې مونږہ بھرتی کوونو هغه به د یوئین کونسل په سطح
باندی کو وان شاء اللہ که د دی سره که زمونږه چې فائدہ اوشی نوبنہ به وی۔
زه واپس اخلم۔

جناب سپیکر: بشیر احمد بلور صاحب

جناب بشیر احمد بلور: منستر صاحب د گھوست سکولونو بارہ کښې خه خبره او نه
کڑہ چې دوی به په هغې باندی خه ایکشن اخلي؟ او آیا او سه پورے خه ایکشن
ئے اغستی دے که نه دا تاسو ته به یاد وی چې مونږ Last اسمبئنی کښې یو کمیتی
جوړه کړي وه چې هغه هزاره کښې تقریبا کروپونو روپو Ghost سکولونو، هغه
 حاجی عدیل قیادت لاندے۔

جناب سپیکر: په پښتو کښې د غه سکولونه، بهوت سکولونه او وایه۔

(فہرست)

جناب بشیر احمد بلور: بهوت سکولونه، د اسپسکولونه چې هغې کښې خلق نه وی

(شور)

جناب سپیکر: جی جی۔

جناب بشیر احمد بلور: هغې باره کېنې مخکنې د لته یو کمیتی۔۔۔۔۔

جناب انور کمال: جناب سپیکر! بہوت سکولونه، دا خواردو لفظ دے د پیریانو سکولونه یادوی پکنې۔

(قہقهہ)

مولانا محمد مجاهد خان الحسینی: نه، شیطانی سکولونه، د دی ترجمہ شو، شیطانی سکولونه،

جناب بشیر احمد بلور: بالکل، دا داسې چل دے چې دا مسلسل خبرې دی هغه مونږ پښتو کېنې، انگلش کېنې هم وايو، اردو کېنې هم وايو داسې پابندی نشته چې هغې باندې تاسو خواه مخواه داسې خبره کوئی۔ زما مطلب دے چې هفوړی باره کېنې چې اوں خبره او کړه هغه یو کمیتی۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: اصل کېنې منسٹر صاحب په هغه وخت کېنې یعنی مطلب دا دے چې په دغے باندې پوهیدلے نه دے ګنی هغه خود یو یو نکتے جواب ورکوو۔

جناب بشیر احمد بلور: او بل دا چې ما دا هم ریکویست کړے دے خپل تقریر کېنې چې دوئی یو یونیفارم ورکوی او دوئی دا کوم سکولونه ته، ماشو مان ته په کتابونه ورکوی؟ پکار دا چې دے کېنې دا لوکل ایم پی اسے خواه مخواه انوال کړے شی چې دا هغه صحیح خلقو ته ملاو شی، دے باره کېنې هم یو ه خبره نه ده کړے او با وجود د دی نه او بیا دوئی وائی چې مونږ تعلیم دیر عام کړو، زه به افسوس کوم چې دوئی پخیله بجت کېنې وائیل چې سینتالیس پرائمری سکولونه به کھلاوئی ټول صوبه کېنې نو هغې کېنې به خه تعلیم عام کېږي خو خیر دے هغې با وجود مونږ دا کت موشن واپس کوو۔

جناب سپیکر: دیره مهربانی۔

مولانا محمد مجاهد خان الحسینی: ما ته خو یو پو تے اجازت را کوئی کنه۔ وزیر صاحب په پښتو کېنې خبرې او کړے او اسو د لته کېنې اردو کېنې لکیائی خپل کارونه کوئی۔ خپلې ژبه کېنې خبره کوئی کنه۔

Mr.Speaker: Mr.Sikandar Hayat Khan'M.P.A.please Mr. Sikander Hayat Khan.

جناب سکندر حیات خان: جناب سپیکر! منستہر صاحب دوضاحت نہ پس زہ دا خپل کتے موشن واپس اخلم خو صرف یو عرض کومه چې دوی اووئی چې دا ایک لاکھ، سترا هزار ملازمین دی او ایک لاکھ، سترا هزار مسائل دی، په دغه شے باندی مونبرہ پوهه نه کړو آیا دوی دغه مسائل وائی او که نه خه نور خه دلته دغه کوي

جناب سپیکر: رفت اکبر سواتی صاحبہ

محترمہ رفت اکبر سواتی: تھینک یو مسٹر سپیکر سر! میں اپنی کٹ موشن تب واپس لوں گی جب مجھے مسٹر صاحب دو بالوں کی یقین دہانی کرائیں ایک تو اس، Effective regulatory authority، کا ذکر نہیں آیا۔ پلیزاں کو Constitute کر رہے ہیں یا نہیں کر رہے ہیں؟ غور کر رہے ہیں، for god sake غور، اور دوسرا بات میری جو ہے sir cross talk ہو رہی ہے بہت۔ مسٹر سپیکر سر! مسٹر سپیکر سر!

جناب سپیکر: جی

محترمہ رفت اکبر سواتی: میں آپ کی توجہ چاہتی ہوں نا سر۔

جناب سپیکر: جی، Already آپ کی طرف توجہ ہے۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: سر! Cross talk! اتنی چل رہی ہے، کیا کریں؟ آپ ڈائٹنے ہی نہیں ہیں نا

جناب سپیکر: جی

محترمہ رفت اکبر سواتی: دوسرا بات جو بہت اہم ہے ایک تو میں ایجو کیشن کی Effective Regulatory Authority کی بات کر رہی ہوں اور دوسرا، پلیزا، اگر آپ کا لجز کو یونیورسٹی بنارہے ہیں تو براۓ مہربانی جو under graduates ہیں، ان کے لئے فوراً کوئی Funding کریں، ان کے لئے کا لجز بنائیں - یہاں Already صوبے میں انسٹیوشن کی اور کا لجز کی اتنی dearth ہے کہ وہ کہاں جائیں گے؟ آپ بتائیں آپ کے پاس انتظام ہے؟ یا وعدہ کریں ہاؤس کے سامنے کہ آپ ان کے لئے انتظام کریں گے تو میں واپس لیتی ہوں۔

مولانا فضل علی (وزیر تعلیم): جناب سپیکر! زما خیال دے رفت اکبر سواتی صاحبہ توجہ نہ وہ زما خبرو طرف ته۔ ما خود هغہ ریگولیتھری اتهاڑتی ذکر ہم اوکرو او دا چې کوم مسئلہ دے را اوچته کړي وہ، تذکرہ میں ہم اکڑ په هغہ باندې مونږدہ بله ورخ میقند ہم کړے دے او دے سره سره دا د خواتین یونیورستی مونږ خو خان له علحدیدہ یونیورستی جوړو، دا نہ چې د كالجونه د غه۔-----

محترمہ رفت اکبر سواتی صاحبہ: نہیں سر، فرنٹیئر ویمن کالج کو Up-grade کر کے یونیورسٹی کیا جا رہا ہے اور اس کے Under graduates کے لئے کوئی جگہ نہیں ہے۔ اسی طرح خیر میدیکل کالج کو یونیورسٹی کیا جا رہا ہے بلکہ اب تو گندھارا یونیورسٹی کے بھی Working پہ کچھ کر رہے ہیں۔ وہی جیسے میں نے کہا کہ آگے بھاگ پیچھے چھوڑ، تو سر؛ ان Under-graduates کا کیا بنے گا؟ ہم تو ان کیلئے کالج نہیں کھولیں گے، ہم تو Institutions نہیں کھولیں گے۔ آپ نے بحث میں بھی ان کے لئے کچھ نہیں رکھا ہے تو سر، میں ایک genuine بات کر رہی ہوں۔ آپ مجھے بتائیں وہنچ، بچیاں کہاں جائیں گی، کہاں بھیجیں گے، As under-graduates کون سا کالج ان کو لے گا؟ تو آپ ان کے لئے کوئی انتظام کریں سر۔ آپ ہی جواب دے دیں۔ میں ایک Genuine بات کر رہی ہوں۔

وزیر تعلیم: هغې د پارہ خو مونږ انتظام کوؤ کنه۔ د چوبیس نہ بتیس کالجونہ مونږ کھلاوؤ۔ ما خو مخکبی دا خبرہ ذکر کړد۔ مونږہ ہاؤس ته دا درخواست کوؤ چې دوئی کت موشن واپس و اخلي۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: اگر آپ ایڈمٹ کرتے ہیں کہ ان بچوں کو جب اس انسٹی ٹیوشن کے یونیورسٹی یوں پہ جانے سے وہ انسٹی ٹیوشن چھوڑنا پرے گا تو انہیں ان کالجز میں جگہ ملے گی، تو میں اپنا کٹ موشن واپس لیتی ہوں کیونکہ یہ بہت اہم مسئلہ ہے، تھینک یو۔

جناب سپیکر: مسز نگہت اور کرزنی صاحبہ۔

محترمہ نگہت یا سمین اور کرزنی: میں واپس لیتی ہوں جی۔

جناب سپیکر: پیر محمد خان صاحب۔

جناب پیر محمد خان: زہ د دوئی د یقین دھانی نہ پس خپل کھوتی واپس اخلم۔

جناب سپیکر: مسٹر عتیق الرحمن، ایم پی اے۔

جناب عتیق الرحمن: جی ما تھے ؎ ہغہ سرکاری زمکے پہ بارہ کبنی خہ خبرہ او نہ کرہ Minister concerned غائب، چرتہ کبنی شته؟ مہربانی۔

(تالیاں)

جناب سپیکر: منسٹر صاحب! آنریل ایم پی اے وائی دھغہ سرکاری زمکہ چی چا قبضہ کرے وہ، دھغی پہ بارہ کبنی را تھ خہ او نہ وئیل۔

جناب عتیق الرحمن: ہیخ یقین دھانی داونکرہ۔

وزیر تعییم: ہغہ سرکاری زمکہ چی قبضہ شوپی ده جی، هغی کبنی باقاعدہ موںب دی۔ سی۔ او سرہ خبرہ کرے دہ۔ پہ هغی باندی کورٹ فیصلہ ہم کرے دہ۔ ہغہ دی۔ سی۔ او سرہ خبرہ کرے دہ، موںب بہ دوبارہ دھغی تحقیقات او کرو چی خہ شوپی؟

جناب عتیق الرحمن: سر! د دی خلور میاشتو نہ خبرہ شوپی دہ نور ہیخ خہ دغہ پرسے نہ دے شوپی تھیک شو سر، زہ ستاسو پہ هغہ باندی واپس اخلم۔

Mr. Speaker: Since, all the Honorable members have withdrawn their Cut motion on Demand no.12, therefore the question before the house is that Demand No. 12, may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. The honorable Minister for health, NWPF to please move his Demand no. 13. Honorable Minister for Health, NWFP, please.

جناب عنایت اللہ (وزیر صحت): شکریہ، جناب سپیکر بسم اللہ الٰہ حَمْلَنِ الْرَّحِیْمِ۔ میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ/- Rs.2,641,131,000 (دو ہزار، چھ سو اکتالیس 30 ملین، ایک سوا کمیس ہزار روپے) سے متبازنہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کیلئے دے دی جائے جو کہ جون 2004ء کو ختم ہونے والے سال کے دوران صحت عامہ کے سلسلے میں برداشت کرنا ہوں گے۔

Mr. Speaker: The motion before the house is that a sum not exceeding Rs. 2,641,131,000/- (Rupees two thousand, six hundred

forty one million, one hundred thirty one thousand only) be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th, June 2004 in respect of ‘Health’”

Cut motion on Demand No. 13... Mr. Mushtaq Ahmad Ghani, M.P.A to please move his cut motion in Demand No.13

جناب مشتاق احمد غنی: تھینک یو مسٹر سپیکر۔ میں پانچ کروڑ روپے کی کٹ موشن مطالبہ زر نمبر 13 کیلئے کرتا ہوں۔
Move

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rupees five crore only. Mr. Jamshed Khan, M.P.A to please move his Cut motion on Demand no. 13. Jamshed khan, M.P.A, please.

جناب جشید خان: پہ ڈیمانڈ نمبر 13 باندی زہ تین سو روپو کٹ موشن پیش کوم۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grand be reduced by Rs. 300/- only. Mr. Abdul Akbar khan, M.P.A, to please move his Cut motion on Demand No. 13. Mr. Abdul Akbar khan, M.P.A, please.

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں دو سو پچاس روپے کی کٹ موشن پیش کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs. 250/- only. Mr. Sikander hayat khan, M.P.A, to please move his cut motion on Demand no. 13. Mr. Sikandar hayat Khan, M.P.A, please.

Mr. Sikandar hayat khan: I beg to move a Cut motion of Rs. 200/- on Demand No.13

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs. 200/- only. Mr. Bashir Ahmad Bilour, M.P.A, to please move his Cut motion on Demand No.13. Mr. Bashir Ahmad Bilour, M.P.A, please.

جناب بشیر احمد بیلور: جناب سپیکر صاحب! زہ دے ڈیمانڈ کتبی ایک سو گیارہ روپے کٹ موشن پیش کوم۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs.111/- only. Mr. Ameer Rehman, M.P.A, to please move his cut motion on Demand no.13. Mr. Ameer Rehman, M.P.A please. (Absent, it lapses). Mrs. Nighat yasmin Orakzai, M.P.A, to please

move her cut motion on Demand No. 13. Mrs. Nighat yasmin orakzai, M.P.A, please.

محترمہ گھٹت یا سمین اور کرنی: تھینک مسٹر سپیکر۔ میں سوروپے کی کٹ موشن پیش کرتی ہوں ڈیمانڈ نمبر

-13

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs. 100/- only. Mrs. Riffat Akbar Swati, M.P.A, to please move her cut motion on Demand no.13

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you, Mr. Speaker Sir, I move my cut motion for Rs.50/- on Demand No.13.

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduce by Rs. 50/- only. Mr. Zar Gul khan, M.P.A, to please move his cut motion on Demand No. 13. Mr. Zar Gul Khan, M.P.A, please.

جناب زرگل خان: مہربانی سپیکر صاحب، ڈیمانڈ نمبر 13 باندی زہ دس روپے کتوتی پیش کوم۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduce by Rx.10/- only. Mr. Pir Muhammad Khan, M.P.A, to please move his cut motion on Demand No.13. Mr. Pir Muhammad Khan, M.P.A, please.

جناب پیر محمد خان: شکریہ۔ جناب سپیکر صاحب زہ پہ ڈیمانڈ نمبر 13 کتبی پانچ روپے کتوتی تحریک پیش کوم۔

Mr. Speaker: the motion moved that the total grant be reduced by Rs. 5/- only. Mr. Attiq-ur-Rehman, M.P.A, to please move his cut motion on Demand No.13. Mr. Attiq-Ur-Rehman , M.P.A, please.

جناب عقیق الرحمن: جناب سپیکر! زہ ڈیمانڈ نمبر 13 کتبی، دوہ روپو کتوتی تحریک پیش کوم۔

Mr. Speaker: The motion move that the total grant be reduced by Rs.2/- only. Mushtaq Ahmad khan, M.P.A, please.

جناب مشتاق احمد غنی: تھینک یو مسٹر سپیکر۔ جناب، یہ محکمہ تعلیم اور پولیس کے بعد تیسرا بڑا محکمہ ہے اور اس کی بہت بڑی گرانٹ ہے اور اتنی خطیر رقم صرف کرنے کے باوجوداً گر آپ دیکھیں بی۔ ای۔ یوز اور ڈسٹرکٹ ہیڈ کوارٹرز ہاسپیتز میں غفلت اور نا، ملی کا ہر روز مظاہرہ نظر آتا ہے۔ ان ہسپتالوں میں جناب والا،

دوائی اسی شخص کو ملتی ہے جو Already دوا خریدنے کی استطاعت رکھتا ہے یعنی دی۔ آئی۔ پی کو تو Through back doors Medicine کے اوپر مار کیٹ سے Chits مل جاتی ہیں لیکن جو صحیح مستحقین ہیں، ان کو ہسپتالوں سے ادویات نہیں ملتیں اور ان کے رویے بھی مریضوں کے ساتھ اچھے رویے کا اظہار ہوتے ہیں۔ مریضوں کی عام Complaints ہیں ہر ہاسپیٹ کی کہ وہاں ان کے ساتھ اچھے رویے کا اظہار نہیں کیا جاتا۔ جناب! Recently ایبٹ آباد میں ایک واقعہ ہوا یوب میڈیکل کمپلیکس میں، ایک ڈاکٹر کا بہیمانہ قتل ہوا اور اس پر سارا شہر سراپا احتیاج تھا کہ یہ زیادتی ہوئی ہے اور اس ملزم کو گرفتار ہونا چاہیے جس نے ہاسپیٹ کے اندر جا کر ایک ڈاکٹر کا قتل کیا تھا لیکن جناب، اس کا Reaction یہ ہوا کہ ہاسپیٹ کے اندر مسیحیوں نے وارڈوں میں داخل مریضوں کو ٹھہڑے مار مار کر (لاتین مار کر) باہر نکلا اور ثبوت میں مہیا کر سکتا ہوں جناب، کہ ہسپتال کے دروازوں پر تقریباً بیس لوگوں نے دم توڑا جو ہاسپیٹ تک آئے، ان کو اندر داغلہ نہیں دیا گیا۔ کئی بچوں کی زچگی ہسپتال کے دروازوں پر ہوئی اور اس حد تک وہاں ناانصافی ہوئی ہے کہ مریضوں کو گالیاں تک دے کر وارڈوں سے باہر نکلا گیا ہے۔ تو اس محکمے کے لئے میں نہیں سمجھتا کہ اتنی بخاری گرانٹ منظور کی جائے، اس لئے میرا اس پر Stress رہے گا کہ ان سے پانچ کروڑ کی کٹوٹی کی جائے۔

Mr. Speaker: Thank you very much. Mr. Jamshed Khan, M.P.A.

جناب جشید خان: بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ۔ شکریہ، جناب سپیکر! -----

جناب شاد محمد خان: پواسٹ آف آرڈر، سر۔

جناب سپیکر: شاد محمد خان۔

جناب شاد محمد خان: سپیکر صاحب! عرض دا دے چې تاسو ڈیر زوب
Beyi جی، تجربہ مو شتھ، زہ پاخم نو دا ٹول ہال ما پسے داسی
خوشحالہ خوشحالہ وی۔ دا ولے؟ د دی به نور خہ مطلب وی؟ (تالیاں) دا
بحث چې دے نو دا ڈیر خشک دے نو مهربانی او کرئی نن وخت باندی شروع
دے سارہے نوجے نہ نو دا Tea-break او کرئی چې دا خلق ورته فریش شی بیا
او بیا کوؤ۔ دا ختمیبری نہ۔

(تالیاں)

جناب سپیکر: تاسو پخپله شاد محمد دی هال ته پاؤ باندې په یولس بجے راغلئی۔
تاسو صرف پینځه لس منته ساعت او شو-----

جناب شاد محمد خان: نه جي، زه پونے چه بجے رارسیدلے يم-

جناب سپیکر: خه! جمشید خان صاحب!

جناب جمشید خان: شکريه، جناب سپیکر. په هيلتهه ډيپارتمنت کبني----

جناب سپیکر: د دې په ئائے که دا ریکوئست د کړے وسی چې دا چا کېت موشن پیش
کړی دی، مطلب دا دے که دا Withdraw کړو نو-----

جناب جمشید خان: جناب Preventive measures جي برائيه نام دی۔ د خو کالو نه
هیپاٹا نیټس "بی" او "سی" چې چا به پیژندو هم نه، دا دومره عام دی چې وباي
شكل ئے اختيار کړے دے۔ د غسي مليريا چې هغې باندې خومره پيسے
اولګيدې، خومره Campaign او چليدو خو مليريا خودومره عامه شوي ده چې د
هغې هلو و خه سر نشه. د غسي د برسات په موسم کبني زمونږ په علاقو کبني
Diarrhea شروع شی، د هغې د پاره زمونږ خه پروګرام نشه. د غسي دوئ د
تریننگ او رسيرچ د پاره 03 کروپ، 71 لاکھ 08 هزار، 02 سو چار روپئي مختص
کړي دی نو چې په تريننگ او رسيرچ کبني دوئ خه کړے دی تراوسه پورے د
Mental hospital هينقل هسپيتال کارکرد ګي هم غير تسلی بخش ده چې خوک
هلته هغه خپل مريض لولې هم نه شي، هلته ورسه داسي سلوک کيږي. ډرګ
کنټرول محکمه هم برائيه نام ده چې په بازار کبني دوه نمبردوايانه خرڅې او
د هغې هلو و خه تپوس نشه. نو دے وجه باندې دوئ له دا فنډ ورکول، زما په
خيال انصاف به نه وي۔

جناب سپیکر: جي!

مولانا محمد مجاهد خان الحسيني: جناب سپیکر صاحب! پير محمد صاحب کا مطالبہ ہے کہ دس بجے ہمیں چائے
پلائي جائے۔

جناب سپیکر: عبدالاکبر خان صاحب، عبدالاکبر خان صاحب۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! ڊیماندے باندی تقریر نه مخکنپی زه جناب سپیکر، تاسو 122 Constitution Article او گوری۔

جناب پیکر: 122 لینی ایک سوابیں۔

جناب عبدالاکبر خان: او جی۔ “So much of the Annual Budget Statement as relates to the expenditure charged upon the Provincial consolidated fund may be discussed in, but shall not be submitted to the vote of “So much ټھیک شو جی؟ بیا سیکنڈ دے جی۔ the Provincial Assembly”. of the Annual Budget Statement ----

Mr. Speaker: “As relates of other expenditure” -----

Mr. Abdul Akbar Khan: Yes. “As relates to other expenditure shall be submitted to the Provincial Assembly in the form of demands for grants, and that Assembly shall have power to assent to, or to refuse to assent to, any demand, or to assent to any demand subject to a reduction of the amount specified there-in”.

جناب سپیکر! دوئمه لاره دا ده چې گورنمنٹ به ڊیماند آف گرانٹس راوړی خنګه چې مونږ دا دے اوس پرسے لکیایو، ډسکشن کوو۔ اوس جناب سپیکر، زه هم دے Constitution لاندی چې کوم رولز جوړ شوې دی، رول 137(3)، روپی 137(3):- “Each demand shall contain a statement of the total grant proposed and statement of the detail estimate under each grant divided in two items”. د هر یو خان لاه، د هر یو خبرې چې کوم دے نو دغه لیکلی شی خنګه چې دا نور ڊیماندز کښې راغلل اوس جناب سپیکر، دوئی چې کوم ڊیماند اوس واگستو، ‘Hilteh باندی، دیکښې ما سره تقریباً کم از کم په کروپونو روپئی دی چې د هغې هیڅ ذکر نشته دے دے خائے کښې۔ دا Page-27 که تاسو او گورئی، دیکښې صرف دغه شته’ Budget Estimates 2002-2003 شته، ’2003-2004’ نشته۔ آخر کښې هر یو دغه چې ئے کړے دے جناب سپیکر، یو پانۍ سے باندی دغه نشته صرف آخر کښې تو تول ئے کړے دے چې دا دو مرہ پیسے دی هیڅ Detail نشته۔ دا هیڅ Detail نشته۔ هیڅ Detail نشته جناب سپیکر، منسټر خه ڏیماندہ کوئی؟ که دا سې چل وی نوبیا خود گورنمنٹ د ټول ڏیماندز په خائے باندی یوه خبره او کړی چې اکاون ارب روپو بجت دے او بس هغه مونږ ته

راکرئ۔ Constitution کبپی جناب سپیکر، چې د اړتیکل راغلې د سے، رولز کبپی چې دا Provision راغلې د سے نود دې مطلب دا د سے چې د دې صوبې هر یوه پیسې چې کومه ده، هغه به هله د سے حکومت ته ملاوېږي چې ترڅو پورے د سے اسېبلۍ ممبرانو ته چې دا د عوامونمائندګان دی، هغوي ته پته او نه لګي چې دا پیسې به په خه خرچ کېږي؟ دا خواسان کار د سے، هر یو ډیپارتمنټ به وائی چې یو ارب روپئی ما له راکرئ او بیا زما خوبنډه ده چې زهئے خنګه خرچ کوم۔ نه، هغه به د یو ارب روپو Detail لیکی۔ Jananb Speaker! This demand, is against the constitution, and I hope that the Minister will withdraw and will correct it.

Mr. Speaker: Minister for Health please.

جناب عنایت اللہ (وزیر صحت): بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ د دې اسېبلۍ نه په 1999ء کبپی چې کله سردار مهتاب چیف منسٹر وو، هغې کبپی یوقانون پاس شوې وو او هغه 'Medical and Health Institutions Reforms Act' وو۔ په هغې کبپی هسپیتالونو ته اپانومی ورکړې وه، خود مختاری، او د 'خود مختاری' مطلب دا وو چې په، او د سے اسېبلۍ پاس کړے وو دا قانون چې دا هسپیتالونو ته به حکومت Single line figure ورکوی اګرچه په تیر شوی بجهتونو کبپی دا نه ده Follow شوې او دا هسپیتالونه په دنه Totally خود مختاره وی چې خپل فنډز او د خپل فنډز management به پخپله باندې او کړي۔ د هغې قانون لاندې دا درې واړه هسپیتالونه، تیچنګ هاسپیتلز چې دی، Autonomous Bodies دا خود مختار دی۔ د وئی ته موږ Single line figure ورکړے د سے او د غه figure هغوي پخپله باندې د هغې د خپل ضروریاتو مطابق تقسیم کوي۔

جناب عبدالاکبر خان: دا خو جي بس د یره اهم خبره شوه جي۔ آیا ایکت Constitution باندې د پاسه د سے؟ قانون و آئین د پاسه د سے؟ که قانون د آئین نه لاندې وی نو بیا خو آئین به Prevail کوي۔ نو جناب سپیکر! که Even د سے اسېبلۍ یو ایکت پاس کړو، غلط ایکت ئے پاس کړو، Constitution هغه نه شی Over-ride کولے۔ دا رولز چې تاسو جوړ کړي دی، تاسو دا د آرتیکل 67 لاندې جوړ کړے دی۔ تاسو آئین د لاندې جوړ کړي دی۔ دا آئین د سے، Autonomous bodies که هر خه شے شو صبا خو به ګورنر هاؤس وائی چې زما، هغه خو لا بیا هم د غه کیدې شي

خکه چې Charged expenditure دے، هغه به وائی زما دا Detail مه راورئی، چېف منسټر ھاؤس به وائی چې زما دا Detail به هم نه راورئی۔ بل ڈپارتمنټ به وائی زه هم Autonomous یم، زما Detail هم مه راورئی۔ جناب سپیکر! Act is subservient to the Constitution. Act cannot over ride the Constitution.

جناب سپیکر! دا خو په خپله منسټر صاحب منی چې ترا او سه پورے نه دی شوې۔ Even د ایکت د پاس کیدو با وجود خکه نه دی شوې چې پروس کال بجت کښې چې دا خوبه 1999ء کښې پروس کال بجت د Revised هغه 2002-03 شته، ولے خه چل اوشو، ایکت دوئی وائی چې 1999 کښې پاس شوې دے، ولے پرو سکنی کښې نشته؟

جناب بشیر احمد بلور: سپیکر صاحب به او س دا گوری -----

جناب سپیکر: نه، دا نه گورمہ۔ ھسپی دا مو کتل چې په پولیس باندې کوم دغه راغلے دے، په هغې کښې دوئی اوچته کړے وے۔

جناب عبدالاکبر خان: پولیس نه وو کنه جي۔

جناب سپیکر: خنکه نه وو؟

جناب عبدالاکبر خان: پولیس، دا شے نه وو۔ ما چې تاسو ته Anomaly یاده کړل، دا پولیس کښې نشته۔ بل یو ڈپارتمنټ کښې نشته۔ It is only in the Health . It is only in the Health.

جناب سراج الحق (سینیئر وزیر خزانہ): جناب سپیکر صاحب! مګمہ صحت سے انسانی جانوں کا ایک واسطہ ہے اور یہ ایک انتہائی Sensitive حساس ادارہ ہے اور مسئلہ ایسا ہے کہ جس میں اگر کچھ لمحوں کے لئے بھی تاخیر ہو جائے تو انسانیت کو خطرہ ہو سکتا ہے۔ میں ان کے دلائل سے Agree کرتا ہوں لیکن بہر حال اس اسمبلی کے اندر ایک مثال موجود ہے تو یہ عین ممکن ہے کہ سیشن کے اختتام پر یا کسی مناسب لمحے پر ان کی جو Reservations ہیں آئیں کے حوالے سے، رولز کے حوالے سے اور اسمبلی کے فیصلے کے حوالے سے، اس بات پر پورا ایوان ان کا ساتھ دے، بہر حال اس وقت چونکہ بجٹ سیشن ہے اور صحت کے حوالے سے بات ہو رہی ہے تو Kindly میں درخواست کرنا چاہتا ہوں کہ وہ اپنا-----

جناب عبدالاکبر خان: نہیں میں بھی توجہ کے متعلق ہی بات کر رہا ہوں جناب سپیکر، میں تو کوئی اور بات نہیں کر رہا ہوں۔ میں تو چوک یادگار کی تقریر نہیں کر رہا ہوں (قہقہے) جناب سپیکر! میرا مطلب یہ ہے کہ اگر یہ Trend نکل گیا۔ ایک دو اور ڈیپارٹمنٹس میں بھی یہ ہے وہ اس کے بعد آئے گا تو اس وقت میں بولوں گا جناب سپیکر، لیکن انہوں نے تو ڈسٹرکٹ ہیڈ کوارٹرز ہسپتال کا بھی نہیں لکھا ہے۔ جو ڈسٹرکٹ ہیڈ کوارٹرز ہسپتال میں خرچ ہو رہا ہے، اس کا بھی ذکر نہیں ہے۔

ایک آواز: کوئی وجہ ہو گی۔

جناب عبدالاکبر خان: کوئی وجہ نہیں ہے۔ وہ Non-Salary account ہے۔

سینیٹر وزیر خزانہ: جناب سپیکر صاحب! ہر جیز کا معلوم ہے، تنخوا ہوں کا بجٹ معلوم ہے، ایڈمنیسٹریشن کا بجٹ معلوم ہے۔ اس کے علاوہ جتنا اور بھی ہے تو وہ مریضوں پر اور ان کے ولیفیر پر خرچ ہوتا ہے۔ لہذا ان کی بات صحیح ہے کہ ان کی تفصیلات آئی چاہئیں۔ ان کی معلومات میں اضافہ ہونا چاہیے۔ لیکن گزشتہ سے پیوسٹہ سیشن کو اپنے لئے ماؤں بننا کر انہوں نے ایک مجموعی خرچہ شامل کیا ہے۔ شکریہ جی۔

جناب سپیکر: بشیر احمد بلور صاحب۔

جناب بشیر احمد بلور: جناب سپیکر صاحب! زمونبر منسٹر صاحب ڈیرے بنکلے خبری کوئی او ڈیر داسپی پہ مینہ کوئی چی سرے ورتہ جواب نہ شی ورکولے خودا ده چی یوشے Constitution او ستاسورولز کبندی وی نو پکار دا ده چی هغہ باندی عمل او کرے شی۔ دا د Pending کری او بیا خیر دے، وقفے نہ پس د بیا جواب ورکری۔ خپل سیکر تپریانو نہ د تپوس او کری چی دا ولے داسپی شوی دی؟ لبرہ هفوی تھہ ہم پتھ او لکی چی دا خھ ان پرها خلق نہ دی۔ ناست اسمبلي کبندی دی، دوئی بھ خھ وائی خلق بھ داسپی منی۔ دا پواننت آؤت شوی دے۔ دوئی د تی بریک نہ پس خپل سیکر تپریان د دا او غواڑی چی تاسو ولے دا داسپی کرے دے؟ کیدے شی هفوی سرہ خھ جواز وی۔ هغہ جواز د مونرو تھ را کری مونبر پھ ئے او منو داسپی خھ خبرہ خونہ ده جی۔

سینیئر وزیر خزانہ: جناب سپیکر! میں ان سے Agree کرتا ہوں بے شک کسی بھی لمحے میں وہ ساری تفصیلات طے کر لیں۔ لیکن وقت کی بچت کی خاطر اگر اس کو ہم چلاں گی اور اس کی اس وقت منظوری دیں تو اس میں ایوان کا اور عوام کا فائدہ ہے۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! Next demand لے لیں، اس کو بعد میں کر لیں، کوئی فرق تو نہیں پڑتا۔ آج ہی پاس کر لیں گے۔

سینیئر وزیر خزانہ : آج ہی کر لیں گے۔

جناب عبدالاکبر خان: ہاں آج ہی کر لیں گے۔

جناب سپیکر: میں استدعا کروں گا کہ ڈیمانڈ کو آپ Carry on کریں، وہ آپ کو Detail دیں گے Detail دیں گے۔ ہاں، وہاں، وہاں Detail دیں گے آپ کو۔ جی، عبدالاکبر خان صاحب۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! بس زما خو ہم دغہ پکبندی خاص۔۔۔۔۔

جناب محمد ارشد خان: دا Detail به جی یوا خے دوئی ته ور کوی کہ ٹولے اسمبلی ته به بنائی۔

جناب عبدالاکبر خان: ٹولو ته به بنائی۔

جناب محمد ارشد خان: ٹول هال ته به بنائی۔

جناب سپیکر: جی عبدالاکبر خان صاحب۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں اس پر کافی بولنا چاہتا ہاں لیکن جناب سپیکر، پھر وہی بات ہے کہ ہمیں ڈسٹرکٹس کا پتہ نہیں ہے۔ ہمیں صرف یہ پتہ ہے کہ ایک سو بائیس کروڑ روپے یہ دے رہے ہیں پشاور کے اندر جو ہسپتال ہیں، ان کو اور دو سو چونسٹھ کروڑ روپے ان کا سارا بجٹ ہے۔ دو سو چونسٹھ کروڑ روپوں میں سے وہ ایک سو بائیس (122) کروڑ روپے پشاور میں خرچ کر رہے ہیں۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ سارے صوبے میں سو (100) کروڑ روپے خرچ ہوں گے۔ جناب سپیکر! یہ بھی زیادتی ہے۔ اسی لئے تو ان ہسپتالوں پر رش بڑھ گیا ہے۔ اسی لئے تو ان ہسپتالوں میں لوگوں کو بیڈز نہیں مل رہے ہیں، اس لئے تو ہسپتالوں میں Congestion ہے۔ اس کی وجہ یہی ہے کہ ڈسٹرکٹ کے جو ہسپتال ہیں، وہاں پر یہ خرچ

نہیں کر رہے ہیں، وہاں پر یہ Facilities نہیں دے رہے ہیں تو مجبوری کے تحت لوگ یہاں آ رہے ہیں، پر او نسل کمیٹی کو آ رہے ہیں اور اس لئے یہاں کے ہسپتاں میں رش بڑھ رہا ہے۔ رو رل ہیلائے سائز اور بی ایچ یوز کو تو چھوڑیں جناب سپیکر، وہاں تو آپ کو گولی بھی نہیں ملے گی، اس لئے جناب سپیکر، میں سمجھتا ہوں کہ اگر یہ۔۔۔

Mr. Speaker: Order please.

جناب عبدالاکبر خان: اگر یہ ان فنڈز کی منصافانہ تقسیم کر لیں اور ڈسٹرکٹس کو بھی فنڈ زدے دیں، ہم نہیں کہتے کہ پر او نسل ہسپتال کو یہ بڑے بڑے ہسپتال ہیں، صوبے کے یہ بڑے بڑے ہسپتال ہیں، ان کو بھی دے دیں لیکن اس کے ساتھ ساتھ جو ڈسٹرکٹس ہیں، جو رو رل ایریا میں ہسپتال ہیں، ان کو بھی پیسے دیں۔ لیکن ہمیں تو کوئی پتہ نہیں کہ مردانہ ڈسٹرکٹ ہیڈ کورٹ ہسپتال میں کتنا خرچ ہو رہا ہے، ہمیں کوئی پتہ نہیں کہ بونیر ڈسٹرکٹ ہیڈ کو ارٹر ہسپتال میں کتنا خرچ ہو رہا ہے؟ ہمیں کوئی پتہ نہیں کیونکہ کسی ڈسٹرکٹ کا بھی ذکر نہیں ہے۔ تو کسی آنریبل ممبر کو جب یہ پتہ نہیں ہے کہ ان کے ڈسٹرکٹس میں ہیلائے پر کتنا پیسہ خرچ ہو رہا ہے تو وہ کیا بات کریں گے؟ یہاں اسمبلی میں وہ کیا کہیں گے کہ ہیلائے ڈیپارٹمنٹ والے ان کو یہ بھی نہیں بتاتے کہ ان کے ڈسٹرکٹس میں تو Lump sum کا بھی ذکر نہیں کیا گیا ہے، ادھر تو پھر بھی Lump sum کا ذکر کیا گیا ہے۔ ایک سو بائیس کروڑ تو Lump sum سے نکالے ہیں لیکن جناب سپیکر، ادھر تو Lump sum کا بھی ذکر نہیں کیا گیا ہے۔ اس لئے میں سمجھتا ہوں کہ ہیلائے ڈیپارٹمنٹ کو اس بات کا خیال رکھنا چاہیے کہ یہ عوام کا پیسہ ہے اور ہیلائے میرے خیال میں سب سے زیادہ ہم شعبہ ہے اور اگر اس شعبے پر اسی طریقے سے خرچ ہوتا ہے، اسی طریقے سے اس پر کام ہوتا ہے تو پھر دوسری بات جناب سپیکر، ہم جو میں عرض کرنا چاہتا ہوں، وہ یہ ہے کہ اس اسمبلی نے جو پرائیویٹ پر ٹکٹس پر بندی تھی اس کو ختم کر دیا ہے لیکن گورنمنٹ اس کے لئے ابھی تک کوئی ایکٹ نہیں لائی ہے۔ ابھی تک کوئی قانون سازی نہیں کی گئی ہے۔ اس لئے قانونی طور پر تو وہ فیصلہ بحال ہے۔ اس لئے میں سمجھتا ہوں کہ وزیر صاحب اس کا ذرا خیال رکھیں اور باقی ڈیٹیل ہمیں دے دیں۔ تھینک یو۔

Mr. Speaker: Thank you. Sikandar Hayat Khan Sahib.

جناب سکندر حیات خان: جناب سپیکر! هیلتنه دیپارتمنت یو ډیر اهم دیپارتمنت دے اؤ خنگه چې عبدالاکبر خان او وئیل چې دیکبندی Detail مونږله را کړے شوې نه دے، مونږ زیات خبره نه شو کولے خو جنرل خبره به دغه او کړمہ جناب سپیکر، داربن د علاقے به مونږه خبره نه کوؤ، دلته کښې زیات تر ممبران د روول علاقے سره تعلق ساتي-هغې کښې تاسوا او ګورئی چې په هسپتالونو کښې ډاکټران اول خو وي نه، چې وي هم نو هغوي دغه یو خو ګهنتو له پاره راخې- مریضان چې راشی، په ګهنتو ګهنتو انتظار کوي- چې هغه ډاکټری ا اووینی نو ورته زر دا دوائی چې یره پیښور ته ئے رسوئ او مونږ سره دلته کښې دوائی نشته، مونږ سره سامان نشته، مونږ سره دغه نشته دلته کښې چې مونږه او ګورونو دوئ ته دومره غټه ګرانټ دغه ملاوېږي - ډیمانډ دوئ کوي لکیا دي، دومره دا پیسے ملاوېږي، هیلتنه کښې چې مونږه لاړ شو هسپتالونو کښې چې هغې کښې دغه داکټران هلتنه موجود دي- اکثر په روول ایریاز کښې تاسوا او ګورئی نو دا سې دا سې هسپتالونه شته چې کلونو نه پکښې ډاکټر نه وي راغلې- دغه وجه ده جناب سپیکر چې تاسو لاړ شئ په کلو کښې په کمپاؤندرانو له مریضان چې دي، هغوي دے ته مجبور دي چې هغوي لاړ شئ Quacks او کمپاؤندرانو له لاړ شئ اؤ هغوي ته خپلے انځکشنے اؤ علاج کوي. او دغه د وجه نه ډیر، روزانه زما خیال دے چې یو یا دوه یا درې چې دي، مرګونه کېږي- نو دا یو ډیره خطرناکه خبره ده اؤ د دې روک تھام پکار دے- دومره غټه دیپارتمنت دے، دومره غټه ګرانټ ورته ملاوېږي اؤ بیا هم هغې کښې مینجمنت نشته، دغه نشته نو دغه د پاره جناب سپیکر، زما دا خواست دے چې دوئ ته د دا ګرانټ نه ورکړے شې جي-

Mr. Speaker: Thank you. Bashir Ahmed Bilour Sahib.

جناب بشیر احمد بلور: جناب سپیکر صاحب! ډیره مهربانی- سپیکر صاحب، دا دا سې محکمه ده چې دا غریب خلقو د پاره چې کوم وخت سړے مریض وي او بیمار وي، هغه ته د علاج ضرورت وي نو هسپتال ته چې لاړ شئ نو یو ډسپرین ګولئ هم چا ته ملاوېږي اؤ زمونږ دا آپریشن تھیتېر چې دي، مریض چې آپریشن ته بوئی بیا یو

لوئے چې ورله ورکړي، کوم چې بهر خلق ورته ولاړ وی، خپلوانو ته وائی دا سامان را وړئی نو هلته کښې نه سپرت شته، نه کاتېن شته او بیا نوره دوائی خو هډو سوال نه پیدا کړي. سپیکر صاحب مریض لارشی، ډاکټران په موقع موجود نه وی. ایمر جنسی ته تاسود شپه لارشی نو ډاکټر موجود نه وی، نو ده دپاره زما دا مطلب ده چې پکاردا وه چې زموږ دا منسټر صاحب د لړه زیاته توجه ورته ورکړي. دا داسې اهمه محکمه ده چې خنګه چې زما ورور یو خبره اوکړه چې مالدار سېری د پاره خو هر خه ډیر دی، وي آئی پی د پاره دوائیانے به هم مفت وي خو غریب سېری د پاره یو ډسپرین هم نه ملاویې او مونږ همیشه دا دعوے کوئ چې علاج چې ده نو هغه به مونږ خلقو ته مفت ورکوئ. سپیکر صاحب! زموږ د لته ډائريکټر جنرل ده هيلته، دا نن سبا دوه ډائريکټر جنرل لګيادۍ په هيلته کښې کار کوي. آخر دا بره چې داسې تضاد پیدا وي، یو ډائريکټر جنرل وائی چې زه ډائريکټر جنرل یم او حکومت وائی چې دا بل ډائريکټر جنرل ده نو پکښې دا لاندے چې کوم ډاکټران دی نو په هغوي باندې به خه اثر پريوخي؟ لاندې عمله به خنګه کار کوي؟ د چا خبره به مني؟ د چا حکم به مني؟ نو دا هسي زما خيال ده مخکښې په پاکستان کښې کوم وخت نه چې مونږ دا لګيابو او ده اسمبلو ته راخو نو مونږ خو داسې کله نه دی ليدلى چې دوه ډائريکټران په یو وخت کښې کار کوي. پکار ده چې حکومت یوه فيصله اوکړي. دا خنګه فيصله ده چې دوئ کار کوي او خوک ئې نه مني. او ډائريکټر غوندې سېئے نه مني نو بیاد حکومت هغه اتهاړتی به خوک مني؟ سپیکر صاحب! 1990نه 1993پورے د مير افضل خان دور کښې مونږ دا فيصله کړي وه چې هر یو ډستركټ کښې هسپيتال جوړ شی. زما خيال ده هغه وخت چې کوم مونږ د هسپيتالونو افتتاح گانے کړئ وس، مردان هاسپيتل، او دا کوهات او دا کوم ډستركټ، د هغې نه پس یو هم، داسې چا خه شروع کړي نه دی. پکار دا ده چې حکومت هر یو ډستركټ کښې لوئے هسپيتال جوړ کړي او Equipment د ورکړي خنګه چې عبدالاکبر خان او وئيل چې دا پسيه پيښور ته راخې، تکلیف خو ټولو ته کېږي خواوسېږي ټول په پيښور کښې، کورونه ټول په پيښور کښې دی د خلقو، مریضان پيښور ته راخې خو هغه مریضانو ته چې زموږ د علاقے خپل

مریضان دی هغه شان نه ملاویری Facilities کوم چې د بھر نه خلق راخي- خوزه دا وايم چې پکار دا ده چې ډستركت لیول باندي هسپتالونه د جور شى او هغوي ته ټول Equipment د ورکري چې خلقو ته خپل علاج هلته ملاو شى- یو سرے د هنگونه، یو سرے د دير نه، یو سرے د چترال نه، یو سرے د بونير نه چې پيښور ته راخي نو په لاره کښې هغه مریض چې وي، نو هغه زيات مریض جور شى نو په دې وجه باندي حکومت چې د سې په دې باندي، په دې کښې تاسوا او ګورئي یونو سې بي ایچ یو نشته د سے، یو هسپتال نشته، یوه ډسپنسري نشته نو دا به خنگه په ډستركت لیول باندي خلقو ته علاج ملاویری او کور کښې دنه، مونبره هميشه دا دعوے کوؤ چې په کور کښې به خلقو ته علاج و معالجه حاصليرى نو هغه به خنگه حاصليرى؟ هسپتال په کښې نشته، ډسپنسري نشته، بي ایچ یو نشته نو پکار داده چې مونبره خود و مرہ په هغه نه پوهیرو خو حکم داد سے چې کوم کار نه شئ کولے هغه بار بار مه وائي- چې کوم کار کولے شئ نو د هغې د خلقو سره وعده او کړئي- نو زما منستير صاحب ته خواست د سے چې په دې باندي ډير زيات نظر او کړي چې په هر یو ډستركت کښې د هسپتالونه جور شى او هغې ته د Equipment ملاو شى او چې کوم هسپتالونه شته، دا آپريشن تهيٺر چې کوم قصاب خانے جور شوې دی، په دې باندي د سے لږ زيات نظر و اچوی-

میاں ثارگل: پرانٹ آف آرڈر، جناب پیکر۔

جناب پیکر: مسزرفعت اکبر سواتی صاحبہ۔

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you, Mr. Speaker Sir.

محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: سر! نمبر زما د سے۔

جناب پیکر: آپ کا ہے ہاں۔ Sorry، مسز نگہت اور کرنی صاحبہ۔

محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: شکریہ جناب پیکر صاحب۔ ایوان کا ماحول میرے خیال میں بہت زیادہ سیر میں ہو چکا ہے اس لئے تو آپ بھی اگلے کو پچھلا پکار رہے ہیں اور پچھلے کو آگے پکار رہے ہیں لیکن سر، اس میں میں آپ سے تھوڑی سی اجازت چاہوں گی کیونکہ یہ صحت کا مسئلہ ہے۔ ایجو کیشن میں میں نہیں بولی ہوں لیکن صحت کا مسئلہ ایسا ہے کہ لمحوں کی بات ہوتی ہے اور آدمی گز جاتا ہے تو اس میں آپ مجھے پانچ چھ منٹ ضرور دیں گے۔ میں زیادہ تفصیل میں نہیں جاؤں گی۔

جناب سپیکر: شاد محمد خان سے ہم پوچھیں گے کہ وہ-----

محترمہ نگہت یا سمین اور کزئی: سر! وہ بالکل مجھے ٹائم دیں گے (شاد محمد خان سے) مجھے تھوڑا سا ٹائم دیں گے آپ؟ سر! سب سے پہلے تو میں محلہ صحت کے بارے میں یہ بتاؤں گی کہ یہاں پر میرے پاس ایک فائل موجود ہے-----

جناب شاد محمد خان: پواسٹ آف آرڈر، سر!

جناب سپیکر: جی۔

(تالیاں)

جناب شاد محمد خان: دا عرض میں کولو سپیکر صاحب، چی کہ زمونب غوندی کمزوری خلق د بیمارانو پہ صحت باندی هغہ اور کری نوا اور کزئی صاحبہ صحت خود خدائے فضل دے دیر بنہ دے-----

(تفہیم)

محترمہ نگہت یا سمین اور کزئی: شکریہ، شاد محمد خان صاحب۔ دا ستاسو جنگ ہم زہ دلتہ جنگیبدم۔ میرے پاس جی ایک فائل ہے جس میں ہمارے معزز رکن اسمبلی، عبدالماجد خان کے بھی سائنس ہیں اور پھر آزیل منظر صاحب نے بھی اس پر سائنس کئے ہوئے ہیں اور چونکہ سینیسر منظر صاحب نے فلور پر کہا تھا کہ جو ہم لوگ اقدامات کر رہے ہیں تو صحت کے حوالے سے پانچ یا ماریوں کا انہوں نے ذکر کیا تھا کہ ہم مفت علاج مہیا کریں گے اور یہ گروں کے بارے میں ہی ایک فائل ہے کہ اس کو آج پندرہ ہیں دن ہو گئے ہیں کہ آزیل منظر صاحب کے سائنس ہونے کے باوجود کہ انہوں نے کہا ہے کہ فری ڈائیلاسراس کو کر دیا جائے لیکن یہ بندہ پچھلے ایک مینے سے مختلف ہسپتاں میں پھر رہا ہے اور اس کی کہیں پر شتوائی نہیں ہوئی ہے تو میرے خیال میں محلہ صحت کا تو ایک یہ حال ہے کہ وہ مر جائے گا لیکن کوئی پوچھنے والا بھی نہیں ہو گا اور میں اپنا لہو کس کے ہاتھوں پہ تلاش کروں، وہی بات ہو جائے گی کہ تمام شہر نے پہنچ ہوئے ہیں دستانے۔ دوسری بات یہ ہے کہ ڈی آئی خان میں ڈسٹرکٹ ہیڈ کوارٹر ہسپتال کے لئے باقاعدہ کروڑوں روپے مختص ہو چکے ہیں لیکن تغیر کا کام بہت زیادہ Slow ہے۔ جبکہ ابھی دو ہفتوں میں PMDC کی ٹیم آنے والی ہے۔ صحت کے حوالے سے۔۔۔ (داخلت) سے بات ہو رہی ہے اور میرا خیال ہے آپ اس کو اگر نہیں سننا

چاہتے ہیں تو ٹھیک ہے میں بیٹھ جاتی ہوں (مدخلت) میری صحبت تو بہت ما شاء اللہ، آپ نظر مت

لگائیں لیکن بات یہ ہے کہ جو ہمارے عوام ہیں، ان کی صحبت کے بارے میں بات ہو رہی ہے۔

جناب سپیکر: اگر آپ سیریس نہیں ہیں، اگر آپ اس ایوان میں سیریس نہیں ہیں، اس کے کا خیال نہیں رکھتے تو میرے خیال میں یہ انتہائی زیادتی ہے کیونکہ عوام کی نظریں آپ لوگوں پر گلی ہوتی ہیں۔ آپ عوام کے منتخب نمائندے ہیں، براہ خدا آپ تھوڑا سا Decorum کا خیال رکھیں، جی۔

میاں ثار گل: جناب! جب ہم عوام کے منتخب نمائندے ہیں تو میں ایک عوام ہی کا واقعہ آپ کو بیان کرنا چاہتا ہوں اس فلور پر ہیلٹھ کے متعلق، آپ مجھے اجازت دیجیئے۔

جناب سپیکر: جی، جی۔

محترمہ غنہت یا سمین اور کرنی: جناب سپیکر صاحب! یہ تو لگتا ہے کہ باقاعدہ ایک سازش کے طور پر، کیونکہ جب بھی میں بات کرنا چاہتی ہوں اور چونکہ میں ایسے طریقے سے بات کرتی ہوں تاکہ ان تمام لوگوں کے جتنے بھی منظر زیبٹھے ہوئے ہیں، ان تمام کے قبلے درست ہو جائیں تو یہ لوگ مجھے Interference کر کے میری تمام بالوں کو مجھ سے ادھر ادھر کر دیتے ہیں جو میرا ایک تسلسل ہوتا ہے وہ ٹوٹ جاتا ہے تو یہ باقاعدہ میرا خیال ہے۔۔۔

Mr. Speaker: Please carry on.

آپ Topic پر آجائیں Relevancy پر آجائیں۔ وہ توجہ سے سنیں گے۔

محترمہ غنہت یا سمین اور کرنی: سر! اس فائل کے بارے میں سب سے پہلے تو آزربیل منظر صاحب سے بات کرنا چاہوں گی کہ جب تمام چیزیں فلور پر ہو چکی ہیں اور سینئر منظر صاحب نے بھی یہ بات کی تھی تو میرا خیال ہے کہ، میں یہ فائل آپ کو بھیجا رہی ہوں، آپ اس کو سڈی بھی کر لیں اور دیکھ بھی لیں۔ اور اس کے علاوہ جو ڈی آئی خان کے ڈی ایچ کیوہا سپیل کے بارے میں میں نے بات کی ہے، کروڑوں روپے مختص ہو چکے ہیں لیکن ابھی تک وہاں پر کام بھی Slow ہے اور اس کے علاوہ تعمیر بھی ناقص ہے تو اس کے بارے میں بھی مجھے پوری تفصیل چاہیئے ہو گی اور تیسری بات یہ ہے کہ جب بھی یہاں کسی بھی روڈ پر کوئی ایکسیڈنٹ ہوتا ہے اور جب لوگ وہاں پر مریضوں کو لے کر جاتے ہیں، ہاسپیسٹلز میں، تو تین تین، چار چار گھنٹے

تک سیر میں مریضوں کو نہ دوائی ملتی ہے، نہ فرست ایڈ ملتا ہے اور اس کے گواہ آنر بیل منظر صاحب ہیں کیونکہ پچھلے دونوں ہی روڑ پر ایک ایکسٹینڈنٹ ہوا تھا حالانکہ نہ وہ میر ارشتہ دار تھا، نہ میرا کوئی بچہ تھا لیکن اس کے باوجود میں اسے ہاسپیت لے کر گئی لیکن چار گھنٹے گزرنے کے باوجود، اس کو سر پر چوت آئی تھی اور اس کے بیڈ کے پیسے، کیونکہ ہاسپیشلائز میں بیڈ تک نہیں ملتے ہیں، تو اس کے بیڈ کے پیسے بھی میں نے اپنی جیب سے دیئے اور میرے پاس اس وقت چونکہ میں فنکشن سے آ رہی تھی، میرے پاس پیسے بھی نہیں تھے تو میں نے اپنا مو بائیل گروئی رکھا دکاندار کے پاس، کیمسٹ کے پاس، تو خدارا انہیں یہ کہیں کہ یہ فرست ایڈ کے لئے کچھ نہ کچھ تو وہاں پر کیا کریں تاکہ اگر کوئی مریض آتا ہے تو بجائے اس کے کہ اس کو سرخ کے پیچھے دوڑائیں، اس کو دوائی کے پیچھے دوڑائیں، اس کو بیڈ کے پیچھے دوڑائیں، اس کو جو سی۔ ٹی سکین ہے یا جو بھی سکین ہیں، اس کے پیچھے دوڑائیں، تو مہربانی کریں کہ ایک مریض کی جان جو چند لمحوں کی ہوتی ہے اور کسی وقت بھی اس کی ہو سکتی ہے تو خدارا ان مسیحاوں کو کہیں کہ کم از کم اس شعبے میں تو یہ کافی احتیاط کریں۔

جناب سپیکر: مسز رفت اکبر سواتی صاحبہ۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: تھیں یو، مسٹر سپیکر سر۔ کچھ باتیں ایسی تھیں جو میں کرنا چاہ رہی تھی لیکن میں ان کو دھرانا نہیں چاہو گئی لیکن کچھ چیزوں کی میں نشاندہی کرنا چاہتی ہوں۔ سب سے پہلے تو، سر، ہمیٹھے کے حوالے سے بات ہو رہی ہے، میں پہلے بھی کرچکی ہوں تو سر، میں منظر صاحب کو، آپ کی اجازت سے، یہ دینا چاہتی ہوں کہ اسمبلیاں بننے کے بعد اور اس سے پہلے کہ ہم نے حلف اٹھایا ہو، ایک Reminder آرڈیننس Promulgate ہوا تھا۔ 2002st of November, 2002 کا اور گورنر آف اینڈیا۔ ایف۔ پی نے اس آرڈیننس کو نافذ کر کے بھیجا تھا، اب اس میں یہ ہے کہ

“All the Departments will fall under the Local Authorities and the Government will not interfere in their matters. Monitoring Committees will run the Teaching Hospitals and the Districts Hospitals will be run by the Districts Committees and the overall command will be in the hands of the Health Regulatory Authority.”

میں دوبارہ اسی پر واپس آ رہی ہوں، ابھی میرے فاضل Colleague نے عبدالا کبر خان صاحب نے جن Figures کے علاوہ جو بھی غلطیاں بتائی ہیں، یہ پتہ ہے۔ کیا وجہ ہے؟ یہ کیوں ہو

رہی ہیں کیونکہ آپ کے پاس ہیلٹھ ریگولیٹری اخراجی نہیں ہے۔ اگر آپ کے پاس ہیلٹھ ریگولیٹری اخراجی ہوتی تو آپ کا یہ جو بجٹ ہے، اس میں یہ Figures یہاں پر موجود ہوتے تو جناب والا، بات یہ ہے کہ میں واپس ادھر آتی ہوں This was just the Ordinance جس کی میں نشاندہی کر رہی تھی جو بہت Important ہے۔ اس کے علاوہ ہیلٹھ ڈیپارٹمنٹ جو ہے، اب ہیلٹھ ریگولیٹری اخراجی کے نہ ہونے سے کیا ہے؟ ان کو خود یہ نہیں پتہ کہ ان کو کیا کرنا ہے؟ ایک سائیڈ پر تو ہیلٹھ کا ڈیپارٹمنٹ کیا Situation ہے؟ اور دوسرا It has been decentralized to the Districts Decentralize ہو چکا ہے۔

طرف جو ہاسپیٹز ہیں "Declare In the Districts" ہو چکے ہیں۔

Sir, this is a very important point when they have "Authorities" کیا مطلب ہوا کہ وہ been declared as the Corporate authorities meaning، کارپوریٹ اخراجیز ہیں کہ وہ تو اور Independent From the Provincial Government اور Government منہج کیا جائے ہے؟ اب دیکھیں جی، یہ Loop-From the district governments Independent ہے۔ جن کو Address ہوئے ہیں، یہ Mistakes ہیں کرتے اور بجٹ بھی بن جاتے ہیں اور سارا سلسہ بھی بن جاتا ہے تو اس میں یہ بتائیے مجھے، اس پر ہمیں آگاہی دیں کہ یہ جو فنڈز ہیں، جن کی میں بات کر رہی ہوں اور From the un allocable funds they are not under the districts government in the province to see that the Department, which was And could not be handed over to the Health Regulatory Authority at the Provincial level.

صورت حال میں، مطلب ہے منظر صاحب یا سینیئر منظر صاحب ہمیں Explain کریں کہ جب Legal Modalities کو آپ ڈیل نہیں کرتے، ہر ڈیپارٹمنٹ کی ایک Constitution ہوتی ہے، ایک اپنا سسٹم ہوتا ہے اور اس کے تحت چلانا ہوتا ہے تو آپ یا تو یہ کہہ دیں کہ ہم نے گورنر کے آرڈیننس کو 1st November 2002 Defy کر دیا ہے، ہم اس کو نہیں مانتے۔ اگر آپ گورنر کے آرڈیننس کو مانتے ہیں جو

Follow کر رہے؟ آپ اس کو، چونکہ ہیئت ریگولیٹری اتحارٹی ہے نہیں، Constitute کیوں نہیں کر

رہے؟ Why it is not bearing constituted? Then Abdul Akbar Khan Sahib is very right to point out the mistakes, we are very right when we speak of these patients. As a

matter of fact ڈسٹریٹر صاحب آپ سے بھی میں یہ پوچھنا چاہتی ہوں کہ اگر آپ نے یہ آرڈیننس پڑھا ہو آپ کو پتہ ہو تو پھر تو آپ ہاسپیٹلز پر چھاپے بھی نہیں مار سکتے۔ Through the permission of the Health Regulatory Authority. I cannot understand either the ordinance is not being read and if the ordinance has been read what the Governor has said? Then why we are finding these discrepancies?

یہ تو کی میں بات کر رہی ہوں۔ اس کے ساتھ میں یہاں یہ ضرور ذکر کرنا چاہتی ہوں کہ ایبٹ آباد، ڈسٹرکٹ ایبٹ آباد کا بھی ذکر ہوا تھا، ہاسپیٹلز کے حالات، ماننے میں کہ ہاسپیٹلز میں حالات

اس قسم کے ہیں کہ گندے بھی ہیں، ٹھیک نہیں ہیں، Medicines کے Problems ہیں لیکن یہ صرف ہمارے یہاں ہی نہیں یہ پر اب لم یہ پوری Indian ocean countries میں ملیں گے یہ

کیونکہ ہمارے پاس Lack of Education Problems کی میں بات ہے، Lack of training ہے، Lack of expertise ہے تو میری درخواست آپ سے یہ بھی ہے کہ ایکسٹرینٹ کے حوالے سے جب

بات ہوئی ہے، آپ جیران ہو جائیں گے کہ ہمارے پورے ملک میں، صرف صوبہ سرحد کی میں بات نہیں کر رہی ہوں، پیرامیڈیکل ٹریننگ کہیں بھی نہیں ہے۔ مثال کے طور پر جب ایک ایکسٹرینٹ ہوتا ہے تو آپ کو یہ نہیں پتہ چلتا کہ ریڈھ کی ہڈی ٹوٹی ہے، سر میں چوت آئی ہے، کہاں کیا ہوا ہے؟ اس کو جب وہ اٹھا کر ہاسپیٹلز پر جاتے ہیں By the time اس کی ایک ہڈی تو ٹوٹی ہوتی ہے، چار اور بھی ٹوٹ جاتی ہیں تو اس پر

زور دیا جائے دیکھیں ساؤ تھ کو ریا ہے اور بہت سی Health Ministry should work on it.

Countries میں جو آپ کو Assistance کرنے تاکہ انوسٹمٹ اور گرانٹس اور اس طرح کی چیزیں آئیں۔ ماحول Conducive atmosphere ہو گا تو تب یہ لوگ آئیں گے۔ ہمارے پاس بجٹ میں اگر اتنا پیسہ نہیں ہے، ہم اتنی Allocation نہیں کر

سکتے۔ آپ Understand کریں کہ Accident cases, 90% میں مارے ملک میں یا تو Maim ہو جاتے ہیں یا وہ مر جاتے ہیں۔ ایک بات یہ ہو گئی سر اور ایبٹ آباد کے حوالے سے میں واپس آ رہی ہوں بات ہوئی تھی کہ، بلکہ I would like to praise and give due respect to all the private hospitals، جب ایوب میڈیکل کمپلیکس میں یہ پرالیم پیدا ہوئی تھی کہ کسی ماں کا بچہ کسی نے مار دیا تھا اور اس طرف کوئی دھیان نہیں دے رہا، یہ دے رہے ہیں کہ ٹھہڑے مار رہے تھے، آپ کیا بات کرتے ہیں؟ میں اپنی طرف کی بخوبی بات اس لئے کر رہی ہوں کہ میں ان کی بھی درستگی کروں کہ تمام پرائیویٹ ہاسپیتز نے اپنے دروازے ان مریضوں کے لئے مفت کھول دیئے تھے اور ایک عجیب سماں بنایا ہوا تھا ایبٹ آباد میں کہ جن ہاسپیتز میں آپ پہلے بغیر پانچ ہزار روپے جمع کیئے اندر گھس نہیں سکتے تھے، ان ہاسپیتز نے گورنمنٹ کو سپورٹ کیا ہے، انہوں نے اپنے پورے دروازے ان کیلئے کھولے ہیں۔ تو یہ بہت بڑی بات ہے، کسی کے اچھے کام کو آپ وہ تونہ کریں لیکن جہاں پر غلطیاں ہیں، ہم ان کو Identify کر سکتے ہیں اور میں پھر کہوں گی کہ Health Regularity Authority ہو تو اسکے سارے پرالیم سر، ختم ہو جائیں اور End میں یہ کہوں گی کہ میری ایک جاننے والی کام کرنے والی بچی ہے تو اس نے مجھے کہا کہ کتنے دنوں سے میں ہاسپیٹل جا رہی ہوں، وہ اصل میں ایک BHU میں جا رہی تھی، اور مجھے دوائی نہیں مل رہی ہے، میرا خیال کوئی نہیں کر رہا ہے تو میں نے کہا کیا تمہیں ملا ہے، میں تمہیں خرید کر دوں تو اس نے کہا کہ نہیں میں نے ہسپتال والوں کو Finally کہا ہے کہ اچھا تمہارے پاس دوائی نہیں ہے تو مجھے زہر دے دیں تو اس نے جواب دیا کہ ایک ہفت بعد آنا۔

جناب سپیکر: زرگل خان، مسٹر زرگل خان۔

جناب زرگل خان: مہربانی سپیکر صاحب! سر! یو خود دے بارہ کبینی، د تناول چی دے دا ڈیرہ غتہ علاقہ ده جی او دربن تاؤن شپ کبینی جی یو غت ہسپتال دے۔ یو ڈیر وخت اوشو چی ہلتہ لیدی ڈاکٹر نشته، پانچ چھے لاکھ آبادی ده نو د محکمے نہ ئے 264 کروپر روپئی ورلہ ایسنسی دی جی او کاشف اعظم صاحب وائی چی پیبنور لہ خہ نشته دے۔ عبدالاکبر خان خواویل 122 کروپر روپئی دی جی۔ دویمه خبرہ دا دھ جی زما دا کتپ موشن دے بارہ کبینی دے۔

جناب پیکر: یوا یئر کند یشنند شو او یوه لیدی ڈاکٹرہ شوہ۔
(قہہ)

جناب زرگل خان: نه جی، هغه شوی دے، هغه شوی دے، اوں دا محکمہ چی ده، په دی کرو رہا روپئی لکی د دی نه مخکنپی هم جی۔ وجیہہ الزمان خان د دی منسٹر وو، بنہ تھیک تھاک وو خو چی د دی او تھے ئے واختستو نو نزلہ پرسے اول گیدہ جی نو د موجودہ منسٹر صاحب ہم د غسپی حال دے۔ نو یوه محکمہ چی د چپل منسٹر علاج نہ شی کولے۔ چانہ خونو دی ڈاپوزہ را کابری جی، نو کم از کم دے بارہ دغہ پکار دے۔ چی دوئی صحت مند وی نوان شاء اللہ داعوام به هم صحت مند وی

Thank you sir.

جناب پیکر: پیر محمد خان صاحب! د زرگل خان په شان مہربانی او کرہ، گورہ شاد محمد خان واک آوت کرے دے۔

جناب پیر محمد خان: سپیکر صاحب! محکمہ چی خومرد احمدہ دھکہ چی د دی تعلق د ڈیر متاثرہ خلقو سره وی چی په هغی کبپی قسمما قسم بیمارئی مرضونہ وی۔ په دی کبپی ایکسپیلنٹ شوی خلق راشی نو د هغی د ڈیر لوئے تعاون او د ہمدردئی ضرورت وی ڈکھ مریض چی ڈاکٹر لہ لا رشی، وچ ولے او د هغہ تندی تھے چی مریض او گوری نو کہ د دہ تندے ورتہ او نبڑوی، خوشحالہ وی نو زما خیال دے چی یو پچیس تیس پر سنت خودے هسپی هم بنہ شی خو کہ دے ورتہ تریو او تریخ ناست وی او برند شرند، ڈاکٹرانے صاحبانے ناستے وی، خفہ نہ شئی، کہ ڈاکٹر ورتہ په وچ ولے ناست وی نو هغہ مریض سم د وارہ چی لا رشی نو دے دو مرد Pressurize شی چی د ڈپلے بیمارئی بیا وضاحت ہم نہ شی کولے۔ اول، خبرہ خو دا د چی د مریض سره بنہ سلوک پکار دے، بیا چی کلہ دوئی لہ مریضان لا رشی نو هغہ معائنه د جلدئی نہ، چی پرائیویٹ تائیں وی خاص کر، نو د جلدئی جلدئی چی بل مریض راشی لکھ د گاہک غوندی نو فارغہ وی زر، هغہ تسلی بخش معائنه ورلہ او نکری او کہ د لیبارتیری دغہ وی نو زر زر ورتہ ہستونہ لیکی او غیر ضروری ہستونہ ورتہ لیکی، غیر ضروری التراسونہ ورتہ لیکی اور غیر ضروری ایکسرے پرسے کوی نو دے ٹولو ٹیزونو تھ، او دے طرف

ته توجه پکار ده چې منستر صاحب ورله توجه ورکړی او دوئی سره په دې خبره او کړی چې یره دا غیر ضروری دغه نه کوي. بل په هسپتالونو که او س هغه زکواه فنډ ده، نو هغه زکواه پیسے نشته که چرته غربیانان مریضان راشی نو مونږ پسے خان را اور سوی چې یره هسپتال کښې خو مفت دوائی نه را کوي. وائی د زکواه پیسے نشته موښه ورله خط ورکړو. هغه بیا لارشی نو بیا ورته هغوثی وائی چې پیسے نشته نو چې نه وی نو که موښه ورله خطونه هم ورکړو او که هر خه چې کوؤ نو هغه زکواه د محکمې سره هم خبره کول غواړی چې دا زرنه زر ورته فنډز ورکړی. په زیات مقدار کښې چې د هغوثی هغه علاج پرسے او شی. بل دا لري هسپتالونه چې دی، په هغې کښې یوه غټه مسئله بله وی. هغه دا وی چې که چرته ایکسیدنت او شی مثلاً په هغه ملاکنډ ډویژن کښې او شی یا په هزاره کښې یا په جنوبي اصلاح کښې، نو په هغې کښې چې کله خلق زخمیاں شی چې ملا یا سر خاص Head injury نو هغه چې دلته او شی په ایکسیدنت کښې نو هغه دلته را پر لغواړی، هغه چې په لارسے را پر نور خراب شی او یا په لارسے مر شی یا دلته چې ئے را اور سوی نو د مرگ حد ته رسیدلے وی. د هغې د پاره ستی سکین او نیورو سرجن ضروری ده. نو ده لارسے هسپتالونو ته خاکړ سوات ته خو د دستی یو ستی سکین واخلي، هغه د ورکړی او ورسه که نیورو سرجن انتظام د ورته ورکړی نو که دا سې کیسونه را خی چې په لارسے لارسے ترینه نه وی مړ شوې. بل د یو بل شی موښه ته چا اطلاع را کړے وه نن چې په دې ایل آر ایچ کښې دوی پندره نرسانے دی، هغه د یکم تاریخ نه فارغ وی، لارسے کوي ئے. دلته د نرسانو ضرورت ده، مریضانو ته تکلیف وی او پندره لارسے کړی او خه ورڅه روستو اته کسانے به ترسے بیا واخلي یعنی دو مره پوريه موښه ته اطلاع ده نو لبردا مهربانی د او کړی چې بې ضرورتہ خلق د لارسے کوي نه. خلق روزگار نه مومنی او دوی ئے لارسے کوي او سباله په هغې کښې بیا کسان اخلي. نو شته خه چې دی، داد بحال او ساتی بلکه زه وايم چې په دې کښې دا ضافه او کړی، نورسے کسانے ده بھرتی کړي. تاسو سپیکر صاحب، ډیره جلدی کوئی ګنی نو داخو ډیره اهمه محکمه ده، په دې کښې پکار وو چې مفصل پرسے بحث او شی.

جناب سپیکر: عقیق الرحمن صاحب!

جناب عتیق الرحمن: شکریه، جناب سپیکر، دا چیره اهم محکمه دد. دے سره د انسان جانونو او دے سره د انسان تبول هغه تېلی دی که انسان صحت مند وي نو معاشره به صحتمنده وي نو دا چیره اهم محکمه دد. په دې باندي به زه یو خو خبرې او کرم سر! زمونبه په هنگو کښې چې کوم هسپتال دے، د هغې نن دا پوزیشن دے چې هغه بله ورخ د شپے ایکسیدنت شوې وو سر، ایمبولینس، خو زمونبه بدقسستی دا ده چې مونبه د دیرنه يو، بدقسستی موده چې د دیرنه يو، مونبره ته فیملی پراجیکټ والا او س يو ایمبولینس راکړے وو خو خبر شوې يمه چې هغه هم دیرته لا رو. نوزه دوی ته مبارکۍ ورکوم چې دا مو مبارک شه که نور خه مو پکار وي نو هغه به هم درکرو (تالیا) مونبره ته يو ایمبولینس ملاو وو، هغه په دې وجهه ملاو وو چې هنگو ته چیر زیات ضرورت وو دا ایمبولینس، هغه ورخ ایکسیدنت شوې وو د فلاشنګ کوچ نو هلتہ کښې فلاشنګ کوچونه ئے ورتہ نیولی وو او په سیټونو باندې هم دغه شان مریضان غورخولی وي څکه چې ایمبولینس مونبره سره نه وو بیا Interesting خبره دا وه چې هغوي ترئے د آکسیجن والا سلیندرے چې کوم وي، نو هغه چې د نیمه لارے پورے راوړی وي نو چې کتلی ئے وي نو هغه هم خالی وي نو داخود هسپتالونو پوزیشن دے اوغته خبره ورکښې دا ده چې هلتہ کښې Equipments نشته، میدیسن نشته د غریبو خلقود پاره چې ورشی او هغه چې کوم د او پې ډی پرچې وي، هغه باندې دوی دا دغه کړی وه چې یره دے باندې به غریبانو ته ملاوېږی او د وايانے به ملاوېږی خو هغه غریبانو ته نه ملاوېږی. هغه هغه، خلقو ته ملاوېږی چې کوم اثرورسون والا خلق وي، کوم مالداره خلق، کوم Approachable خلق وي، غریب خلق هم دغه شان پاتے دی او یوه بله خبره به هم او کرم چې په ایل آر ایچ کښې او دلتہ کښې چې کوم تیستونو والا فیس دے، هغې کښې هم فرق دے-پکار ده چې هغه د یو شی هلتہ کښې زما په خیال 450 روپه اخلي، دلتہ کښې دو ه نیم سو ه آخلي په KMC کښې یا خو که دا وي چې دا محکمې نه بیل بیل دی نو مونبره به او وايو چې صحیح دي. که نه د صوبائی محکمې لاندے راخی نو پکار ده چې دا دے پوره کړے شي. چیره چیره مهربانی.

جناب سپیکر: میاں ثار ګل صاحب.

میاں نثار گل: شکریہ جناب سپیکر! میں آپ کا شکریہ اس لئے ادا کرتا ہوں کہ میں نے کوئی کٹ موشن جمع نہیں کی تھی لیکن ایک واقعہ ہے ہیلتھ کے متعلق جو میں بیان کرنا چاہتا ہوں۔

جناب سپیکر: منظر صاحب پلیز، اسکونوٹ کریں۔

میاں نثار گل: تین دن پہلے ضلع کرک میں فائر نگ کا ایک کیس ہوا تھا، اس میں ایک ماں اپنے بیٹے کو بچا رہی تھی، ایک بیٹا اس کا مر گیا اور دوسرا زخمی بیٹا اس کا کرک ہسپتال میں تھا جسکو وہاں ایڈمٹ کیا گیا تھا زخمی ماں بھی ادھر آئی۔ لیکن کرک والوں نے اس سے کہا کہ ہمارے پاس آپ کے علاج کے لئے کچھ بھی نہیں ہے تو اسکو پشاور Refer کر دیا گیا۔ تقریباً تین بجے وہ وہاں سے روانہ ہوئی اور پانچ بجے لیڈی ریڈنگ ہسپتال پشاور پہنچی اور اس ماں کو یہ پتہ تھا کہ اسکا ایک بیٹا مر گیا ہے اور ایک بیٹا کرک ہسپتال میں زخمی ہو کر داخل ہے۔ لیکن ڈاکٹروں کو یہ پتہ نہیں تھا وہ ماں تکلیف میں نفرے لگا رہی تھی کہ خدا کے لئے میر اعلان کراؤ اس ماں کو تین گولیاں جسم پر لگی تھیں، دس بجے کا ثامن تھا سر، میں رات کو لیڈی ریڈنگ ہسپتال گیا اور بڑی مشکل سے ڈاکٹروں کو ایم جنسی میں ریکویٹ کی کہ خدا کے لئے اس زخمی ماں کا ایک بیٹا مر گیا ہے اور اسکو یہ بھی پتہ ہے کہ اسکا ایک بیٹا Already ہسپتال میں پڑا ہوا ہے اور وہ بیٹوں کو بچانا چاہ رہی تھی لیکن خود بھی زخمی ہو کر اسی ہسپتال میں لاوارٹ پڑی ہوئی ہے۔ تو میں ہیلتھ منظر سے جو بڑے اچھے بندے ہیں، یہ ریکویٹ کرتا ہوں کہ کرک کو گولی ماریں، دیر کو گولی ماریں ہمارے مریض کو پشاور آتے ہیں اور وہ لیڈی ریڈنگ ہسپتال اور کے۔ ایم۔ سی میں پڑے ہوئے ہیں تو انکو تھوڑا رات کے وقت جا کر چیک کر لیا کریں کہ وہاں کیا حال ہو رہا ہے؟ پھر دوسرے دن میں خود اس مر نفہ کے پاس گیا، یقین کریں، ایم پی اے ہو کر مجھے شرم محسوس ہوئی، میں نے ایک ڈاکٹر صاحب کو بڑے ادب سے کہا کہ جناب، یہ مریض ہے اور اسکا ایک بیٹا مر گیا ہے، خدا کے لئے اسکا تھوڑا خیال رکھا کریں۔ ڈاکٹر نے مجھے جواب دیا کہ ہاں مجھے پتہ ہے جناب سپیکر! یہ میری غلطی تھی کہ میں نے خود اسکو کہا کہ میں ایم پی اے ہوں اور میں ایک گھنٹہ تک اس بیٹے کے پاس کھڑا رہا لیکن وہ ڈاکٹر وہاں نہیں آیا پھر میں شرمندگی سے واپس ہوا کہ میں اپنے حلقے کی نمائندگی نہیں کر سکتا کیونکہ ہاسپٹل میں ایک ماں جس کا ایک بیٹا مر گیا ہے اور ایک زخمی ہے اور ان کی ماں یہاں ایسے ہی پڑی ہے تو

یقین کریں کہ میں خود بہت شرمندہ ہو اور میں نے کہا کہ جو پشاور کے اپنے حالات ٹھیک نہیں کر سکتا تو وہ کر کے حالات کس طرح ٹھیک کریں گے۔

(تالیاں)

جناب سپیکر :جناب منشیر صاحب۔

جناب عنایت اللہ (وزیر صحت) : بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ! یقیناً چې په محکمہ صحت کښې، د تولونه زیاته پیچیده محکمہ هم ده او لکه خنگه چې۔ دوی او وئیل دا یجو کیشن نه روسته لوئے محکمہ ده او دے ته تول هغه خلق رائخی چې هغه د غمونوا او د دردونو نه تیریزی او د لته هسپتالونو ته رائخی نو هغه حساس هم وی او د توجه او د همدردی مستحق هم وی او دا هم زه منم چې په محکمہ صحت کښې مسئلے چیرے زیاتے شته دے د داکترانو د رویو او یا د نرسز او پیرامید کس د رویو نه چې کوم خلق شکوه کوي، دا هم چیره حده پورے زه دے سره اتفاق کومه۔ تهیک ده، مشکلات هم شته دے او مونږه کوشش کوؤ۔ د تیرشوی شپرو میاشتو نه زما دا کوشش دے چې په خه طریقه باندې مونږه حالات تهیک کرو۔ مشتاق احمد غنی صاحب چې کومه خبره او کړه چې په هسپتالونو کښې دوايانے وی آئی پی ته ملاویزی، یقیناً دا مشکلات په هسپتالونو کښې شته دے او مونږه کوشش کوؤ چې دا په خه طریقه باندې تهیک کرو۔ مونږه سره په هسپتالونو کښې د خلقو د مفت علاج د پاره دوہ ذریعے دی فی الحال یوه ذریعه زکواۃ دے او د ویمه د حکومت د طرف نه چې هسپتالونو ته میڈیسن په مد کښې کومه دوائی ملاویزی او پیسے ملاویزی، هغه دی۔ کومه حده پورے چې د زکواۃ تعلق دے نو د هغې خو یو طریقه کار دے چې د هغې Entitlement معلومیزی، د استحقاق خپل یو طریقه کار دے او د هغې پراسیس نه چې خوک تیر شی نو هغه د لته راشی او هغه ته دغه ملاویزی او کومه حده پورے چې د حکومت د طرف نه د میڈیسن په مد کښې د کوم بجت تعلق دے نو د دوئی خبره یقناً قابل توجه ده او مونږه په دې باندې چیر زر یو میتھنګ د دې خلورو واړو هسپتالونو، د لته په پیشور کښې چې کوم هسپتالونو ته دوئی د چې ایم ایس ستور سره کوؤ چې په خه طریقه باندې دا خبره مونږه Ensure کرو چې دا دوائی

بجائے د دې چې غتو خلقو ته لاره شی، وي آئى بي ته لاره شی، د هغوي په
 خائے باندي غرييو خلقو ته لاره شی۔ جمشيدخان صاحب هيپاټائيتس "بي" او د
 "سي" ذکر او کرو، حقیقت دا دے دا زموږد هیلتھ ډیپارتمنټ د پاره او د محکمه
 صحت د پاره ډير لوئې چيلنج دے او خصوصاً بونیر چې هلتھ اووه سوه کيسز
 Identify شوی دی او ډير په تيزئي سره خوريږي۔ موږد دا فيصله کړي ده چې
 موږد به په دې صوبه کښې او په دې بجت کښې د دې د پاره په اسے دې پي کښې
 د هغې د پاره Allocation هم شوی دے، Institute of Hematology قائمولو
 فيصله هم کړي ده او د هغې اولنے Component دا دے چې موږد د هيپاټائيتس
 حوالې سره په صوبه کښې Awareness campaign چلوؤ او انشاء الله د
 جولائي په دويمه هفته کښې موږد د مختلف کمپنيز په مدد سره د داسي یو
 Campaign چلولو فيصله هم کړي ده، خکه چې د هيپاټائيتس علاج دومره
 Expensive دے چې په هغې باندي پندره مليين پورس خلق په ټول ملک کښې د
 هيپاټائيتس مریضان دی نو که حکومت دا اوغواړي چې د هغې علاج شروع
 کړي نو دا ټول بجت که هغې ته Allocate کړي خود هغې علاج به اونشي نو
 موږد دا سوچ کرسه دے چې علاج د پاره به هم د غرييو خلقو بندوبست کوؤ خود
 دې سره سره، که موږد مرض د روک تهام د پاره کوشش اوکړو او د هغې د
 پاره Campaign او چلوؤ نو یو دا Institute of Hematology د دې مقصد دا
 دے چې اولنے Component دا دے چې موږد به خلقو په Awareness باندي
 کوشش کوؤ او دويم دا چې کوم Liver diseases دی، د هغې Investigation
 په سرحد کښې کېږي، کوشش مو دا دے چې په سرحد کښې د هغې
 Investigation شروع شی او دريم Component دا دے چې Investigation
 هم اوشي بیا د هغې د علاج هم د لته موږ انتظام اوکړو نو دا واقعی قابل توجه
 خبره ده او د دوئي د اطلاع د پاره دا عرض کومه چې هيپاټائيتس "بي" ويکسين
 موږد د دوه کالو نه کمود۔ ما شومانو ته په ايف بي آئي پروګرام کښې شامل
 کړي دی او هيپاټائيتس بي ويکسين Available دی خو چونکه د هيپاټائيتس سی
 د اوسيه پورس ويکسين نه دی دريافت شوی نو لهدا موږد د هيپاټائيتس سی په
 Prevention باندي زور ورکوؤ او چې کوم غريب مریضان دی د هغې د پاره

چې مونږ د ا کوم Endowment Funds په نوم باندې فندقائیم کولو فيصله کړې

ده، زمونږ اميد دې چې د هغې په نتيجه کښې به د غے خلقو ته د دغے نه ريليف

ملاوېږي----

(قطع کلامیاں/شور)

مولانا محمد مجاهد خان الحسینی: جناب سپیکر صاحب! ماته معلومه شوه چې زما د موبائل آواز نه وو، دا د دروازه آواز وو جي، زما د موبائل آواز نه وو. دا د دې دروازه آواز وو.

جناب سپیکر: جي، منظر صاحب۔

وزیر صحبت: عبدالاکبر خان صاحب چې کومه قانونی او آئینی نکته او چته کړې ده، زه خود هغوي شکريه ادا کومه چې د داسې Anomaly او د داسې Flaw طرف ته ئې په بجت کښې نشاندهي او کړله او لکه خنګه چې ما وعده کړې وه، سراج الحق صاحب هم مونږ ته په فلور آف دی هاؤس او وئيل چې مونږ به د دې سیشن نه روستو یا په دې بریک کښې ان شاء الله په دېبو خائے کیښنو او که واقعی چې مونږ پرسے ډسکشن او کړو که دا Anomaly وي نو مونږ به کوشش کوئ. فوري طور خودوئي ته دا ریکویست وو لکه خنګه چې سراج الحق صاحب او کړو، زه ئې هم کومه او اسمبلۍ ته ئې هم کومه چې چونکه محکمه صحت انتهائي اهم محکمه ده او د هغې تعلق د انسانانو د ژوند سره ده نولهذا گرانټ ده اسمبلۍ نه منع کوي خود دې Anomaly حل به مونږ په خه طریقه باندې را او باسو. مونږ په شریکه ده ته کیښنو او دوئی چې د ډستركټ هسپیتلونو کومه خبره او کړه نو بنیادی طور دغه Single line figure مونږ هغوي ته هم ورکړے ده. د تنخوا ګانو په مد کښې خو هغوي ته پیسے ورکړے شوې دی، هغه خو 2.64 بلین کښې شامل دي. د تنخوا ګانو په مد کښې چې کومے پیسے دی نو هغه په دې 2.64 بلین کښې شامل دي خو کوم میدیسن او د نورو ضروریاتو حوالې سره دی نو هغه چونکه پراونسل گورنمنټ دا فيصله کړې ده چې دا به خنګه نور Figures هغوي نه ورکوي او ډستركټ گورنمنټ به په دې کښې آزاد وي چې خپل بجت جوړ کړي پخچله باندې چې کوم کوم سیکټر ته او کوم دغه ته

خومره Allocate کوي - خوده چې د پاره پراونسل فناسن کمیشن چې د سے د هغې فارموله موجوده ده چې کوم سیکتیر ته به خومره، د هغه فارموله مطابق به هغه مختلف سیکتیرز ته پیسے Allocate کوي او د IBP باره کښې چې د دوئي کومه خبره او کړه حقیت داده، Delay دومره د چې اول زموږ دا خیال وو لا ډیپارتمنټ مونږ ته دا وئیلی وو چې دا د گورنر صاحب د یو ایگزیکتیو آرڈر په نتیجه کښې Implement شوی وه - نو مونږ د دې د پاره چیف منسټر ته سمری او لیپرل چې د ایگزیکتیو آرڈر په نتیجه کښې گورنر صاحب Implement کړي وه، نو د یو ایگزیکتیو آرڈر په نتیجه کښې د دا Withdraw شی خوده چې نه روستو بیا مونږ په لاس باندې خه د اسې او آرډیننسز راغل چې د هغې 1999 ایکټ حصه ده - دا IBP الهذا اسمبئی کښې Legislation نه بغیر نه کېږي نو د هغې د پاره مونږ بل ډرافت کړو - هغه بل مو بیا چیف منسټر صاحب ته لېولے ده - ان شالله چې Next سیشن کښې به د اسمبئی هغه بل مونږه را وړو - سکندر حیات خان شیرپا و خبره او کړه چې داکټران په رورل ایریاز کښې نه وی، زما د دوئي سره اتفاق ده بالکل - په دې وخت کښې زمونږ سره په صوبه کښې Sanctioned 398 پوستهونه دی داکټرانو او هغه خالی دی، او مونږ زترزره په دې Recruitment کوو او ان شالله دا کمی به مونږ کوشش کوو چې پوره کړو - محترم بشیر بلور صاحب هم د دې خبرې ذکر کړے وو، د کومے چې مشتاق احمد غنی رور کړے وو چې په هسپتالونو کښې دوايانے نه ملاوېږي - حقیقت دا د سے چې دا خدشه د ډیره حدہ پورے خو تهیک ده خودا سې هم نه ده چې بالکل نه ملاوېږي، زه زاتی طور چې کله دا شکایات ډیر زیات شونو ما دا فیصله او کړه او په مختلف فورم باندې دا خبره او چته شوه چې ډیر هسپتالونو کښې حالات ډیر خراب دی نو ما او سیکرتري هیلتھ دا فیصله او کړه چې مونږ Joint Surprise Visit کوو د مختلفو هسپتالونو او مونږ دا فیصله کړي ده چې هفتنه کښې به مونږ خا مخواه یو Facility ګورو - د هغې په رنړا کښې مونږ مختلف Facilities او کتل نوزه خودا نه وائیمه، د شپه دولس بجے هم تلى وو او یوه بجه هم تلى یو او د شپه دوہ بجے او مختلف ته مونږه تلى یو - د دې بنار نه بهر هم او وته یو، او په بنار کښې د ننه Facilities

موکتلی Facilities دی-نو د هغې په رنرا کښې مونږ چې کومے نتيجې ته رسیدلی یو نو دا حالات دومره هم زیات خراب نه دی خو یو نیم کیس اوشی او هغه په اخبارونو کښې دومره پروجیکټ شی یا زمونږ آنربیل ممبر صاحب لارشی او د هغه مخې ته راشی نو د خلقو په ذهن کښې دا یو تصور جوړ شی چې حالات مکمل طور د قابونه بهر دی. حقیقت دا د سے چې دوايانے هم ورکړئ کېږي، خو دا ده چې کمزوريانے او غفلت د هغې با وجود هم شته د سے او مونږه کوشش کوو چې د هغې اصلاح او کرو. Surprise Visits په ذريعه باندې، نو د سے مختلف ذريعے د هغې د پاره په هر ډستركټ کښې د هيده کوارتیر هسپیتال لکه د وئی خبره اوکړه د معیاري هسپیتالنو هغه خود دې حکومت د ټولونه لوئې پراجیکټ د سے چې په هره ضلع کښې داسې یو معیاري ډستركټ هيده کوارتیر هسپیتال مونږه کړو چې خلقوته بیا دا ضرورت نه پیښیری چې پیښور ته راشی او چې Develop تکلیف ورته ملاو شی بلکه ټول Facilities زمونږ چې دا-بې-کیتیگری او اسے کیتیگری کوم هسپیتال او په هغې باندې کار روان د سے، عملاً پرس کار شروع شوې د سے. مونږه د پچیس نه ډستركټ هيده کوارتیر هسپیتالونه په دې ټولو صوبه کښې جوړه وو ستړه ډستركټ هيده کوارتیر هسپیتالونه په دې ټوله صوبه کښې جوړه وو. ستړه ډستركټ هيده کوارتیر هسپیتالونه داسې دی چې دهغې PC-1 په تیر شوی کال کښې Approve شوې د سے. او په هغې باندې کار هم شروع شوې د سے او آته به په دې کال کښې مونږه Approve کوو. په هغې باندې به کار شروع کېږي. نو دا زمونږه منصوبه ده. او زمونږه د ټولونه لوئې پراجیکټ په اسے -هې- پې کښې هم دغه د سے. د محترمه نګهت یاسمين اور کزئي صاحبه چې د فرى ډائیلاسیز په حواله چې د کومے خبرې نشاندھی اوکړه، د وئی د ماته دا کاغذات راکړي Documents د دغه د فرى ډائیلاسز انتظام به مونږه اوکړو خو بنیادی خبره داده چې فرى ډائیلاسز د پاره پیسے مونږه د زکواة فنډ نه ورکوو. او په دې وخت کښې زکواة فنډ چې د سے نو هغه هسپیتالونو ته نه د سے ریلیز شوې. او عنقریب متعلقه منسټر صاحب زما سره او سره وعده اوکړه چې ډير زر زر به مونږه دا فنډ ریلیز کړو خو په دې کښې بیا هم مونږ ته خه مشکلات دی لکه LRH ته مونږه د زکواة په مد کښې اسى لاکھه روپئی ملاویږي او کارډ یا لوجۍ

یونټ ته بیس لاکھه روپئی ډائیریکٹ فیدرل گورنمنت ورکوی۔ دا ۸۰ لاکھه روپئی چې کله هسپتال ته راشی، نو په دې کښې هر قسم مریضان راخی، اوس د هیپاټائیس سی مریضان هم راخی نو هیپاټائیس سی مریضان چې راشی نو د یو مریض په علاج باندې اسی هزار روپئی خرچ راخی۔ اوس که په دې باندې هیپاټائیس سی او د هغوي Entitlement Certificate ډاولو هم راوړی نو بیا خومونږه هغوي ته Refuse کولے نه شو چې په دې مونږ صرف او صرف د هیپاټائیس سی د مریضان علاج کوو، نو دا اسی لاکھه روپئی په یوه میاشت کښې ختمیږی لهذا مونږه هغه بله ورڅ درسے وانډه هسپتالونو R.mos میتنګ کړے ووپه هغې کښې مونږه دا فیصله او کړه۔ چې مونږ به هپاټائیس ته یو خاص Amount ورکوؤ په میاشت کښې چې په میاشت کښې به د دومره پیسو مونږه د هیپاټائیس د مریضانو علاج کوؤ او د هغې نه بعد که خوک راخی، خکه چې دا ټول فنډ په هغې باندې ختمیږی، دویمه فیصله مو دا کړي ده، دا یو شکایت راخی د هسپتالونو ته چې په هسپتالونو کښې د زکواه فنډ دیر زر ختمیږی، حقیقت دا د سے چې زکواه فنډ مونږه د شپرو میاشتو د پاره په Installments صورت کښې ملاوېږي، چې کله د شپرو میاشتو اولنے Installment ملاوې شی نو هغه په اولنې دوہ درسے میاشتو کښې ختم شی لهذا مونږه دا هم فیصله کړي ده چې مونږه به دا د شپرو میاشتو چې کوم فنډ د سے، دا به په شپرو میاشتو باندې Equally distribute کوؤ او چې په میاشت کښې خومره فنډ خرچ کېږي نو د هغې نه اخوا به مونږه بیا نه خو، نور خرچ به نه کوؤ، بلے میاشتے ته به پرېږد و۔ چې فنډ په ټول کال کښې او په هرہ میاشت کښې Available وي۔ د محترمه رفعت اکبر سواتی صاحبه د هیلتھ ریکولیټری اتهاړتی طرف ته توجه را ګرځولیے ده، حقیقت دا د سے چې مونږه چې د I.B.P متبادل کوم Recommendations پیښ کړي دی په هغې کښې ټوله تکیه ز مونږه په هیلتھ ریکولیټری اتهاړتی باندې ده، ټول اميدونه هم ز مونږه د هیلتھ ریکولیټری اتهاړتی نه دی۔ چې اصلاح احوال د پاره به دا Effective او جاندار رول ادا کوي۔ او د دوئ د اطلاع د پاره زه دا عرض کومه چې د هیلتھ ریکولیټری اتهاړتی د پاره مونږه نومونه چېف منسټر صاحب ته منظوري له لېږلې دی۔ دیر زر به د هغې منظوري او شی ان شاء الله او دیر زر

په د دې نوټیفکیشن د هیلتھ ریکولیتیری اتهاړتی او شی۔ روړزر ګل د لیدۍ ډاکټر د عدم موجود گئی شکوه او کړه، لکه خنګه چې ما مخکښې ګزارش او کړو چې خومره 398 sanctions پوسټونه دی، په هغې باندې مونږ چیف منسټر صاحب ته سمری لیبرلے ده چې کله هم د هغې اجازت ملاو شونو ان شاء الله هغه به مونږه ایدورتاائز کوؤ او دغه پوسټونو باندې او Departmentally په هغې باندې مونږه به په Contract basis recruitments کوؤ۔ محترم پیر محمد خان صاحب ده خبرې ته توجه را ګرځولے ده چې په هسپیتالونو کښی د مریضانو سره رویه د ډاکټرانو یا د هغه خائے د پیرامیدک او د نرسز وغیره تهیک نه وي۔ حقیقت دا ده چې دا د دوئی ډیروئی شکایت او په ابتدا کښې هم ما د دې خبره او کړه۔ دوئی اووئیل چې غیر ضروري Investigations ډاکټران propose کوي دا هم ډیره لویه خرابی ده په هسپیتالونو کښې او ما چې خه رنګ ګزارش او کړو، مونږه هیلتھ ریکولیتیری اتهاړتی جوړه کړې ده۔ د هیلتھ ریکولیتیری اتهاړتی په اختیار کښې دا ټولے خبرې راخي چې د دې اصلاح به کوي او چې دا خومره لیبارټریانے دی، Un-registered laboratories دا به رجسټر کېږي۔ د هغې د پاره به معیار مقرر کېږي چې د کوم معیار دغه به کېږي او د دې پاره زمونږه یو خپل سوچ ده چې مونږه د دې د پاره Protocols develop کړو۔ د هر مریض د هر مرض د پاره Protocols develop کړو خو هغه وخت اخلي په هغې باندې هم ما یو ورکنګ ګروپ ته دا کار ورکړئ ده د میدیسن او دغه شان د Investigation چې هر مریض راخي او هغه ته دا پته لګي لړ هم ملاوېږي چې د ده کومه بیماری ده، چې هغه ته دا پته وي چې په دې کښې به زه کوم کوم ډرګز او دغه استعمالوو مه۔ دوئی په L.R.H کښې د پندره نرسز د Fارغ کیدو خبره او کړه، خنګه چې ما مخکښې ګزارش او کړو، H Autonomous Body ده په ابتدا کښې هم مونږ دا اووئیل چې Independent Body ده، هغويې بالکل په دې خبره کښې، د هغويې یو Institutional Management Committee هغه د دې خبرې تعین کوي Institutional Management Committee چې مونږه ته د خومره نرسز ضرورت ده، خومره Employees ضرورت ده؟ دا د هغې Institutional

Management Committee کار دے نو مونبره هغوي ته Request کولے شو خو هغوي ته دا نه شو ووئيلے، حکم ورته نه شو کولے چې تاسو خواه مخواه دا واخلي، او ان شاء الله دا به زه د هغوي سره Take up کومه، دا د پندره نرسز د فارغ کيدو دا مسئله رور عتیق الرحمن چې دا شکایت او کړو چې د شکردرے د کوهات د هنگو هسپتال ايمبولينس چې دے نودا دير اپر ته يا دير لوئر ته ورکړي شوې دے نود دوئ د پاره د اعرض کوم چې دا ايمبولينس د هنگو هسپتال نه وو، بلکه دا چې مونبره ته کوم لست راغلے وو نو په هغې کښې باقاده By name mention وو. دا وو د شکردرے هسپتال د پاره او د شکردرے کوهات ته، د کوهات حصه ده شکردره، هغوي ته ما ورکړي دے دا ايمبولينس او دير ته نه دے تلے۔ د دوئ د اطلاع د پاره د اعرض دے۔

جناب پیغمبر: لہذا۔۔۔۔۔

وزیر صحت: میان نثار ګل صاحب شکایت او کړو د ډاکټر په باره کښې، زه دوئ ته خواست کومه چې دوئ ماته د هغه ډاکټر نوم را کړي چې کوم ډاکټر په هغه موقع باندې موجود وو اولکه خه رنګ چې د ده په وینا باندې چې د ده سره یو ډاکټر ګستاخی کړي ده، مخکښې یوه کارروائی کړي ده نو دغه شان به د ده په وینا به بیا د دغه ډاکټر خلاف کارروائی کوئ۔

(تالیاف)

جناب پیغمبر: لہذا، لہذا، لہذا۔۔۔۔۔

وزیر صحت: لہذا استدعا کومه چې راروان مالی کال د پاره د ګرانتس منظوري ورکړي۔ او کت موشن واپس واخلي۔

(شور)

محترمہ گھٹت یا سمین اور کرنی: سرا! ماته ئے د ډی آئی خان DHQ Hospital په باره کښې خبره اونکړه۔

(شور)

جناب پیغمبر: ګوره ماسره بله بیا یوه لار نشته دے چې زه بیا بله لار اختیار کړم۔

محترمہ نگہت یا سکین اور کرنی: تاسو Visit ہم نہ دے کرے جی۔

وزیر صحت: دی آئی خان Visit DHQ بے زہ پخپلہ کوم ان شاء اللہ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: مشتاق احمد غنی صاحب نشته دے، Absent دے۔ (مداخلت)

واپس اخليے دھفہ Behalf باندی

جناب زرگل خان: هغہ ماتھ او وئیل واپس ئے کرہ۔

Mr. Speaker: Thank you.

قاضی محمد اسد خان: میں واپس لیتا ہوں جی۔ مشتاق کے Behalf کیونکہ انہوں نے مجھے بھی کہا تھا۔

جناب سپیکر: اچھا جی۔ جناب جمشید خان صاحب۔

جناب جمشید خان: زہ ئے واپس اخلم۔

جناب سپیکر: عبدالاکبر خان صاحب۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر صاحب! تاسورو لنگ ورکرو چی دوئی بے تاسو ته دا ڈیتیل درکپڑی، زہ ددغه رو لنگ په وجہ باندی چی دا به مونبته ڈیر زر ملاؤشی، زہ واپس اخلم۔

جناب سپیکر: سکندر حیات خان۔

جناب سکندر حیات خان: جناب سپیکر! زہ خپل کت موشن واپس اخلم۔

جناب سپیکر: ڈیرہ مہربانی بشیر احمد بلور

جناب بشیر احمد بلور: سپیکر صاحب! ما یو request کرے وو په خپل دے تقریر کبندی، دا دوہ ڈائیریکٹر جنرل زکار کوی، د دی بے بارہ کبندی منسٹر صاحب خہ خبرہ او نہ کپڑا اوبل مادا عرض او کرو چی دوئی او وئیل چی زمونبہ د آتھہ ہسپتالونو PC-1 جو پر دے خو په بجت کبندی دننه د ہسپتالونو خہ ذکر نشته دے۔ دا دوہ خبری دی۔ بیا بے زہ واپس واخلم۔ بلہ داخنگہ چی عبدالاکبر خان او وئیل چی مونبته بے ڈیتیل را کپڑی، صبا د را کپڑی خیر دے خود بجت پاس کولونہ مخکبندی د را کپڑی۔

جناب سپیکر: جی، جی۔

وزیر صحت: د D.GS ، دوئ د دوہ ڈائئریکٹر جنرل خبرہ اوکرہ، نوزہ دا واضح کول غواړم چې ڈائئریکٹر جنرل دوہ نشته دے، یو ڈائئریکٹر جنرل دے، ڈاکٹر جلیل الرحمن۔ مخکنې M.S وواو ڈاکٹر حبیب الرحمن ایکتنګ چیف ایکرزیکٹو ایل آر ایچ دے، ټول فائلونه هغه ته خی۔ ڈائئریکٹر جنرل چې خومره ډیوټیانے دی نو هغه ڈاکٹر جلیل الرحمن کوي، هیڅ بل ڈائئریکٹر جنرل نشته دے۔ او د صوبائی حکومت د طرف نه ڈاکٹر جلیل الرحمن، زمونږ دا Clear cut خبرہ ده چې هغه ڈائئریکٹر جنرل دے او دوئ دھسپیتاونو په باره کښې چې کومه خبرہ اوکرہ، نو دا د اسے چې پی حصہ ده، د دې بجت حصہ نه ده۔ دا آته هسپیتاونه چې مونږ وايو چې د هغې PC-1 به په دې کال کښې تیار بیو او ولس تیر شوی کال کښې شوی دی او د آته به په دې کال کښې جوړ بیو نو هغه د A.D.P حصہ ده۔

جناب سپیکر: بشیر احمد بلور صاحب۔

جناب بشیر احمد بلور: سپیکر صاحب! ده په فلور آف دی هاؤس خبرہ اوکرہ، مونږ به دا خبرہ اومنو۔ خونن هم اخبار کښې راغلې دی چې دوہ ڈائئریکٹران دی او یو فائل یو ته خی او بل بل ته خی۔ دا بیا تھیک ده چې دوئ اووئیل چې داسې نه ده نو تھیک ده، مونږ به واپس واخلو۔

جناب سپیکر: رفت اکرب سواتی صاحبہ، ہاں نگہت اور کرنی، ہاں، سوری۔

محترمہ نگہت یا سمین اور کرنی: سر! واپس لے رہی ہوں لیکن اس شرط کے ساتھ کہ وہ ڈی۔ آئی۔ خان اور سیٹلائز ہسپیتال کوہاٹ کا دورہ کریں گے۔ کیونکہ انہوں نے ابھی تک وہاں کے دورے نہیں کیے۔

جناب سپیکر: رفت اکبر سواتی صاحبہ۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: Thank you Mr. Speaker sir، میں بڑی مشکور ہوں منظر صاحب کی کہ انہوں نے کچھ نشاندہ ہیاں تو کر دی ہیں اور اعتراض بھی کیا لیکن دو بڑی اہم۔۔۔

جناب سپیکر: میرے خیال میں۔۔۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: دواہم چیزیں سر، میں کٹ موشن واپس نہیں لیتی۔ سر! دیکھیں نا۔۔۔

جناب سپیکر: پھر میں اس پر آتا ہوں، جی منظر زرگل خان۔

جناب زرگل خان: میں واپس لیتا ہوں۔

جناب سپیکر: مسٹر پیر محمد خان، مسٹر عقیق الرحمن خان۔۔۔۔۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: سر! میری توبادی آپ نے Over lock کروادی ہے۔

جناب سپیکر: بس میں کٹ موشن کو ووٹ کے لئے ڈالتا ہوں۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: منظر صاحب پہلے میرے سوال کا جواب دے دیں۔ یہ تو سر، انصاف تو نہ ہو۔ انہوں نے Un-allocable کی توبات ہی نہیں کی ہے۔ آپ کیسے کہہ رہے ہیں سر! کہ میں واپس لے لوں؟

جناب پیر محمد خان: جناب سپیکر! مونبرہ خپل Withdraw کرو اور دا دیکبندی خپل Withdraw تقریر کوئی۔ مونبرہ خپل Withdraw کرو اور دے لہ د تقریر موقعہ ور کرئی۔

جناب عقیق الرحمن: مونبرہ خپل Withdraw کرو چی دا دیکبندی خد کوئی، هغہ د کوئی۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: نہیں، سر نہیں، یہ غلط بات ہے..... You have not spoken

جناب عبدالاکبر خان: دیکھیں جی، کٹ موشن میں سوال اور جواب نہیں ہوتا۔

جناب سپیکر: سوال و جواب نہیں ہوتا، بس اس پر مزید، اچھا آپ واپس لے رہی ہیں یا اس پر ووٹنگ کرانا چاہتی ہیں؟

محترمہ رفت اکبر سواتی: ٹھیک ہے سر، اگر Decentralization کے بعد اختیار نہ گورنمنٹ کا ہے، نہ پرونز کا اور نہ ڈسٹرکٹ کا ہے تو برائے مہربانی پھر مجھے کوئی بتادے کہ Un-allocable funds کیسے

دیئے جائیں گے It's a big question Mark

جناب عبدالاکبر خان: اسکے لئے الگ گرانٹ ہے وہ ڈیمانڈ جب آئے تو پھر اس میں بات کریں۔

جناب سپیکر: آپ واپس لے رہی ہیں یا ووٹنگ کرائیں؟

محترمہ رفت اکبر سواتی: آپ حکم کرتے ہیں تو واپس لیتی ہوں۔

جناب سپیکر: بس واپس ہے۔

Since all the Honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No. 13, therefore, the question before the House is that Demand No. 13 may be granted. Those who are in

favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. The House is adjourned for tea break.

(اس مرحلہ پر ایوان کی کارروائی چائے کے لئے ماتوی ہو گئی)

(وقت کے بعد جناب سپیکر مندرجہ صدرات پر متکن ہوئے)

Demand No.14. The Honourable جناب سپیکر: پیشِ اللہ الکرم حملنِ ال الرحیم Chief Minister N.W.F.P., to please move his Demand No. 14. The Honourable Chief Minister, please

Malik Zafar Azam (Minister for Law): On behalf of Chief Minister I beg to move that a sum not exceeding Rs. 477,679,000/- (Rupees four hundred seventy seven million, six hundred seventy nine thousand only) be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004 in respect of ‘Works and Services’. Thank you sir.

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 477,679,000/- (Rupees four hundred seventy seven million ,six hundred seventy nine thousand only) be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004 in respect of ‘Works and Services’. Cut motions on Demand No. 14. Mr. Hamid Iqbal, MPA, to please move his cut motion on Demand No. 14. Mr. Hamid Iqbal, MPA, please.

Engr. Hamid Iqbal: Thank you Mr. Speaker! I beg to move a cut motion of Rs 5000/- only on Demand No. 14.

Mr. Speaker: The motion moved is that the total grant be reduced by Rs. 5000/- only. Mr. Jamshed Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No.14

جناب جمیل خان: شکریہ جناب سپیکر! پہ دیماند نمبر 14 باندی د پانچ سو روپو کت موشن پیش کوم۔

Mr. Speaker: The motion moved is that the total grant be reduced by Rs. 500/- only. Mr. Sikander Hayat Khan, MPA, to please move his cut motion on Demand No.14 (Absent, it lapses). Mr. Bashir

Ahmad Bilour, MPA to please move his cut motion on Demand No.14

جناب بشیر احمد بیور: سپیکر صاحب! زہ د 250 روپو کت موشن پیش کوم دے ڈیمانڈ نمبر 14 باندی۔

. Mr. Speaker: The motion moved is that the total grant be reduced by Rs. 250/- only. Mr. Ameer Rehman, MPA, to please move his cut motion on Demand No.14 (Absent, it lapses). Mr. Abdul Akbar Khan, MPA to please move his cut motion on Demand No.14. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA.

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! چونکہ وخت کم دے، ماتھ پتھ دے چی آخرینے وخت دے۔ نوزہ زیات وخت نہ اخلم، زہ دا کت موشن نہ پیش کوم۔

Mr. Speaker: Withdrawn... Mrs. Riffat Akbar Swati, MPA, to please move her cut motion on Demand No. 14.

Mrs. Riffat Akbar Swati: Thank you Mr. Speaker! I move a cut motion of Rs. 120/- on Demand No.14.

Mr. Speaker: The motion moved is that the total grant be reduced by Rs. 120/- only. Mrs. Nighat Orakzai, MPA to please move her cut motion on Demand No. 14.

محمد نگہت یا سمیں اور کرنی: جناب سپیکر! میں ڈیمانڈ 14 پر /100 کا کٹ موشن پیش کرتی ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved is that the total grant be reduced by Rs. 100/-only. Mr. Zar Gul Khan, MPA to please move his cut motion on Demand No. 14. (Absent, it lapses). Mr. Pir Muhammad Khan, MPA to please move his cut motion on Demand No. 14. (Absent, it lapses). Mr. Atiqur Rehman, MPA , to please move his cut motion on Demand No. 14 (Absent, it ;lapses).

میں ایک استدعا کرتا ہوں۔ تمام معزز ارکین اسمبلی سے، چونکہ بجٹ پر میرے خیال میں چار متواتر دن، یہ General discussion بھی ہو چکی ہے۔ اور یہ دوسرا دن ہے کہ متواتر ہم Demand for grants کر رہے ہیں اور ابھی تک ہم صرف 14 نمبر پر پہنچے ہیں۔ میرے خیال میں کل تک یہ 14 ڈیمانڈ، مجھے پتہ ہے کہ مشکلات بھی ہیں۔ مسائل بھی ہیں۔ سب کچھ ہے لیکن ایوان کے معزز ارکین سے میں یہ تعاون چاہوں گا کہ وہ تھوڑا سا اختیار جو چیز کو حاصل ہے، وہ ذرا میں Readout، ایوان کے سامنے پڑھ کر سنتا ہوں اگر وہ مجھے اس کی اجازت دے دیں تاکہ کام اور ہاؤس چلانے میں آسانی بھی ہو اور

وقت بھی ضائع نہ ہو۔ مجھے ممبر ان کی تھکاوٹ کا بھی احساس ہے اور سب چاہتے ہیں اس صوبے کا مفاد اس کی ترقی اور عوامی مسائل کا حل اور میرے خیال میں تقریباً ڈیڑھ مہینے سے یہ اجلاس متواتر چل رہا ہے۔ تو مجھے امید ہے کہ انشاء اللہ۔۔۔۔۔

جناب بشیر احمد بلور : پواننت آف آرڈرجی۔ سپیکر صاحب! تاسو دیرسے بنے خبری اوکولے خودا ده چې تاسو دا اجلاس په دې اور د کړے وو، دا یوه نیمه میاشت چې یره دا آخر وخت کښی به مونږ دا بجت دا سی پاس کرو (تفہم)

Mr. Speaker: Rule No.148. On the last day of the days allotted under rule 141 for the stage referred to in clause © of rule 140 at the time when the meeting is to terminate the Speaker shall forthwith put every question necessary to dispose of all the outstanding matters in connection with the demands for grants clause © of rule 140

© Discussion and voting on demands for grants (in respect of expenditure other than charged expenditure), including voting on motions for reduction, if any تو اس کے تحت، میرے خیال میں جس طرح ایوان کا ماحول

انتہائی، ہم آہنگی سے، تعاون سے، Cooperation سے ایک دوسرے کو برداشت کرے، میرے خیال میں ان زرین روایات کو مد نظر رکھتے ہوئے جو بھی ڈیمانڈ ز آتے ہیں تو معزز ارکین اسمبلی جنہوں نے، مجھے یہ بھی پتہ ہے، چیئر کو یہ بھی احساس ہے کہ انہوں نے جو کٹ موشنز پیش کئے ہیں وہ بجا طور اپنی جگہ پہ بالکل صحیح ہیں، ان کے مقاصد ٹھیک ہیں لیکن میں امید رکھتا ہوں کہ، ایسا نہ ہو کہ مسئلہ آخر میں وو ٹنگ پہ چلا جائے وہ اپنے کٹ موشنز Withdraw کر لینے ۔۔۔ ڈیمانڈ نمبر 14۔

محترمہ رفتہ اکبر سواتی: سر! اگر ایک بات کی اجازت دیں۔

جناب سپیکر: جی۔

محترمہ رفتہ اکبر سواتی: ویسے اگر سلسلہ کچھ اس طرح سے ہے اور جیسے آپ نے رو لز کا حوالہ بھی ہمیں دیا ہے۔ اگر اپوزیشن کے ممبرز متفق ہو جائیں آپ کے ساتھ کہ یہ Culminate Situation ایسی ہو جائیگی۔ تو میرے خیال میں We can all put together, all the cut motions, in

گر آپ lone go, you can always declare you have the powers to do it کہیں تو کیونکہ We can save time ہونا کچھ نہیں ہے، واپس ہم نے سارے لینے ہیں۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب پسیکر! میں بیگم صاحبہ کے اس پوائنٹ سے اتفاق کرتا ہوں اور بات یہ ہے جی کہ یہ جو ڈیمانڈز کا سلسلہ ہے، یہ اگر اس سپیڈ سے چلتا ہے تو یہ پانچ دن میں بھی ختم نہیں ہوتا۔ اور جو رول آپ نے Quote کیا ہے یہ رول چیئر کا اختیار دیتا ہے کہ جب تمام ختم ہونے والا ہو تو وہ سارے ڈیمانڈز کو یکمشت لے کر بغیر Discussion کے اور بغیر بات کرنے کے، وہ کر سکتا ہے جناب پسیکر! میرا خیال ہے کہ اپوزیشن کے تمام ممبران نے تقریباً ہر ڈیمانڈ پر کٹ موشزد یئے تھے اور اس لئے دیے تھے کہ جب ہمیں موقع ملے گا تو ہم بات کریں گے۔ میری تجویز یہ ہو گی کہ ہم میں سے ہر ایک ممبر دو دو یا تین تین ڈیمانڈز پر بات کر لیں اور باقی کو Withdraw کر لیں۔ کسی ڈیمانڈ میں جو آنریبل ممبر Interested ہے۔ تو وہ دو تین ڈیمانڈز میں میرے خیال میں بات کر لے مثال کے طور پر میں بھی سارے کٹ موش Withdraw کرتا ہوں۔ صرف اگر یکچھ، ایریگیشن اور منزل پر بات کروں گا۔ میری باقی ساتھیوں سے بھی استدعا ہو گی کہ وہ بھی Withdraw کر لیں تاکہ مطلب یہ ہے کہ دو تین یا چار پانچ ڈیمانڈز رہ جائیں اور پھر ختم ہو جائیں۔

محترمہ نگہت یا سمیں اور کمزی: سر! میں Agree کرتی ہوں عبدالاکبر صاحب کی بات سے کہ ہم لوگ اپنے کٹ موشز جو ہیں، جتنے بھی کئے ہیں۔

جناب اسرار اللہ خان: میں بھی جی Agree کرتا ہوں۔ On behalf of PPP(Sherpao)۔ محترمہ نگہت یا سمیں اور کمزی: جی آپ کے ساتھ اور عبدالاکبر کے ساتھ کہ ۔۔۔۔۔ جناب پسیکر: جی۔

جناب اسرار اللہ خان: میں بھی جی پی پی (شیر پاؤ) کی طرف سے Agree کرتا ہوں مطلب ہے دو تین جو Relevant ہیں تو۔

جناب پسیکر: جی، بشیر احمد بور صاحب۔

جناب بشیر احمد بور: سپیکر صاحب! زہد Works and Services اور Irrigation نہ بغیر باقی ڈیمانڈ بے Withdraw کرم۔

(تالیاں)

جناب زرگل خان: سرازہ به هم Works and Services صرف و اخلم نور Withdraw کرو جی۔

جناب پسیکر: زما په خپل خیال که دا د چیئرپہ Request باندی، ہیر تائیم به و اخلی او ماته پته ده چې خه وئیل تاسو غواړے؟ خه کمزوری پکښې، او، نو دا به لږ، بشیر احمد بلور صاحب۔

جناب عبدالاکبر خان: ہم نے تو Choice دے دی ہے کہ کونسے ڈیمانڈز ہم لینا چاہتے ہیں۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: ہاں جی۔ میں بس میرے خیال میں اب جو رہ گئے ہیں اس وقت کے سیشن کے دو ایک ڈیمانڈز ہیں تھوڑا سا مجھے ان کا جواب چاہیے (مدخلت) جی، جی، وہی میں بتارہی ہوں نا۔

جناب بشیر احمد بلور: ما خو تاسو ته عرض او کپرو چې زما د وہ ڈیمانڈز د پارہ دی باقی زہ ټول کت موشنز به واپس و اخلم۔ یو Works and Services یو Irrigation باندی چل کوم دی۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: ورکس اینڈ سرو سرز کر لیں

جناب بشیر احمد بلور: باقی زما ټول کت موشنز چې دی، هغه به زہ واپس و اخلم۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: پبلک ہیلتھ انجینئرنگ کر لیں خانہ پری کے لئے۔

جناب پسیکر: جی۔

جناب عبدالاکبر خان: میرے خیال میں کام آسان ہو گیا ہے۔ میرے خیال میں majority، ورکس اینڈ سرو سرز، ایریگیشن اور ایگر یکچھ اور منزل پر ہیں بس جی۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: نہیں سر، اگر عبدالاکبر خان جائیں میری یہ گزارش ہے، روائز کے مطابق Suggestion میں نے دی تھی اگر ہم نے withdraw کرنے ہیں تو پھر کس لئے My cut motions یا کسی اور یہ ہم بات کریں؟ ہم پھر ایک فیصلہ کرتے ہیں minerals withdrawn۔

(تالیاں)

Mr. Speaker: Thank you! Mr. Bashir Ahmad Bilour, on demand No.14.

Mrs.Riffat Akbar Swati: We are also, with drawn sir.. then sir we will go with the demands.

جناب بشیر احمد بلور: ڈیمانڈ نمبر 14 کتبی زہ 250 روپئی کت مشن پیش کوم۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduce by.Rs 250/. Only.

عبدالاکبر خان نے تو draw کیا ہے۔ اچھا عامر رحمن تو Absent ہیں۔ مسراکر With drawn سواتی صاحبہ

Mr. Riffat Akbar Swati: I withdrawn.

Mr. Speaker: Mr. Nighat Orakzai Sahiba.

Mr. Nighat Yasmin Orkzai: With drawn.....(Applause)

Mr. Speaker: Withdrawn.

بیشراحمد بلور صاحب۔

جناب زرگل خان: دے بارہ کتبی ما دے With draw کرے۔ صرف دغہ یو۔

جناب سپیکر: نہ جی، تھے وے نہ، تھے وے نہ مطلب دادے آواز شوی وو۔ تھے وے نہ، پیش شوی دے۔

جناب سپیکر: خہ حامد اقبال صاحب۔

Engineer Hamid Iqbal: Thank you sir.

جناب سپیکر: ما خو وئیل جو رتا With draw کرو۔

انجمن حامد اقبال: نہ ما نے دے With draw کرے جی۔

جناب سپیکر: نو اوسئے کرہ کنه۔

انجمن حامد اقبال: نہ جی، بحیثیت زما د انجنئیر، چې زہ د انجنئرنگ سیکٹر نه ناست یم، زہ صرف او صرف دے باندې چې د دې دیپارٹمنت کار کرد گئی چې لږ غوندے بنھے شئی، نو هغه مسئلے ته لږ غوندې را دغه کول غواړمه۔ باقی دادے چې تقریباً ټولو نه زه خپل کت موشن With draw کومه سوائے صرف د یو منزل نه۔ چې هغه باندې به زه Discussion کول غواړمه۔

جناب سپیکر: جی Thank you بشیر احمد بلور صاحب۔

انجینئر حامد اقبال: ما خو خه خبرہ او نہ کرہ جی۔

جناب سپیکر: جی۔ ما خو وئیل چی خبرہ دے او کرہ۔ ته خبرہ خه ته وائے؟ ما خو وئیل چی خبرہ دے او کرہ۔ بس او شو کنه۔

انجینئر حامد اقبال: صرف یو خو Points سر،

جناب سپیکر: جی، خه؟

انجینئر حامد اقبال: سر! داسپی کار دے چی دا زمونبیو ڈیر Important department دے او دا یو واحد Executing agency ده، زما چی خومره گورنمنٹ دیپارٹمنتس کارونه کوی یا Construction کیبزی، یا د هغی Maintenance کیبزی، نو هغه ټول صرف او صرف په دې دیپارٹمنت باندې کیبزی۔ نو زه صرف دا وئیل غواړمه چی دیکبندی مونږ سره چی کوم Flaws دی، هغه Flaws چی دی، هغه به مونږ مخے ته کیبزد او د هغې مطابق به مونږ یو داسپی پالیسی جوړه کړو چې په هغې کښې Quality control، Quality control راشی، کرپشن فری شی او دے کښې داسپی کار دے چی کوم کار مونږ شروع کوؤ چې هغې کښې یو تائیم فریم وی۔ هر یو پراجیکت چی مونږ Start کړو نو هغه پراجیکت په تائیم باندې نه Complete کیبزی۔ نو صرف زه دا وئیل غواړمه چې زمونبه هر یو پالیسی چی جوړبزی، هغه دے د تائیم فریم مطابق وی۔ په دیکبندید Pre-qualified contractors مخے ته راشی، صرف دے دپاره چې دا Quality improve شی او صرف زه تاسو ته دا وئیل غواړمه چې په دیکبندی چې کوم کرپشن دے نو هغه کنټرول کول غواړی دا لې دغه او کرئی مهربانی۔

جناب سپیکر: مهربانی۔ بشیر احمد بلور صاحب

جناب بشیر احمد بلور: جناب سپیکر صاحب! تاسو دومرہ زر زر هغه کرئی ته گورئی، داسپی چل دے چی دا ڈیر Important دے۔

جناب سپیکر: جی جی بالکل۔

جناب بشیر احمد بلو: او دیکسنسی خومره Construction works چې د سے د ټولے صوبے هم دا ډپارتمنټ کوي. روڈز دا جو پروی، بلدنگز دے جو پروی، دیکسنسی خومره کرپشن چې د سے ډپارتمنټ کبسنې د سے، زماخیال د سے داسې بل ډپارتمنټ نشته چې هغې کبسنې دومره کرپشن وي. زه د 1990ء نه 1993ء پورے د دې وزیر پاتے شوې يمه. او د سے د پاره ما يو Criteria جو پروگرام چې کوم خپل چې د سے، هغه داسې جو پروگرام چې هغې باندې تاسو، تھیکیداران چې کوم Contract د پاره، خپل فارم ورکوي نو هغې کبسنې حکومت وائی په سل روپئی باندې جو پروگرام، يو Contractor وائی دا زه په پچاس روپئی جو پروگرام. په 50% Below Understanding 40% Below کړي. تھیکه واخلي. میاشت پس بیا هغه او وائی چې دا خونه شی کیدے، ماته Increase کړئ. چې ډپارتمنټ کوي نه، هغه بیا لار شی هائی کورت کبسنې Stay واخلي چې جي ماته دا تھیکه ملاو وه او دا زما تھیکه کینسل شو. دا ولے کینسل شوله؟ نو هغه کار بیا هم دغه شان پروت وي او بیا هغه 50% خه چې په 70% Increase باندې هغه تھیکه بیا لاره شی. نو زه دا تپوس کومه منسټر صاحب نه چې دا دومره پیسے په دې باندې خرچې کوي، دا په دې چې دومره پیسے خرچ کېږي او دا زموږ د صوبے د غربیو پیسے دې، دوئی خه داسې جو پروگرام دی کرپشن ختمولو د پاره، دا Inline کولو د پاره؟ دا کوم خلق چې تعلق بنائی، هغه بیا بنه خائے کبسنې ایس ډی او لګیدلے وي. او چې کوم عاجز غریب وي، د چا چې تعلق نه وي. نو هغه دفتر کبسنې ناست وي. کوم سې سې خپلو کبسنې وي نو هغه لس، لس کاله پورے ناست وي، خوک پینځو کالو له ناست وي او بیا بل اهمه خبره دا ده چې دیکسنسی داسې چل کېږي چې تیکنیکل سې سې چې د سے، هغه سول ورکس ته او پیدلے وي. زه جي نتهیا ګلی ته تلے ووم. زموږ Blower، د سے واوره Melt کولو د پاره، مونږ Blower راغونښې وو جرمنی نه نو هلتہ جرمن ماسره را ګلو چې هغه مشین چالو کولو نو هغه ماته او وئیل چې د سے خپل، ایس ډی او ته او وایه چې د سے د خان پوهه کړي که صبا ته نه ئے نو دا د او چلوی، نو هغه ایس ډی او ما را او غونښتو. نو ماته هغه جرمن انجینئر وائی چې دا سې سې خو سول انجینئر د سے نو دا په دې تیکنیکل انجینئرنګ

باندې خه پوهېږي؟ نو هغه وخت کښې ماته پته اولګیده نوبیا ما تپوس اوکرو- نو ډير زیات ټیکنیکل انجینئرز چې وو، هغه سول انجینئرز ته اوپریدلی وو او سول چې وو هغه ټیکنیکل ته اوپریدلی وو- نو ما بیا یو آرڈر اوکرو چې نه، چې خوک ټیکنیکل انجینئرز وي، د ترکان کار خو ګلکار خونه شی کولے کنه او نه د ګلکار ترکان کولے شي- نو ما بیا بند کړی وو، آیا حکومت په دې باندې خه عمل درآمد کوي؟ حکومت د دوئی دا ټرانسفر چې کوم دا Tenure د سے، په دې خه عمل درآمد کوي؟ د کرپشن دپاره چې کوم دا B.O.Q ده، د دې دپاره خه نو سه کمیتی جوړه کړې ده، چې دا به ختم شي؟ دا به راته او بنائي چې چرته Blow tender راخى نو Blow Tender خنګه دوئی Deal کوي او بیا هغه Tender چې راخى نو هغه خوک Accept کوي؟ او دا Acceptance letter چې کوم د سے، هغه خوک ورکوي او خومره ورخو پس ئے ورکوي؟ دا ټولے ډير سه زیات سه اهم خبرې دی، منسټر صاحب له پکار دی چې خپل Knowledge کښې د، او زه چې کوم وخت منسټر ووم نو ما پوره یودريو صفحو هغه ورخو کښې د دې کرپشن او د دېبې- او- کيو او د دې ټولو باره کښې یوه سمرۍ جوړه کړې وه او په دې ما عمل کولو- نوزه درخواست کوم خپل منسټر صاحب ته چې په دې باندې د عمل اوشي چې دا کرپشن ترمه ختم شي-.

جناب سپیکر: جي سراج الحق صاحب-

جناب سراج الحق (سینیئر وزیر خزانه): جناب سپیکر صاحب! بشیر بلور صاحب د دې ورکس ايند سروس د محکمے په باره کښې چې خومره ملکرو کت موشن پیش کړي دی او د هغې نه علاوه، د هغې په باره زه یو مختصر عرض دا کوم چې دوئی او س هم د دې محکمے په باره کښې مختصر خبره او کړه او حقیقت دا د سے چې دا محکمه شوه، د فارست محکمه شوه او د دې نه علاوه نور هم دا نور سه محکمے دی، مونږه د غواړو چې د دې بجهت نه پس د دې په باره کښې یو یعنی که د کرپشن په باره کښې او د دې چې کوم مسائل دوئی بیان کړل، د دې د اصلاح د پاره زه به دا Agree کرم چې د اپوزیشن ټول لیدران او مونږه د حکومت متعلقه محکمو وزیران دا خپلو کښې کېښنو او په شريکه باندې د دوئی د اصلاح دپاره یو، ئکه چې او س که ظفر اعظم صاحب جواب ورکړي نو اعداد و شمار جواب

دے، یعنی دا د هغې مسائلو جواب نه شی درکولے کومو طرف ته چې تاسو، دا د یوډیر اوبرد وخت نه را روان مسائل دی۔ نو زموږ سره د بجت نه پس وخت به هم ډير وي، زه دا غواړم چې په کومه کومه محکمه کښې موږ اصلاح کولے شو او کرپشن ختمولے شو او د قوم پيسه په قوم باندي د استعمالولو د پاره لار پیدا کولے شو، زه دا Agree کوم چې په دې باندي موږ کېښنو په خپلو کښې پرس مشوره او کرو۔

جناب سپیکر: حامد اقبال صاحب۔

انجمنی حامد اقبال: سپیکر صاحب! زه خپل کټ موشن واپس اخلم۔

جناب سپیکر: بشیر احمد بلور صاحب۔

جناب بشیر احمد بلور: د منسټر صاحب د دې یقین دهانی نه پس دا به کوو۔

Mr. Speaker: Since all the honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No. 14, therefore, the question before the House is that Demand No. 14 may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No. 15. The honourable Chief Minister, N.W.F.P., to please move his Demand No.15. Honourable Chief Minister please.

Mr. Zafar Azam (Minister for Law): Thank you sir, I, on behalf of honourable Chief Minister, N.W.F.P., beg to move that a sum not exceeding Rs. 96,000,000/- (Rupees ninety six million only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Roads, Highways, Bridges and Buildings, etc. Thank you sir.

Mr. Speaker: The motion before the House is “that a sum not exceeding Rs. 96,000,000/- (Rupees ninety six million only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Roads, Highways, Bridges and Buildings, etc”.

Cut motions on Demand No. 15. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, withdrawn. Mr. Jamshed Khan, withdrawn. Mr. Bashir Ahmad Bilour, MPA, please.

جناب بشير احمد بلور: سپيکر صاحب! د سے کبني زه ايک سو گياره روپو کت موشن پيش کوم۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by Rs. 111 only. Mr. Sikandar Hayat Khan, M.P.A., to please move his cut motion on Demand No. 15, (Absent, it lapses). Mrs. Riffat Akbar Swati, M.P.A. (Withdrawn). Mr. Ameer Rehman, M.P.A., to please move his cut motion on Demand No. 15, (Absent, it lapses). Mr. Zar Gul Khan, M.P.A., withdrawn. Mr. Pir Muhammad Khan, M.P.A., withdrawn.

جناب پير محمد خان: چي سپيکر صاحب! د مخکنبي سے نہ With draw او وائيں نو خلاصہ د کرہ۔

جناب عبدالاکبر خان: نا، خبرہ شوپی د کنه

جناب سپيکر: خبرہ شوپی د جی، مستہر عتیق الرحمن ايم پی اے، With draw بشير احمد بلور صاحب

جناب بشير احمد بلور: سپيکر صاحب! زه به ستاسو ڈير تائئم نه اخلم دا R M د سے ته وائئي Maintenance and Repairs اصل گله چې ده، هغه هم د سے کبني کيږي جي۔ تاسو ته پته ده چې دا روډ جوړول او بيا په آخری ورڅو کبني چې فنډ ريليز شی چې تيس جون نه مخکنبي مخکنbi دا د ختم کړے شی۔ هغه بيا داسي ناجائزه استعمالېږي، زما خيال د سے تاسو ته هم د سے باره کبني پوره علم د سے، مخکنbi تاسو اسمبلي کبني پاتسے شوپي ئي، دا کروپونه روپئي وي او دا کروپونه روپئي په دې آخری میاشت کبني ټولے ختمېږي او خه Maintenance

and Repairs وي؟ زه وائیم چې 50% نه زیات دا پيسے کريپشن کبني لاړ شی۔
نو زه به بيا منستہر صاحب ته درخواست او کرم چې د سے باندې لږ زیات مونږدا کميتيئي ډير سے جوړے کړي دی، په دې ډير ډسکشن شوپي د سے خود دې کميتو، چې کوم هغه شے مونږه Linger on کول غواړو، هغه کميتي ته ورکړو۔ پکار دې چې پرسے واخلو او منستہر صاحب د فلور آف دی هاووس دا Immediate action

اوائی چی دا M and R Maintenance and Repairs کبنی د ڈیر زیات
خیال ساتی د سے کبنی د کرورونو روپو کرپشن راخی۔

جناب سپیکر: ملک ظفر اعظم صاحب۔

وزیر قانون: بالکل جی، ہمارے بشیر احمد بلوں صاحب نے جو سمجھیش دی ہے ہم تو اس سے اتفاق کرتے ہیں بلکہ سینئر منستر صاحب نے تو اسکا جواب پہلے ہی دے دیا ہے کہ ہم آپس میں بیٹھ کر اسکے لئے معقول وہ بنائیں گے

جناب سپیکر: جی بشیر احمد بلوں صاحب۔

جناب بشیر احمد بلوں: بس جی، دوئی د کوشش اوکھی او زہ بہ With draw کرم۔

Mr. Speaker: Since all the honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No. 15, therefore, the question before the House is that Demand No. 15 may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. The honourable Chief Minister, N.W.F.P., to please move his Demand No.16. Honourable Chief Minister please.

Mr. Zafar Azam (Minister for Law): Thank you sir, I, on behalf of honourable Chief Minister, N.W.F.P., beg to move that a sum not exceeding Rs. 332,822,000/- (Rupees three hundred thirty two million and eight hundred twenty two thousand only) may be granted To the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Public Health engineering, “thank you.

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding

Rs. 332, 822, 000/- (Rupees three hundred thirty two million and eight hundred twenty two thousand only) be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Public Health engineering.”

Cut motion on Demand No. 16. Mr. Sikandar Hayat Khan, M.P.A, withdrawn. Mr. Jamshed Khan, M.P.A withdrawn. Mr. Bashir

Ahmad bilour, M.P.A to please move his cut motion on Demand No.16.

جناب پیش احمد بیلور: سپیکر صاحب! ماخو تاسو ته عرض او کرو چې ستاسو به حکم مطابق د ایریگیشن او هغې کښې به خبرې کوم نو-----

Mr. Speaker: Withdrawn. Mrs. Riffat Akbar Swati, M.P.A, Sahiba, withdrawn . Mr. Khalil Abbas (Absent, it lapses) Mr.Zar Gul Khan , M.P.A withdrawn. Mr. Abdul Akbar Khan, M.P.A withdrawn. Mr. Pir Muhammad Khan, MPA, Withdrawn. Mr. Attiq-ur-Rehman M.P.A, withdrawn. Since all the honorable members have withdrawn their Cut motions on Demand No. 16, therefore, the question before the House is that Demand No. 16 may be granted those who are in favour of it may say ‘ Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes ‘have it. Demand is granted. Demand No. 17. The honorable Minister for Local Government, N.W.F.P, to please move his Demand No. 17. Honorable Minister for Local Government, N.W.F.P, please.

جناب سراج الحق (سینیئر وزیر خزانہ پسم اللہ الکر حملن الکر حیم)

Mr. Abdul Akbar Khan: On behalf?

سینیئر وزیر خزانہ: جی، On behalf

جناب عبدالاکبر خان: نہیں وہ آجئیں گے نا۔

سینیئر وزیر خزانہ: جناب سپیکر صاحب! لوکل گورنمنٹ کے وزیر کے گھر رات فوٹگی ہوئی ہے۔ تو اس

وجہ سے انہوں نے مجھے ایم جنسی کے طور پر یہ پیش کرنے کیلئے کہا ہے۔

جناب عبدالاکبر خان: کیا ہوا تھا؟

سینیئر وزیر خزانہ: کوئی فوٹگی ہوئی ہے۔ فوٹگی ہوئی ہے۔

جناب عبدالاکبر خان: اچھا، اچھا۔

آوازیں: دعا او کمیئ۔

سینیئر وزیر خزانہ: دعا کر لیں، اچھی بات ہے۔

جناب امیر رحمان: جبل مولانا صاحب د دعا او کرئی۔ جبل مولانا صاحب۔

سینیئر وزیر خزانہ: جی ہاں، پہلے ان سے دعا کروائیں جی۔

جناب سپیکر: جی، مولانا مامن اللہ حقانی صاحب، دعا فرمائیں۔

(اس مرحلے پر دعائے مغفرت کی گئی)

جناب سپیکر: جناب سراج الحق صاحب،

جناب افتخار احمد خان جھگڑا: جناب سپیکر صاحب! ہال میں کوئی ٹافیاں کھارہا ہے۔ جی یہ کپکے ۔۔۔۔۔

(قہقہے) ۔۔۔۔۔

سینیئر وزیر خزانہ: جناب سپیکر! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ Rs.

689, 000/- (ایک سو اٹھائیں ملین، چھ سو نواسی ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دیدی جائے جو کہ 30 جون 2004ء کو ختم ہونے والے سال کے دوران لوکل گورنمنٹ، انتخابات و دیہی ترقی کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔ شکریہ۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 128, 689, 000/- (Rupees one hundred twenty eight million, Six hundred eighty nine thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Local Government".

Since all the honorable members have withdrawn their cut motion on Demand No.17, therefore, the question before the House is that Demand No. 17 may be granted. Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Demand is granted. Demand No. 18. The honorable Minister for Agriculture, N.W.F.P), to please move his Demand No.18. Honorable Minister for Agriculture, N.W.F.P, please.

جناب قاری محمود: (وزیر زراعت) شکریہ، جناب سپیکر۔ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ Rs.536, 000/- (پانچ سو چھتیس ملین، ایک

سو آٹھ ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دو دی جائے جو کہ 30 جون 2004ء کو ختم ہونے والے سال کے دوران زراعت کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 536, 108, 000/- (Rupees five hundred thirty six million, one hundred and eight thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June , 2004, in respect of Agriculture”.

Cut motion on Demand No. 18.

ما پہ خپل خیال کبنی عبدالاکبر، Except عبدالاکبر خان، جی۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں ڈیمانڈ نمبر 18 میں دوسروپے کی کٹوتی کی تحریک پیش کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion is that the total grant be reduced by Rs.200/- only.

بنہ مستر عبدالاکبر خان ایم پی اے ، پلینز۔

جناب عبدالاکبر خان: تھینک یو، جناب سپیکر! یہ انتہائی اہم ڈیمانڈ ہے اور جناب سپیکر، اس صوبے کی ستر پچھتر فیصد آبادی کا تعلق اسی ایگر یکچھ کے ساتھ ہے لیکن ہمیں انتہائی افسوس سے کہنا پڑتا ہے کہ ستر فیصد لوگ جو اس پرو فیشن سے وابسطہ ہیں، سارے بجٹ میں ان کو ایک فیصد دیا گیا ہے جو Expenditure دیا گیا ہے، وہ سارے بجٹ کا ایک فیصد جبکہ ستر فیصد لوگ اس کے ساتھ وابسطہ ہیں۔ جناب سپیکر! جو پیسے بھی دیئے گئے ہیں، تو ان میں Grant-in-aid کے پیسے جو ایگر یکچھ یونیورسٹی کو دیئے گئے ہیں، وہ بھی شامل ہیں۔ میں تفصیل میں جانا نہیں چاہتا لیکن جناب سپیکر، میں بار بار یہ کہہ رہا ہوں کہ اس حکومت کو ورنہ میں کچھ چیزیں ملی ہیں، جو میرے خیال میں جمہوری حکومت کے ناطے وہ ضرور اس کو حل کرنے کی کوشش کر لیگی اور خاص کر ایگر یکچھ کے ساتھ جو زیادتی ہوئی ہے گز شستہ تین چار سالوں کے دوران، ایک تو اس میں یہ بات ہے کہ یہ تین چار ملکے تھے، ایک تھا ایگر یکچھ ان جنیزرنگ، جوز مینداروں کو بلڈوز اور Riggs مہیا کرتا تھا، اور دوسری Facilities دیتا تھا تو اس کو ختم کر دیا گیا اور دوسری بات یہ ہے کہ جو Vegetable Development Board تھا جناب سپیکر، جوز مینداروں کو سبزیوں کے لئے اور

بچلوں کے لئے کافی امداد دیا کرتا تھا اور کافی ان کی Financial Help کرتا تھا، صرف کہ اس کی میں بات نہیں کرتا، Technical help بھی کرتا تھا تو اس کو بھی ختم کر دیا گیا۔ جس طرح کو آپ یہیو کا کیس تھا جو اس اسمبلی نے کمیٹی کے حوالے کیا ہے جناب سپیکر، یہ ایسی چیزیں ہیں جو کہ، ایگر یکچھ کو آپ اس لحاظ سے نہیں دیکھیں گے کہ اگر ایگر یکچھ انہیں نگ کا محکمہ ہے تو وہ کتنے پیسے کہتا ہے اور کتنا اس کا نقصان ہوتا ہے اور اس کا فائدہ کتنا ہے کیونکہ جناب سپیکر، ایسے مجھے لوگوں کی سروں کے لئے ہوتے ہیں اور سروں کے لئے جو محکمہ ہوتا ہے، اس کو اس لحاظ سے نہیں دیکھا جاتا کہ اس نے پانچ لاکھ روپے کمائے یا پانچ لاکھ روپے کا نقصان کیا، وہ تو زمینداروں کو بلڈوزر رعایتی نرخوں پر رگز رعایتی نرخوں پر دیتا تھا اور اس رعایت سے زمیندار اس پر کام کرتے تھے اور جب زمین تیار ہو جاتی تھی یا ٹیوب ویل لگ جاتا تھا تو حکومت کے لئے اس سے اور بھی Revenue generate ہوتا تھا اور لوگ روزگار میں آ جاتے تھے۔ اس لئے میں جناب سپیکر، وزیر صاحب سے درخواست کرو گا چونکہ یہ چیزیں ان کو ورنے میں ملی ہیں اور اگر وہ مہربانی کریں کہ جو مجھے بندر کر دیئے گئے ہیں یا ختم کر دیئے گئے ہیں، اگر ان کو دوبارہ حال کریں اور اگر ان میں کوئی نقصہ ہے وہ نکال لیں خیر ہے یہ ہم نہیں کہتے کہ اگر اس میں نقص بھی ہوں تو بھی بحال کریں، کوئی اگر اس طرح کا اس میں کوئی نقصہ ہے تو وہ نکال لیں لیکن اس کو Completely wash out کریں کیونکہ یہ طبقہ، آپ یقین کریں کہ ایگر یکچھ کے پروفیشن سے لوگ دور ہوتے جا رہے ہیں اور اس کی وجہ بھی یہی ہے کہ لوگوں کو حکومت کی طرف سے کوئی سہولت نہیں مل رہی اور سہولت کیسے ملے گی جب حکومت ایک فیصد اس پر خرچ کرے گی۔

جناب سپیکر: قاری محمود صاحب۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: مسٹر سپیکر سر۔

جناب سپیکر: قاری محمود صاحب۔ آپ نے تو۔۔۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: نہیں سر، میں نے تو Withdraw کر لیا ہے لیکن عبدالاکبر صاحب کو تھوڑا سا،

۔۔۔۔۔ (مدخلت)۔۔۔۔۔ میں ایک لائن میں Assist کر رہی ہوں کہ ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: نہیں، میرا مطلب ہے جب آپ نے Withdraw کر لیا ہے تو پھر ۔۔۔۔۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: یہ ملکہ، آپ کے Favour میں پات کر رہی ہوں، اگر آپ نہیں سننا چاہتے تو نہیں کرتی۔

جناب سپیکر: اچھا، کر لیں۔

(تحقیق)

محترمہ رفت اکبر سواتی: Actually, sir, اس ڈیپارٹمنٹ کا Function ہو چکا ہے کیونکہ یہ ہو گیا ہے To the district governments De-centralise جس کی وجہ سے، مطلب یہ ہے کہ میں آپ کو لقہمہ دے رہی ہوں آگے آپ خود چلا لیں۔

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! I am on a point of order! اگر یکچھ انحصار نہیں نگ، De-centralise کی بات نہیں ہے، پر اونسل لیوں پر بھی اس کے ڈیپارٹمنٹس ہیں۔

جناب سپیکر: جی، قاری محمود صاحب! خود اس مسئلے میں انتہائی سنجدہ ہیں کہ یہ بہت ہی نامناسب کام ہوا ہے۔

قاری محمود (وزیر زراعت): جناب سپیکر! زہ د دوئی چیرہ شکریہ ادا کومہ او چی کومے خبری ته دوئی زمونبہ توجہ راو گرخولہ حکہ چی زمونبہ د صوبے زیارات انحصار چی زراعت باندی دے او زراعت له ترقی ورکول، دا زمونبہ د حکومت یواہمہ خبرہ ده نو دوئی چی کومے خبری او کرے او تجویزونہ کے را کړل نو دا صحیح تجویزونہ دی۔ د انجینئرنگ محکمے متعلق خو وړاندی مونبہ هم د هغې خبره کړی وہ او هغه خه نه خه بحال شوی ده او د هغې د پاره مونبہ نور هم کوشش کوؤ خه بلدو زرے زہے دی، هغې کښې کارشوی دے او مزید د هغې د پاره مونبہ کار کولو کوشش کوؤ اراده موده۔ او کوآ پریتیو ویلفیر سلسہ کښې خو کمیتی تیاره شوی دے، د هغې چیرمین صاحب موجود دی، جناب محترم صاحب او دا رنگہ زمونبہ سره دا احساس دے چی مونبہ زراعت، دا شریعت او د زراعت د دی یو بل سره زما په خیال باندی دا یو شئے وے نو مونبہ غواړو چې زمونبہ دا صوبہ زرعی لیوں سره د ټولونه وړاندی شی۔

جناب سپیکر: جناب عبدالاکبر خان صاحب! زما په خیال، چې----

جناب عبدالاکبر خان: دھے Assurance نہ پس زہ خپل Cut motion with-draw کو مدد۔

Mr. Speaker: Since all the honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No.18. Therefore, the question before the House is that Demand No. 18 may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No.19. The honourable Minister for Agriculture, and Animal Husbandry, N.W.F.P., to please move his Demand No.19. Honourable Minister for Agriculture, and Animal Husbandry N.W.F.P., please.

وزیر زراعت بسم اللہ الرحمن الرحیم۔ میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ/-/Rs.200,645,000 (دو سو ملین، چھ سو پینتالیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کو ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال دوران تحفظ حیوانات کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: The motion before the House is ‘that a sum not exceeding Rs.200,645,000/- (Rupees two hundred millions six hundred forty five thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Animal Husbandry’.

Since, all the honourable Members have withdrawn....

(Interruption)

قاضی محمد اسد خان: سر! میں نے تو۔۔۔

جناب سپیکر: یہ فیصلہ ہوا ہے، آپ نہیں تھے۔ یہ آپ زرگل خان سے پوچھیں۔ زرگل خان سے پوچھیں۔

قاضی محمد اسد خان: کس کے ساتھ فیصلہ ہوا ہے۔

جناب سپیکر: ان سے پوچھیں۔ Since all the Honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No.19, therefore, the question before the House is that Demand No.19, may be granted.

Those who are in favour of it may say ‘yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No.20, the honourable Minister for Agriculture & Co-operation, N.W.F.P., to please move his Demand No.20. Honourable Minister for Agriculture & Co-operation, N.W.F.P., please.

وزیر زراعت: بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ۔/- (چوتیس ملین نو سو تیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہوان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ تیس جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران امداد باہمی کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 34,932,000/- (Rupees thirty four million, nine hundred thirty two thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Co-operation.

عبدالاکبر! اسے تو Withdraw کیا ہے آپ نے۔

جناب عبدالاکبر خان: کونسا ہے جی؟

جناب پیکر: یہ کو آپریٹو والے ہے۔

جناب عبدالاکبر خان: جی ہاں۔

جناب پیکر: اچھا۔

Since all the Honourable members have withdrawn their cut motions on Demand No. 20, therefore, the question before the House is that Demand No. 20 may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No. 21, the honourable Minister for Environment, N.W.F.P., to please move his Demand No. 21. Honourable Minister for Environment, N.W.F.P., please.

سینیئر وزیر خزانہ: شکریہ۔ جناب سپیکر! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ 227,631,470 (دو سو تائیس ملیون، چھ سوا کٹیس ہزار چار سو ستر روپے) سے متجاوز نہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران مکملہ محولیات، جنگلات و ٹرانسپورٹ کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔ شکریہ۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 227,631,470/- (Rupees two hundred twenty seven million, six hundred thirty one thousand, four hundred and seventy only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Environment, forest and transport". Since.....

(Interruption)

جناب اسرار اللہ خان: جناب سپیکر! میری اس میں کٹ موشن ہے۔

جناب سپیکر: نہیں، آپ نے تو Withdraw کی تھی، سارے آنر بیل ممبرز نے۔

جناب اسرار اللہ خان: نہیں سر! میں نے کہا تھا کہ یہ والار ہنہ دیں، باقی کر لیں۔

Mr. Speaker: Mr. Israrullah Khan Gandapur, MPA, to please move his cut motion on Demand No.21

جناب اسرار اللہ خان: شکریہ، جناب سپیکر۔ میں اس مطالبہ زر نمبر 21 میں 1000 روپے کی کٹوٹی کی تحریک پیش کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved is that the total grant be reduced by Rs. 1000/- only.

ماجد صاحب! تاسو؟

جناب عبد الماجد: زہئے واپس کو مہ جی۔

جناب سپیکر: جی، جناب سراج الحق صاحب، جناب گند اپور صاحب!

جناب اسرار اللہ خان: جناب سپیکر! امیرزادہ خان صاحب کی طرف سے چند دن پہلے ہاؤس میں ایک سوال پیش ہوا تھا اور اس میں جو فگر زدیئے گئے تھے مکملہ نے، اس میں مکملہ کی کار کردگی پانچ سالوں کی بتائی گئی تھی۔ کوہاٹ ڈویژن میں مکملہ نے چار کروڑ، چھ لاکھ، اٹھسٹر ہزار ایک سو ان سی روپے کا Loss کیا تھا۔ ڈی

آئی خان ڈویژن میں ایک کروڑ، پینتیس لاکھ، دو ہزار، آٹھ سو پینتالیس روپے کا Loss کیا تھا۔ بنوں سر کل میں ایک کروڑ، نو لاکھ، اٹھانوے ہزار چار سو ستمائیں روپے کا loss کیا تھا اور اسی طریقے سے دوسرے بھی ڈویژن تھے، جہاں پر انہوں نے loss کیا تھا۔ جناب سپیکر! کہنے کا مقصد صرف یہ تھا کہ جن ڈویژنز میں فارست کو ترقی دینے کی کوشش کی جا رہی ہے، وہ علاقے اصل میں basically فارست کے لئے ہیں ہی نہیں تو میں اپنے ڈی آئی خان کے Behalf پر تو یہ کہنے کا مجاز ہوں اور ہو سکتا ہے کہ دوسرے جن ڈویژنز کے جو گزر میں نے پیش کئے۔ چونکہ یہ صوبائی حکومت کے فنڈز میں اور فارست کے محلے کو مل رہے ہیں، اگر پانچ سال میں وہ کوئی کار کردگی نہ دکھا سکے تو یقیناً آگے بھی نہیں دکھا سکیں گے۔ اس کے بر عکس میں یہ Confess کرتا ہوں کہ انہوں نے کوہستان ڈویژن میں ستائیں کروڑ کا منافع کیا ہے، اس کے ساتھ ساتھ اپر کاغان میں منافع کیا ہے اور دوسرے جو ہمارے صوبے کے اضلاع ہیں، ڈویژن ہیں، وہاں پر ان کو فائدہ ہوا ہے۔ میں یہ کہتا ہوں کہ فارست کے محلے والے ہمارے ڈی آئی خان کے لئے فنڈ رکھتے ہیں جو ویسے ہی ضائع ہو رہے ہیں۔ اگر یہ فنڈز ہمیں زراعت کی مدد میں دے دیے جائیں تو زراعت کے لئے وہاں زمین بھی بہت ہے اور وہ فنڈز بہتر طور سے استعمال ہو سکتے ہیں۔ منظر صاحب نے یہاں پر کہا تھا کہ رود کوئی ایر پیکشن کے لئے ہم کچھ کرنا چاہتے ہیں تو اگر یہ مہربانی کریں، یہ خزانے کے وزیر بھی ہیں، مقصد صرف یہ تھا کہ اس چیز کو High light کیا جائے۔ پانچ سالوں میں اگر کوئی محلہ وہاں پر ترقی نہیں کر سکتا، مزید پانچ سال بھی آپ ڈالیں تو ایک کروڑ کی بجائے دو کروڑ کا وہ نقسان کرے گا تو مہربانی کر کے منظر صاحب اس سلسلے میں کچھ قدم اٹھائیں۔

سینیٹر وزیر خزانہ: جناب سپیکر! میں Agree کرتا ہوں، ان کے تجاویز کو welcome کرتا ہوں اور آئندہ منصوبہ بندی میں اسے زیر نظر رکھیں گے۔

جناب سپیکر: اسرار اللہ خان گند اپر صاحب۔

جناب اسرار اللہ خان: منظر صاحب کی یقین دہانی پر جناب سپیکر، میں اپنی کٹوتی کی تحریک واپس لیتا ہوں۔

Mr. Speaker: Since all the Honourable members have withdrawn their cut motions on Demand No. 21, therefore, the question before the House is that Demand No. 21 may be granted? Those who are

in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No. 22, the honourable Minister for Forest, N.W.F.P., to please move his Demand No. 22. The honourable Minister for Forest, N.W.F.P., please.

سینیٹر وزیر خزانہ: پستم اللہ الٰہ حملن آرے حیم جناب سپیکر صاحب! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ۔/- (Rs.39,890,000) (انتالیس ملین آٹھ سو نوے ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کو ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دورانِ محکمہ جنگلات (جنگلی حیات) کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 39,890,000/- (Rupees thirty nine million, eight hundred ninety thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Forest”. Since all the honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No. 22, therefore, the question before the House is that Demand No. 22 may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No. 23, the honourable Minister for Environment, N.W.F.P., to please move his Demand No. 23.

سینیٹر وزیر خزانہ: جناب سپیکر صاحب! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو کہ مبلغ۔/- (تیس ملین آٹھ سو بانوے ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دورانِ محکمہ ماہی پروری کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker : The motion before the House is that a sum not exceeding Rupees Twenty seven million, eight hundred ninety two thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004 in respect of Fisheries.

Since all the honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No.23, therefore, the question before the House is that Demand No.23, may be granted. Those who are in favour of it. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker : The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No.24. The honourable Minister for Irrigation, NWFP to please move his Demand No.24. Honourable Minister for Irrigation, NWFP, please.

مولانا اختر علی (وزیر آپاٹی): بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ جناب سپیکر! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ -/Rs.1,368,492,800 (ایک ہزار تین سو اٹھ سو میں چار سو بانوے ہزار آٹھ سو روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران آپاٹی و پاور کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs.1, 368,492,800/- (Rupees One thousand, three hundred and sixty eight million, four hundred ninety two thousand and eight hundred only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004 in respect of Irrigation & Power. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA to please move his cut motion on Demand No.24.

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں اس میں -/200 روپے کی کٹوٹی کی تحریک پیش کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: The motion moved is that the total grant be reduced by rupees two hundred only. Mr. Bashir Ahmed Bilour, MPA to please move his cut motion on Demand No.24.

جناب بشیر احمد بلور:- جناب سپیکر صاحب! دے ڈیمانڈ کبنی eleven روپیئے کت موشن پیش کو۔

جناب سپیکر: آپ (وزیر) سے استدعا کر لیں۔ جناب عبدالاکبر خان صاحب۔

جناب عبدالاکبر خان: تھیں کہ جناب سپیکر صاحب۔ یہ انتہائی اہم محکمہ ہے اور میرے خیال میں اس صوبے میں تقریباً اس صوبے کے بجٹ سے ابھی جو منشہ صاحب نے ڈیمانڈ کی ہے ایک ارب چھپیس کروڑ

روپے کی تو یہ بہت زیادہ ڈیمانڈ ہے جناب سپیکر اور اگر ہم ملکے کی کارکردگی پر غور کریں تو میں کہتا ہوں کہ زمینداروں کا خون چونے والا جو ملکہ ہے تو وہ یہی ملکہ ہے۔ جناب سپیکر، ایک طرف تو حکومت 25 فیصد آبیانہ ہر سال بڑھا رہی ہے، واٹر ریٹ بڑھا رہی ہے اور دوسری طرف میں سمجھتا ہوں کہ پانی وہی ہے جب 1900 میں اپر سوات کی نال اور لوئر سوات کی نال تھے تو اس وقت سے وہ پانی آ رہا ہے اور آبیانہ ہر سال ہم پر 25 فیصد بڑھایا جا رہا ہے اس لئے جناب سپیکر ان کا جو بجٹ ہے، پچھلے سال انہوں نے ایک ارب 17 کروڑ روپے بجلی پر خرچ کیے۔ ایک ارب 17 کروڑ Revised estimates میں انہوں نے بجلی پر خرچ کیے اور خدا کے لئے ایک ارب 17 کروڑ اور آپ کا Total Revenue جناب سپیکر، اس سے جو آ رہا ہے جو کہ Canal system ہے اس میں تو بجلی کی ضرورت نہیں ہے۔ جو Flow irrigation ہے تو بجلی کی ضرورت نہیں ہے اور سے جوان کا سارا ریونیو ہے وہ 36/37 کروڑ ہے۔ اب 36/37 کروڑ اس کا سارا ریونیو آ رہا ہے اور یہ صرف بجلی پر 117 کروڑ روپے خرچ کر رہے ہیں۔ اب جناب سپیکر! یہ لوگوں کا خون چونے والا ملکہ نہیں ہے تو اور کیا ہے جناب سپیکر؟ اب جناب سپیکر، اس کے علاوہ انہوں نے 48 کروڑ روپے بندور کس کے لئے رکھے ہیں اور مجھے انتہائی افسوس ہے کہ جس طرح ہیئت ملکے نے ڈیٹیل نہیں دی، اس ملکے نے بھی 48 کروڑ روپے کی کوئی ڈیٹیل نہیں دی کہ یہ 48 کروڑ روپے کس چیز پر خرچ کریں گے۔ اب جناب سپیکر، بندور ڈریز پر روپیہ خرچ کریں گے۔ Development expenditure ان کی ڈیلوپمنٹ میں آ رہا ہے وہ تو الگ ہے۔ اسکی تو سمجھ ہی نہیں آ رہی ہے کہ اس ملکے کی چونکہ ڈیلوپمنٹ جو اے ڈی پی میں ہے۔ اس میں آپ لوگوں نے ڈالے ہیں وہ تو الگ ڈیمانڈ ہے۔ یہاں پر ریونیو سائیڈ پر جناب سپیکر، آپ 48 کروڑ روپے Band works خرچ کر رہے ہیں اور میں معافی چاہتا ہوں رود کو ہی سسٹم کے لئے تقریباً ایک کروڑ دس لاکھ روپے رکھے گئے ہیں۔ اس طرح جناب سپیکر ان کی بھی کوئی ڈیٹیل نہیں ہے۔ میں سمجھتا ہوں جناب سپیکر، خدا کے لئے اس میں کوئی Performance audit کرایا جائے۔ کیونکہ اس ملکے پر ڈیڑھ ارب روپے صوبے کا الگ رہا ہے اور اس کا Output کیا ہے؟ میں ایک زمیندار آپ کو کہتا ہوں اور اگر یہ آپ Canals چھوڑ دیں کیونکہ وہ Already Lining میں توان کی

Lining ہو چکی ہے تو جناب سپیکر، اگر آپ یہ چھوڑ دیں اور صرف ایک ایک کینال پر آٹھ آٹھ اور دس دس آدمی بھرتی کریں وہ بھرتی تو ہے، وہ چھوڑ دیں، باقی مکملے کو ختم کریں۔ 1900ء میں جناب سپیکر، جب یہ کینال آرہے تھے تو ادھر ایک چیف انجینئر ہوا کرتا تھا سارے صوبہ سرحد کے لئے۔ اب چیف انجینئر ڈیوپلمنٹ الگ ہے، دوسرا چیف انجینئر ڈیمیز الگ ہے۔ کونسا ڈیم بنا لیا گیا ہے ابھی ان سالوں میں کہ یہاں پر چیف انجینئر؟ Details میرے پاس ہے لیکن کیا کروں جناب سپیکر، ایک تو وقت کی کمی کی بات ہے کہ ہم وہ نہیں کر سکتے۔ اچھا جناب سپیکر، Maintenance کا کوئی پتہ نہیں، Repairs کا کوئی پتہ نہیں، کوئی نہیں سوائے Left irrigation Detail کے ان سے دس دس ہزار روپے آتا ہے۔ اب جب ایک مکملہ صرف بجلی پر 117 کروڑ روپے خرچ کرتا ہے، میں اس بجلی کی جناب سپیکر بات نہیں کر رہا ہوں جو وہ دفتروں میں خرچ کر رہے ہیں یہ تو اس بجلی کی بات ہے جو سکیمز پر خرچ کر رہے ہیں۔ اب وزیر صاحب تو اس Defend کریں گے کیونکہ ان کا مکملہ ہے لیکن سیسٹئر وزیر صاحب بیٹھے ہیں میں ان سے درخواست کرتا ہوں کہ ایگر یکچر یا یہ ایریگیشن کا جو مکملہ ہے، خدا کے لئے اس پر کوئی غور کریں۔ ان کی طرف سے کسی کا دھیان نہیں جاتا۔ اگر ایگر یکچر بینک میں 20 لاکھ کا خسارہ ہوتا ہے تو وہ کہتے ہیں کہ پسے بند کر دو۔ اگر کوآپریٹو میں 20 لاکھ کا خسارہ ہوتا ہے تو سارا مکملہ بند کر دو، یہاں تو کروڑوں کا خسارہ ہوتا ہے اور کوئی اس مکملہ کو بند نہیں کر رہا ہے۔ میں نہیں کہتا کہ اس کو بند کیا جائے بلکہ جناب سپیکر اس کی دیکھی جائے کہ اگر یہ پیسے لے رہے ہیں تو اس کی Out put کیا ہے؟ یہ دے کیا رہے ہیں زمینداروں کو؟ اب جناب سپیکر، میں ایک اور Anomaly کی طرف آپ کی توجہ دلانا چاہتا ہوں اور پنجاب نے اس کو Rectify کیا ہے۔ جناب سپیکر، جو Outlets میں پانی جاتا ہے، وہ گھنٹوں کے حساب سے زمینداروں پر تقسیم ہوتا ہے۔ میں یہاں پر یہ فصل کے حساب سے وائز ریٹ لے رہے ہیں۔ پنجاب نے تو اچھا کیا کہ انہوں نے جو بھی ان کی Irrigated زمین تھی اور اس کا جو آبیانہ تھا، اس کو تقسیم کیا ہے اور Per acre انہوں نے لگادیا۔ اب وہ صرف پٹواریوں اور جو سٹاف ایریگیشن ڈیپارٹمنٹ کا ہے ان کے الگ پٹواری ہوتے ہیں تو ان سے چھکاراپانے کے لئے پنجاب گورنمنٹ نے فکس آبیانے لگادیے ہیں۔ میں بھی آپ سے درخواست کرتا ہوں کہ ہم نہیں کہتے کہ ریونیو میں فرق آئے۔ آپ کا جتنا ریونیو ہے، اس کو آپ

تقسیم کریں Per acre جو بھی آتا ہے آپ اسکو گاہیں۔ آپ کے روینیو میں بھی کوئی فرق نہیں آئے گا اور زمیندار بھی اس مصیبت سے نجات جائیں گے۔ Thank you very much.

جناب سپیکر: بشیر احمد بلور صاحب۔

جناب بشیر احمد بلور: سپیکر صاحب! دیرہ مهر بانی۔ دا ایریگیشن محکمہ چې ده، دا دیرہ لویہ محکمہ ده او دیکنپی خنگه چې عبدالا کبرخان او وئیل دیر زیات پیسے۔

جناب سپیکر: د کھتوتی تحریک خو پیش کړے وو تاسو؟

جناب بشیر احمد بلور: او پیش کړے وو۔ دیکنپی زه دا عرض کوم چې دیکنپی دوہ وختونه دی چې هغه وخت دیر زیات سوچ کول غواپی چې کوم وخت De-sitting کیږی۔ هغه Sitting کیږی۔ هغه دیکنپی کروپونه روپئی پرسے خرچې کیږی او هغه خه چې وی نو هغه بیا په کنارو باندې پروت وی او چې بیا لړه موده تیره شی نو هغه بیا دے نهر کنپی او غور خیږی نو فائدہ پرسے هیڅ نه رسی۔ دے دپاره، زه چې کوم وخت کنپی منستہر ووم نوما تقریباً، دیر کم پیسو باندې دیر زیات کار کړے وو۔ ماته هغه وخت کنپی، د کینہت چې هغه وخت چیف منستہر وو، هغوي ماته هم را کړے وو چې تا د ومره بنه De-sitting کنپی کار او کړو او کم پیسو باندې د او کړو۔ د خدائے په فضل سره هغه یو ریکارڈ دے۔ سپیکر صاحب، بل اهم وخت چې وی، هغه چې کوم وخت چې دا سیلاپ راشی کنپی Indus river کنپی، دیرو کنپی هغه وخت کنپی دا کانپی او غور خولی شی او خوک شماری نه چې دا کانپی صحیح خائے ته رسیدلی دی، په موقع باندې غور خیدلی دی او که نه۔ دوئی نه تپوس کوم چې زموږ منستہر صاحب دے دپاره خه داسې جوړه کړې ده؟ زما په وخت کنپی مونږه داسې چل کړے وو، ما وئیل Criteria چې دا کانپی مخکنپی جمع کړئی او زه لاړم، هغه کانپی، هغه کمشنر ته مے او وئے چې کوم وخت پورے ته لاړ نه شے او دا شمار نه کړے او د کانپو پته او نه لګی، مونږه یو ستاک او کړو او د ستاک نه پس مونږه هغه، کوم وخت دریاب کنپی او غور خول نو مونږه د هغې Forty one million rupees چې دی، ما

هغه خپل چې پارتمنټ ته واپس کړے وو هغه وخت. هغه وخت چې کوم سیکرټری ایس اینډ جی اسے ډی وو، د هفوټ د طرف نه ماته ليټر راګلي وو د کېښت Appreciation نوزه دا مستنټر صاحب ته خواست کوم چې دده تائیم چې دی، کوم او کوم دا سیلاپ چې راخی، هغه وخت چې کوم وخت دا کانپری De-sitting پکښې غورځیری، د سے کښې داسې کوشش کول غواړي. هم دا وخت وی چې بیا دا کوشش کوي انجینئر صاحبان چې هغه وخت ایس ډی او یا ایکسیئن چې هغه وخت هلتہ خان ترانسپر کړی چې، دا یو دو ه موقعه وی چې هغه وخت د دوی ډير زیات پکښې انکم وی. سپیکر صاحب، زمونږ د سے صوبه کښې تقریباً 6.25 ملین ایکړ زمکه چې ده، هغه د Cultivation د پاره شته او مونږه At present ډرڅو 1.29 million استعمال کوؤ. او باقی 14.95 million ایکړ زمکه چې ده، مونږه سره هم د غسې پرته ده. پکار داده چې حکومت هغې باندې غور او کړي او دا زمکه مونږه، د غنمود پاره کله پنځاب ته او کله یو ته او بل ته زاری کوؤ نو پکار ده چې د سے باندې زیات غور او کړے شی او دا کوم خائے چې More than one fourth Cultivation نه د سے زمکه چې ده هغه او 75 Percent Cultivated نه ده نو پکار ده چې هغې ته لږ کوشش او شی چې دا تول Cultivation زیات شی چې زمونږ د سے زمیندارانو ته هم فائدہ اور سی او د سے کروپونو روپو مونږه سبسلی ورکوؤ غنم غواړو د هغې د پاره به مونږه ته لار ملاوې شی.

جناب سپیکر: حافظ اختر علی۔

حافظ اختر علی (وزیر آپا شی): بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ۔

جناب سپیکر: صرف دو ه آنریبل پارلیمانی لیدران درته پاتے دی۔ د نورو نه خلاص شوې ئے۔

وزیر آپا شی: په دغه حواله سره زمونږه رور جناب عبدالاکبر خان او جناب بشیر بلور صاحب ډير بهترین تجاویز مونږه ته مخے کړي دی او یقیناً ایریگیشن او یا د او بو په حوالې سره قرآن حکیم هم مونږه ته دا تعلیم را کړے د سے " وَ جَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ " هر یوشئی چې زندګی تیروی نو هغه د او بو په بنیاد باندې وی

نو یقیناً ڏيره اهمه خبره ده. په دغه حوالے سره عبدالاکبر صاحب چې ذکر او کرو چې یره بجهت کښې ئے پيسے زياتے ایښودے دی او آبيانه چې کوم ده په زميندارانو باندي زياته ده. یقیناً دې خبرې مونبره ته هم احساس دے ليکن دا خبره هم دے هاؤس ته واضحه ده چې تقریباً 1995، 1997نه دا کابينې فيصلے کرسه دی او د مخکنې نه خه معاهدے شوې دی چې 25 فیصد اضافه دا به آبيانه کښې هر کال کېږي او دا به تر 500 فیصد پورے رسوله دا سې معاهدے د مخکنې نه په ریکارډ باندي موجود دی او شوې دی. الحمد لله مونبره چې راغلې يو، مونبره خپل ډیپارتمنت کښې دا فيصله کړي ده او کابينې ته هغه پيش کیدونکے ده او ان شاء الله چې کابينه هم په هغې باندي بنه فيصله کوي چې فی الحال مونبره دا بحال او ساتو که چرسه کم کولے نه شو آبيانه نو چې سیوا کېږي نه. ان شاء الله تجویز زیر غور دے او بهترین تجویز دے. دغه شان دوى د ډیمونو په حواله سره چې یره خه کار شروع دے يا خه شوې دی نو الحمد لله سمال ډیم آرګناټیشن دے وخت ڏير فعال دے. پینځه ډیمونو باندي کار هغوي شروع کرسه دے او مزید د هغې د پاره، د هغې پې سی ون او د هغې ستدي او سروے شروع دی، ان شاء الله په هغې باندي به هم کار شروع کېږي. کوم تجویز دوى راکړو چې یره دا تقسيم د ګهنتو په حساب سره شي، دا ڏير بهترین تجویز دے، د سره زه موافقت کوم او ان شاء الله د دې د پاره مونبره به یو طريقة کار وضع کوئ. بشير بلور صاحب دا دوه خبرې ذکر کرسه د بهل صفائی په حواله سره. چيف منستره صاحب زمونبره تشریف فرما دے. خخکال چې بهل صفائی مهم شروع کيدو، دوئی پخله په هغې کښې موجود وو او الحمد لله خخکال چې د کوم بهل صفائی په وخت هغه صفائی شوې ده د نهرونو او دوئی احکامات صادر کرسه وو، مونبره هم ورته دا وئيلے وو چې دا به په هغه تائیم باندي چې کوم دے هغه سائیدونو ته وړیه کېږي او دا بهل به په کنارو باندي نه ارتولې کېږي. الحمد لله کافي حده پورے مونبره په هغې کامياب شوې يو. مزید هم په هغې کښې کوشش کوئ، مناسب تجویز دے. دغه رنگه د سیلاپ په حواله سره مونبره مخکنې هم دا کوشش کرسه دے چې د جنورئي په میاشتو کښې او په دا سې او قاتو کښې چې لا مونبره متاثره شوې نه يو

نو چې په هغه وختو کښې د هغې د پاره د ګټو انتظام او د مخکنې نه د هغې د پاره یو سدباب او کړے شی۔ دا هم بهترین تجویز دی، ان شاء اللہ مونږه دغې سره اتفاق کوؤ۔ چې خومره زمونږه نه کیدی شی نو هغه به دی کښې اصلاح کوؤ او مونږه کوشش کوؤ چې دا محکمه راه راست ته راشی او په صحیح طریقے سره هغه فعال محکمه جوړه شی لهذا زه دوی ته دا درخواست کوم چې دوئی د ګټوئی کوم تحریک پیش کړے دی، هغه خپل واپس واخلي او مونږ ته د دې اجازت را کړي۔

جناب سپیکر: جناب عبدالاکبر خان صاحب۔

Mr. Abdul Akbar Khan: Withdraw Sir.

جناب سپیکر: بشیر احمد بلور صاحب۔

جناب بشیر احمد بلور: د منسټر صاحب په یقین دهانو باندې مونږه یقین لرو۔ اميد دې ان شاء اللہ دی باندې به دوئی عمل درآمد کوي او زه دا خپل کت موشن واپس اخلم۔

Mr. Speaker: Since all the honourable Members have withdrawn their Cut motion on Demand No.24, therefore, the question before the House is that Demand No.24 may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The “Ayes” have it. Demand is granted. Demand No.25. The honourable Minister for Industries, NWFP to please move his Demand No.25. The honourable Minister for Industries, NWFP, please.

Mr. Zafar Azam(Minister for Industries): Sir, I beg to move that A sum not exceeding Rs. 22,007000/- (Rupees twenty two million seven thousand only) , may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Industries.

Mr. Speaker: The motion before the House is that “ a sum not exceeding Rs.22,00,7,000/- (Rupees twenty two million seven thousand only), may be granted to the Provincial Government to

defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Industries.

Since all the honourable Member have withdrawn their cut motions on Demand No.25, Therefore, the question before the House is that Demand No.25, may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The “Ayes” have it. Demand is granted. Demand No.26. The honourable Minister for Industries and Mineral Development NWFP, to please move his demand No.26. Honourable Minister for Industries and Mineral Development, NWFP, please.

وزیر صنعت و ترقی معدنیات: تھینک یو سر۔ میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ -----

Mr. Speaker: Jee, carry on.

وزیر صنعت و ترقی معدنیات: مبلغ-/- Rs.33,443,000 (تینیس ملین چار سو تینتا لیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کیلئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004ء کو ختم ہونے سال کے دوران معدنی ترقی و انسپکٹریٹ آف مائنز کے سلسلے میں برداشت کرنے ہو گے۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 33,443,000/- (Rupees Thirty three million four hundred forty three thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Mineral Development & Inspectorate of Mines.”

The cut motions on Demand No.26. Mr. Hamid Iqbal, MPA, to please move his cut motion on Demand No.26. (Absent, it lapses).

جناب زرگل: سر! دا Decide شوی دی۔ دوئی مونږ سره فیصلہ او کپری بیا پخپله را پاسی آؤ دغه غم کوی جی۔ دا تول Decide شوی دی۔ واپس کوئی جی۔

محترمہ رفت اکبر سواتی: سر! دیکھیں Decision ہم سب نے اکٹالیا تھا ابھی میں نے کئی پوائنٹس پر بات کرنی تھی، تو سر! اگر (مدخلت) ہاں، That is right, right yes.

جناب عبدالاکبر خان: نہیں سر! میں نے کہا تھا کہ پہلے دو دو۔

مقرر مدد رفت اکبر سواتی: دو دو تو نہیں ہیں، اب چار ہو گئے ہیں۔

Mr. Speaker: Mr. Abdul Akbar Khan, MPA to please move his cut motion on Demand No.26.

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! میں دوسو دس روپے کی کٹوتی کی تحریک پیش کرتا ہوں۔ (رفعت اکبر صاحبہ کو مناطب کر کے) آپ اسے پیش کرتی ہیں؟

مقرر مدد رفت اکبر سواتی: آپ کے سلسلے میں میری جھگڑا سے بات ہوئی ہے، تو اب پیش کرتے ہیں، یہ ہوتی رہتی ہیں پھر میں اس سے بڑی Trick کروں گی۔

Mr. Speaker: The motion moved that the total grant be reduced by rupees two hundred and ten only. Mr. Abdul Akbar Khan, MPA, please.

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر! اس ڈیمانڈ کا اس صوبے کے ساتھ انہتائی گہرا تعلق ہے۔ جناب سپیکر! اس میں جو Words ہیں، ان کو دیکھیں کہ معدنی ترقی اور ان سپکٹوریٹ آف مائنر کے سلسلے میں یعنی تین کروڑ روپے مانگ رہے ہیں یعنی یہ ڈیپارٹمنٹ میزول کو ڈیویلپ کرے گا لیکن اب یہ ڈیپارٹمنٹ Revenue generating کروڑ روپے پر بن گیا۔ پندرہ کروڑ روپے ان کو رائیٹی کے سلسلے میں یا ماربل کا جو CESS ہے یا مزول کا Minerals کو Develop کرتا، کیونکہ یہ اس صوبے کی ایک انہتائی اہم چیز ہے اور اس کو تو انہوں نے روپیں۔۔۔۔۔۔

جناب بشیر احمد بلور: سب سے زیادہ بونیر میں ہیں۔

جناب عبدالاکبر خان: ہاں بونیر، اس پر میں آؤں گا جی لیکن جناب سپیکر، آپ دیکھیں کہ اس اہم شعبے کیلئے جسے میں سمجھتا ہوں کہ صوبہ سرحد کا انہتائی، بجلی کے نٹ پر افٹ کے بعد اگر اس کو Develop کیا جائے تو اس سے کافی پیسے اس صوبے کو مل سکتے ہیں اور صوبے کے لوگ بھی روزگار پر لگ سکتے ہیں۔ آپ تین کروڑ ان کو دے رہے ہیں اور پندرہ کروڑ روپے سیسیں کے بھی لے رہے ہیں اور جو سیسیں کے سلسلے میں لے رہے ہیں وہ بھی آپ ان علاقوں پر نہیں لگا رہے ہیں بلکہ اپنے بجٹ میں شامل کر رہے ہیں۔ جناب سپیکر!

Mines Inspectorate of میں لیبر ولیفیر کا جو سلسلہ ہے، اس میں میرے خیال میں اس صوبے نے ایک پیسہ بھی ابھی تک نہیں لگایا ہے۔ اگر تھوڑا بہت بونیر میں لگایا ہو تو اس کا مجھے پتہ نہیں ہے لیکن اور علاقوں میں بھی تک Inspectorate mines میں لیبر ولیفیر کے نام پر لوگوں سے منزل سیس کے پیسے لے رہے ہیں، ابھی تک انہوں نے پیسے کہیں بھی نہیں لگائے ہیں۔ اس لئے میں سمجھتا ہوں جناب سپیکر، کہ آپ اگر ابھی سے اس سیکٹر کو ترقی دینا چاہتے ہیں، اس کو اگر آپ آگے لانا چاہتے ہیں تو اسکی فنڈنگ اس طریقے سے نہ کریں، کم از کم جو پیسہ یہ خود پیدا کر رہا ہے، وہ پیسہ تو اس پر لگائیں، پندرہ بیس کروڑ روپے یہ خود پیدا کر رہا ہے، کم از کم وہ پیسہ تو اسکی ڈیوپلمنٹ پر لگائیں۔ چلیں حکومت اگر اپنی جیب سے پیسہ نہیں دیتی تو جو پیسہ یہ محکمہ خود حکومت کو دے رہا ہے وہ پیسہ تو اس مجھے پر لگائیں اور اس سلسلے میں جناب سپیکر صاحب! ایک دو Anomalies کی طرف منشہ صاحب کی توجہ دلانا چاہتا ہوں کہ اسکا جو آکشن ہے، دنیا بھر میں جناب سپیکر، دو طریقوں سے کام ہوتا ہے، ایک ٹینڈر سے یا آکشن سے، آکشن کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ At the highest bid کے جو سب سے جو سب سے Lowest bid ہوتا ہے کہ سب سے Lowest bid کی جس کی ہوگی، اسکو دیا جاتا ہے یہ واحد محکمہ ہے جو آکشن کو ٹینڈر میں سو سے کرا رہا ہے، ٹینڈر میں تو Lowest bid ہوتا ہے کہیں بھی ٹینڈر آپ کریں تو ایک آدمی کہے گا میں سو روپے پر کام نہیں کرتا ہوں، تو دوسرا کہے گا میں نانوے پر کام کرتا ہوں تو نانوے والے کو ٹینڈر مل جاتا ہے۔ آکشن میں یہ ہوتا ہے کہ بولی ہوتا ہے۔ اگر میں دس روپے پر خریدتا ہوں تو دوسرا کوئی گیارہ پر خریدتا ہے تو اس کا حق ہے کہ اسکو مل جائے اسلئے منشہ صاحب کی توجہ میں اس طرف دلانا چاہتا ہوں کہ یا تو آپ اسکو ٹینڈر، ٹینڈر میں تو آپ کرنہ میں سکتے کیونکہ آپ کا آکشن ہے، بولی ہے، نیلامی ہے تو نیلامی اوپن کر لیں، ہر کسی کی مرضی ہے جتنے تک وہ بڑھاتا جائے، وہ بڑھاتا جائے۔ حکومت کو یونیو بھی زیادہ آئے گا۔ پیسہ بھی زیادہ آئے گا۔ اور دوسری بات جناب سپیکر، کہ یہ واحد محکمہ ہے Thirty Five Percent کٹریکٹر سے ایڈوانس لیتا ہے۔ اب اسمیں کونسے کٹریکٹر ز آئیں گے۔ وہی کٹریکٹر ز آئیں گے جنکے پاس کروڑوں روپے ہوتے ہیں۔ جو عام لوگ ہوتے ہیں، وہ اس میں داخل نہیں ہو سکتے اور ڈیپارٹمنٹ کی تو دوپر سنت یا زیادہ سے زیادہ دس پر سنت سیکورٹی ہوتی ہے۔ یہاں تو Thirty Five Percent سیکورٹی یا جو ایڈوانس ہے، وہ یہ لیتے ہیں تو

صرف چند نامی گرامی، چار پانچ ٹھیکیدار، ہیں جو درمیان میں ہوتے ہیں، وہ رنگ کر کے وہ چیز لے لیتے ہیں، کیونکہ اور لوگوں کے پاس تو اتنا پیسہ نہیں ہوتا، کسی ڈیپارٹمنٹ میں بھی 35 پرسنٹ ایڈونس نہیں لیا جاتا۔ اسلئے میری درخواست ہے کہ یہ انتہائی اہم ملکہ ہے۔ ہزاروں لوگ اب بھی اس سے وابستہ ہیں اور میں کہتا ہوں کہ اگر یہ جیولا جیکل سروے کر لیں تو اس صوبے میں اتنا Potential ہے صرف ماربل کا ہی نہیں۔ اور جناب سپیکر۔ میں ایک منٹ آپکا لیتا ہوں وہ لائیم سٹوں پر جسکو چونا آپ کہتے ہیں، اس صوبے میں 96 پرسنٹ کیلیشم کاربونیٹ ہیں، لائیم سٹوں میں، جو میرے خیال میں پنجاب میں صرف ایک جگہ پر ہیں باقی کسی جگہ پر 96% نہیں ہیں۔ اور یہ افسوس کی بات ہے کہ ہماری شوگر ملز پنجاب سے لائیم سٹوں لاتے ہیں اور یہاں کی شوگر ملز میں استعمال کرتے ہیں، اس صوبے کے لائیم سٹوں نہیں لیتے اگرچہ اس میں 96% کیلیشم کاربونیٹ ہوتا ہے۔ اسکے علاوہ بھی جناب سپیکر، اور بھی بہت سے ملز ہیں۔ میں وزیر صاحب سے درخواست کروں گا کہ اس پر میرا کٹ موشن ہے لیکن میں ڈیمانڈ کرتا ہوں کہ جو پیسہ یہ ڈیپارٹمنٹ پیدا کرتا ہے۔ وہ پیسہ اس ڈیپارٹمنٹ پر لگایا جائے۔

جناب سپیکر: اور اسکے ساتھ ساتھ میں استدعا کروں گا کہ سپینکنی کا خاص خیال رکھیں۔

ملک ظفر اعظم (وزیر قانون): سپینکنی کو تو ہم لاہی نہیں سکتے اس چیز میں، لڑائی جو بنی تھی۔ میں عبدالاکبر خان صاحب کا بہت ہی شکر گزار ہوں کہ انہوں نے ڈیپارٹمنٹ کے حق میں باتیں کیں۔

جناب زرگل خان: پوانکٹ آف آرڈر، سر۔ سر! شکر گزار یئی نو هغہ دا مونبر چې خپل، واپس واغستن نو دا خون نہ ده It is law of nature وائی دا Power subdue دوئی پخپله په مونبره روستو کپری او بیا راپاسی یو یو گھنٹہ تقریر کوی او شکریه منسٹر صاحب د دا ادا کوی، زمونږولیے نه ادا کوئی جی؟۔

(تالیاں)

جناب عبدالاکبر خان: پوانکٹ آف آرڈر، جی۔ نہ جی ما، زہ په ریکارڈ باندی پئم۔ زہ دا خبره، دا خبره کہ ده فرض کړه، نہ جی دا که په غلط فہمائی باندی دی، ما دا خبره کړپی ده چې دو دوہ درسے به پاسو اؤ یا به درسے درسے به یو یو کس واخلو۔ نو چې دے هغه وخت کښ دوئی نه وو نوزه خه خبر یم؟

جناب سپیکر: نہ جی، Exception, Exception وو۔

Mrs. Riffat Akbar Swati: Sir, why there should be exceptions for only Abdul Akbar Khan when he accepts that this is the tricks he plays. If he is playing tricks with the chair, with the August House or with us.....

(Interruption)

جناب عبدالاکبر خان: جناب سپیکر صاحب! اس کے بعد میں کوئی کٹ موشن پیش نہیں کروں گا۔

جناب سپیکر: بس ٹھیک ہے۔

محترمہ رفتہ اکبر سواتی: ہاں، آپ پر اعتبار ختم ہو گیا ہے ہمارا۔

جناب سپیکر: جی مفسٹر صاحب۔

وزیر صنعت و قانون: جناب سپیکر صاحب! میں سب معزز۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: تھوڑے سے بس۔

وزیر صنعت و قانون: میں معزز اکیلن کا شکریہ ادا کرتا ہوں جنہوں نے کٹ موشنز واپس لئے ہیں اور اس کے ساتھ ساتھ عبدالاکبر خان نے جو Suggestions دی ہیں، میں انہیں کہتا ہوں کہ شکر الحمد اللہ کہ دونوں یعنی ہمارے چیف مفسٹر صاحب اور سینیئر مفسٹر صاحب بھی یہاں پر بیٹھے ہوئے ہیں، انہوں نے بھی یہ بات سن لی ہے اور ایک بات جو میں کہنا چاہتا ہوں، میں ان کو یہ لیکن دہانی کرتا ہوں، مجھے ٹینڈر کے متعلق کوئی علم نہیں ہے، اگر کوئی ایسا ٹینڈر ہوا ہے یا ہو رہے ہیں، مطلب ہے غیر قانونی یا زیادہ پیسہ مالگانے کیوجہ سے، سرمایہ داروں کے لئے راستہ نکالنے کا ہو تو میں اس کو Suspend کروں گا انشاء اللہ۔

جناب عبدالاکبر خان: سر! پوائنٹ آف آرڈر جی۔ میرا پوائنٹ یہ نہیں تھا۔ میرا مطلب یہ تھا کہ یہ جو طریقہ کار چلا رہے ہیں، آپ نے نہیں، گزشتہ آٹھ دس سالوں سے یہ طریقہ چلا آرہا ہے۔ میں تو صرف یہ کہنا چاہتا تھا کہ اس طریقہ کار کو آپ ٹھیک کر لیں۔

وزیر قانون: اس میں یہی تو اچھی بات ہے کہ آپ ہمارے علم میں بات لائے اور میں آپ کو لیکن دلاتا ہوں کہ Within two three days میں پتہ کر کے اس کو کینسل کر لوں گا۔

مولانا جہا نگیر خان: سپیکر صاحب د منع تا مددے جی۔

جناب پیغمبر: جی عبدالاکبر خان۔

جناب عبدالاکبر خان: میں Withdraw کرتا ہوں جی۔

Mr. Speaker: Since all the honourable members have withdrawn their cut motions on Demand No. 26, therefore, the question before the House is that Demand No. 26 may be granted. Those who are in favour of it may say "Yes" and those who are against it may say "No"

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The "Ayes" have it. Demand is granted. Demand No. 27. The honourable Minister for Industries & Mineral Development, N.W.F.P., to please move his Demand No. 27. The honourable Minister for Industries and Mineral Development, N.W.F.P., please.

Mr. Zafar Azam(Minister for Industries & Law): Thank you Sir, Sir! "I beg to move that a sum not exceeding Rs. 37,641,000/- (Rupees thirty Seven million Six hundred forty one thousand only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Government Printing Press." Thank you Sir.

Mr. Speaker: The motion move that a sum not exceeding Rs. 37,641,000? - (Rupees thirty Seven million Six hundred forty one thousand only), may be granted to Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Government Printing Press.

Since all the honourable members have withdrawn their cut motions on Demand No. 27, therefore, the question before the House is that Demand No. 27 may be granted. Those who are in favour of it may say "Yes" and those who are against it may say "No".

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Demand is granted. Demand No. 29. Honourable Minister for Industries & Technical Education, N.W.F.P., to please move his Demand No. 29. Honourable Minister for Industries and Technical Education, N.W.F.P., please.

Mr. Zafar Azam (Minister for Industries & Law): Thank you Sir, I beg to move "that a sum not exceeding Rs. 253,241,000/- (Rs. Two hundred fifty three million two hundred forty one thousand only),

may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Technical Education? Thank you Sir.

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs. 253,241,000/- (Rs. Two hundred fifty three million two hundred forty one thousand only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Technical Education.”

Since all the honourable members have withdrawn their cut motions on Demand No. 29, therefore, the question before the House is that Demand No. 29 may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No. 30. The Honourable Minister for Industries & Labour N.W.F.P., to please move his Demand No. 30. Honourable Minister for Industries and Labour N.W.F.P., please.

Mr. Zafar Azam (Minister for Industries & Labour): Thank you Sir. I beg to move “that a sum not exceeding 23,816,600/- (Rupees Twenty three million eight hundred sixteen thousand and six hundred only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Labour welfare.”

Since all the honourable members have withdrawn their cut motions on Demand No.30. Therefore, the question before the House is that Demand No.30 may be granted. those who are in favour of it may say’ Yes’ and those who are against it may say’ No’

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No.31.The honorable Minister for Information, NWFP, to please move his Demand No.31. Honourable Minister for Information, NWFP, please.

جناب آصف اقبال (وزیر اطلاعات) : بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ! شکر یہ۔ جناب سپکر صاحب۔ میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ "صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو کہ مبلغ Rs.42,415,000 (بیالیس

میں، چار سو پندرہ ہزار روپے سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران اطلاعات کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے"

Mr. Speaker: The motion before the House is "that a sum not exceeding Rs.42,415,000/- (Rupees forty two million, four hundred and fifty thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June,2004, in respect of Information"

Since all the honorable Minister have withdrawn their cut motions on Demand No.31. Therefore the question before the House is that Demand No.31, may be granted. those who are in favour of it may say' Yes' and those who are against it may say' No'

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Demand is granted. Demand No.32. The honorable Minister for Zakat, Ushr, and Social Welfare, N.W.F.P., to please move his demand No. 32. The honorable Minister for Zakat, Ushr and Social Welfare, N.W.F.P, please.

جناب حشمت خان (مد ہبی امور، عشرہ کوہا): بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ! شکریہ۔ سپیکر صاحب۔ د مونئع پہ تائیں کتبی زما نمبر را غلو" میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ -/Rs.69,729,000 انہتر میں سات سو انیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران سماجی بہبود و ترقی خواتین کے سلسلے میں برداشت کرنے ہو گے"

Mr. Speaker: The motion before the House is "that a sum not exceeding Rs.69,729,000/- (Rupees sixty nine million, seven hundred twenty nine thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June,2004, in respect of Social Welfare"

Since all the honorable Ministers have withdrawn their cut motions on Demand No.32, therefore the question before the House is that Demand No.32, may be granted. Those who are in favour of it may say' Yes' and those who are against it may say 'No'

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No.33, the honourable Minister for Zakat and Ushr, N.W.F.P., to please move his demand No. 33. The honourable Minister for Zakat and Ushr N.W.F.P, please.

جنابِ حشمت خان (وزیر زکوٰۃ و عشراً): بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ! جناب پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو کہ مبلغ/- Rs.27,159,000 (ستائیس ملین ایک سو انٹھ ہزار روپے) سے متجاوز نہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے دوران زکوٰۃ و عشراً کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے"

Mr. Speaker: The motion before the House is "that a sum not exceeding Rs.27,159,000/- (Rupees twenty seven million, one hundred fifty nine thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June,2004, in respect of Zakat and Ushr"

Since all the honorable Members have withdrawn their cut motions on Demand No.33, therefore the question before the House is that Demand No.33, may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No.34. The honourable Chief Minister, N.W.F.P., to please move his demand No. 34. The honourable Chief Minister, N.W.F.P, please.

Malik. Zafar Azam (Minister for Law): Thank you, Sir, I , on behalf of the honourable Chief Minister , N.W.F.P., beg to move "that a sum not exceeding Rs.3,773,479,500/- (Rupees three thousand seven hundred seventy three million, four hundred seventy nine thousand, five hundred only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June,2004, in respect of Pension". Thank you.

Mr. Speaker: The motion before the House is "that a sum not exceeding Rs.3,773,479,500/- (Rupees three thousand seven hundred seventy three million, four hundred seventy nine thousand, five hundred only) may be granted to the Provincial Government

to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June,2004, in respect of Pension”. There is only one cut motion.

Since the honorable members has withdrawn his cut motion on Demand No. 34, therefore, the question before the House is that Demand No. 34, may be granted. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No.35. The honorable Minister for Food, N.W.F.P., to please move his demand No. 35. The honorable Minister for Food, N.W.F.P, please.

Malik. Zafar Azam (Minister for Law): Thank you, Sir, I , on behalf of Minister for Food, N.W.F.P., beg to move “that a sum not exceeding Rs.1,000,000,000/-(One thousand million only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June,2004, in respect of Subsidies”.

Mr. Speaker: The motion before the House is “that a sum not exceeding Rs.1,000,000,000/-(Rupees one thousand million only) may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June,2004, in respect of Subsidies.

Since, the honorable Member has withdrawn his cut motion on Demand No. 35, therefore, the question before the House is that Demand No. 35, may be granted?. Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The “Ayes” have it. Demand is granted. Demand No. 36. The honourable Chief Minister, NWFP, to please move his Demand No. 36.

Maik. Zafar Azam (Law Minister): Thank you Sir. I, on behalf of honourable Chief Minister, NWFP, beg to move “that a sum not exceeding Rs. 1,003,000,000/ (Rupees one thousand three million only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Government Investment”.

Mr. Speaker: The motion before the House is “that a sum not exceeding Rs. 1,003,000,000/ (Rupees one thousand three million only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Government Investment.

Since all the honourable Members have withdrawn their cut motions on Demand No. 36, therefore, the question before the House is that Demand No. 36 may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The “Ayes” have it. Demand is granted. Demand No. 37. The honourable Chief Minister, NWFP, to please move his Demand No. 37. Honourable Chief Minister, NWFP, please.

Minister for Law: Thank you Sir. I, on behalf of Chief Minister, NWFP, beg to move “that a sum not exceeding Rs. 9,532,844,150/ (Rupees nine thousand five hundred thirty two million, eight hundred forty four thousand, one hundred and fifty only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of un allocable expenditures”. Thank you.

Mr. Speaker: The motion before the House is “that a sum not exceeding Rs. 9,532,844,150/ (Rupees nine thousand five hundred thirty two million, eight hundred forty four thousand, one hundred and fifty only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of un allocable expenditures”.

Since all the honourable Members have withdrawn his cut motions on Demand No. 37, therefore, the question before the House is that Demand No. 37 may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The “Ayes” have it. Demand is granted. Demand No. 38. The honourable Minister for Auqaf & Religious Affairs, NWFP, to please move his Demand No. 38. The honourable Minister for Auqaf and Religious Affairs, NWFP, please.

جناب حشمت خان (وزیر اوقاف و مذہبی امور) : پیغمبرِ ﷺ! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ "صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ/ Rs. 11,755,000 (گیارہ ملین سات سو پچھن ہزار روپے) سے متجاوز نہ ہو، ان اخراجات کی ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران اوقاف و مذہبی امور کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔"

Mr. Speaker: The motion before the House is "that a sum not exceeding Rs. 11,755,000/ (Rupees eleven million, seven hundred fifty five thousand only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Auqaf and Religious Affairs".

Since all the honourable Members have withdrawn his cut motions on Demand No. 38, therefore, the question before the House is that Demand No. 38 may be granted? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The "Ayes" have it. Demand is granted.

زما په خیال د "یس" نه هم پریوٹی ئے - زہ خان لہ -----

جناب عبدالاکبر خان: پوائنٹ آف آردر، سر۔ جناب سپیکر! زموږ سره دا احساس دے چې تاسو په دې دغه باندې دیر زیات ستپی شوې۔ دا بنہ کافی، او ما اووئیل چې دا یو یو ډیماند چې خبره په پکښې کوئ نو د دې پاره زما په ذهن کښې دا وو چې تاسو ته به موږ Rest درکوئ خو خیر جناب سپیکر، هغه خو اوس اوشو۔ زما دا ریکویست دیسے کہ تاسو Is it the desire of the House that the desire of the House ډیماند یو څل تاسو Put کوئ نو زما په خیال په ځائے د دوو څلود وینا نه به تاسو ته لپنور هم دغه ملاو شی۔

Is it the desire of the House that the Demand moved by the honourable Minister, may be granted?

Mr. Speaker: Right. Is it the desire of the House that the Demand moved by honourable Minister may be granted?

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The "Ayes" have it. Demand is granted.

نمبر به ټول -----

جناب عبدالاکبر خان: نہ نہ، یو خل چبی دیماندے اخلي نو هم داسپی تھیک ده جی۔ یو خل دیماندے زر زر واخلي۔

جناب سپیکر: یو یو؟

Mr. Speaker: Demand No. 39. The honourable Minister for Sports, Culture and Toursim, NWFP, to please move his Demand No. 39, please. ...

(Applause)...

جناب فیصل زمان (وزیر کھیل، ثقافت و سیاحت): بسم اللہ الرحمن الرحيم۔ جناب سپیکر! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ "صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ/ Rs. 46,665,130 (چھیالیس ملین، چھ سو پینٹھو ہزار ایک سو تیس روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران کھیل و ثقافت و سیاحت کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔ شکریہ۔

Mr. Speaker: The motion before the House is "that a sum not exceeding Rs. 46,665,130/ (Rupees forty six million, six hundred, sixty five thousand, one hundred and thirty only), may be granted to the Provincial Government to defray the charges that will come in course of payment for the year ending 30th June, 2004, in respect of Sports & Culture.

Since all the honourable Members have withdrawn his cut motions on Demand No. 39, therefore, the question before the House is that Demand No. 39 may be granted? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The "Ayes" have it. Demand is granted. Demand No. 40. The honourable Minister for Health and Population Welfare, NWFP, to please move his Demand No. 40.

عنایت اللہ (وزیر صحت): بسم اللہ الرحمن الرحيم جناب سپیکر! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ "صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ/ Rs. 3,872000 (تین ملین آٹھ سو ہتھر ہزار روپے) سے متجاوزہ

نہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران بہود آبادی کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔ تھینک یو۔

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that Demand No. 40, moved by the honourable Minister, may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The “Ayes” have it. Demand is granted. Demand No. 41. The honourable Chief Minister, NWFP, to please move his Demand No. 41, Honourbale Chief Minister, NWFP, please.

وزیر قانون و پارلیمنٹی امور: جناب سپیکر! میں وزیر اعلیٰ کے ایما پر تحریک پر پیش کرتا ہوں کہ ”صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ/ Rs.1,199,297,430 (ایک ہزار ایک سو نو اے ملین دو سو سوتا نوے ہزار چار سو تیس روپے) سے متبازنہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران ضلعوں کے غیر تخلیقی اخراجات کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔“

Mr. Speaker: Is it, the desire of the House that Demand No 41 , moved by the Honourable Minister on behalf of Chief Minister , may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr.Speaker: The ,Ayes, have it Demand is granted?.Demand No 42 the Honourable Chief Minister,NWFP to please move his demand No 42 .The Honourable Chief Minister , NWFP,please.

ملک ظفر عظیم: (وزیر قانون) جناب سپیکر! میں وزیر اعلیٰ صوبہ سرحد کے ایما پر تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ (Rs 8,84,661,000) آٹھ سو چوراسی ملین خھ سوا کسٹھ ہزار روپے) سے متبازنہ ہوان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے سال کے دوران چو گنگی او ضلع نیکس گرانٹ کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے (ڈیمانڈ نمبر 42)

جناب عبدالاکبر خان : پوائنٹ آف آرڈر۔ ہسپی زما ریکویسٹ دے چی دا سلسلے ده تھیک وی کہ بدلتے به تھیک وی۔ دا Word چی کوم دے تاسو چی کوم ڈیماند

کوئی۔ نو دا خوتاسو د چونکیا و ضلع تیکس Against تاسو هفوی لہ ورکوے کنه؟

Mr. Speaker: It is the desire of the House that demand No 42, moved by the Honourable Minister may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted.

جناب اسرار اللہ خان: جناب سپیکر! اس میں میری کٹوئی کی تحریک تھی۔ آپ نے مجھ سے پوچھا ہیں
ڈیمانڈ نمبر 42 پر جی۔

جناب سپیکر: ہاں وہ تو۔۔۔۔۔۔

جناب اسرار اللہ خان: جناب سپیکر! آپ پوچھتے تو سہی۔ جناب سپیکر اس میں بونیہ کالمباز کر رہے۔

Mr. Speaker: demand No 43. The Honourable Chief Minister, NWFP to please move his demand No 43 Honourable Chief Minister ,NWFP,please.

مولانا حافظ اختر علی: (وزیر آپا شی) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ! جناب سپیکر! میں چیف منستر صاحب
کی ایسی رقم جو مبلغ Rs.1,500,000 (اک ملین پانچ ہزار روپے سے مجاوزہ ہو۔ ان اخراجات کے آدا
کرنے کے لئے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران قرضہ جات اور
پیشگیوں کے سلسلے میں برداشت کرنے ہونگے۔ (ڈیمانڈ نمبر 43)

Mr. Speaker: The motion before the House is that a sum not exceeding Rs 1,500,000 (Rupees one million five hundred thousand only) may be granted to the Provincial Government to defray the Charges that will come in course of payment for the year ending 30th June 2004, in respect of loans and Advances.”

Is it the desire of the House that Demand No 43 moved by Honourble Minister, may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted. Demand No 44.The Honourable Chief Minister NWFP, to please move his Demand No 44 .The Honourable Chief Minister NWFP please.

مولانا حافظ اختر علی: (وزیر آپا شی) جناب سپکر! میں وزیر اعلیٰ صاحب کی ایم اپر یہ تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ (Rs 5,109,338,300) (پانچ ہزار ایک سونو ملین، تین سو اڑ تیس ہزار تین سو روپے) سے متجاوز نہ ہو ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دیدی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران خوراک، گندم اور چینی کی میں الصوبائی تجارت کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے (ڈیمانڈ نمبر 44)

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that Demand No 44, moved by Honourble Minister, may be granted.? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes ‘have it’ Demand is granted .Demand No 45 .The Honourable Minister for Finance NWFP, to please move his Demand No 45 .The Honourable Minister for Finance NWFP please.

جناب سراج الحق: (سینیٹر وزیر خزانہ) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ! جناب سپکر! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ (Rs 1,86,316,000) (ایک ہزار چھیساں ملین تین سو سو لہ ہزار) روپے سے متجاوز نہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دیدی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران ترقی کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے (ڈیمانڈ نمبر 45)

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that the Demand No 45, moved by Honourable Minister, may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’...

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted.

عبدالا کبرخان! یودا سپی آسانہ طریقہ راتہ اونبنا یہ اچی توں پہ یو خائے راشی

(قہقہہ)

Demand No 46. The Honourable Minister for Finance and planning and Development, NWFP, please move his Demand No 46.The

Honourable Minister for Finance and Planning and Development,
NWFP Please.

جناب سراج الحق: (سینیئر وزیر خزانہ) جناب سپیکر! میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ Rs.1,504,624,00 (ایک ہزار پانچ سو چار ملین چھ سو چھ بیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو، ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران شہری اور دیہی ترقی کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that the Demand No 46, moved by Honorable minister may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ those who are against it may say ‘No’..

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it, Demand is granted? Demand No 47 .The Honourable Chief Minister, NWFP, to please move his Demand No 47 .The Honourable Chief Minister NWFP, please.

مولانا اختر علی: (وزیر آپاشی) جناب سپیکر! میں وزیر اعلیٰ صاحب کی ایما پر تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ Rs. 112,228,000 (ایک سو بارہ ملین دوس آٹھائیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004 کو ختم ہونے والے سال کے دوران پہلک ہیلٹھ انجینئرنگ کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that Demand No 47, movde by honourable Minister, may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ those who are against it may say ‘No’..

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Demand is granted .Demand No 48 the Honourable Minister for Higher Education, to please move his Demand No.48, Minister for Higher Education, NWFP, please.

جناب فضل علی (وزیر تعلیم): بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ۔ شکریہ، سپیکر صاحب۔ میں تحریک پیش کرتا ہوں کہ صوبائی حکومت کو ایک ایسی رقم جو مبلغ / 2,279,545,000 (دو ہزار دو سو اناسی ملین، پانچ سو پیسنتا لیس ہزار روپے) سے متجاوزہ ہو ان اخراجات کے ادا کرنے کے لئے دے دی جائے جو کہ 30 جون 2004ء کو ختم ہونے والے سال کے دوران تعلیم و تربیت کے سلسلے میں برداشت کرنے ہوں گے۔ ڈیمانڈ

نمبر۔ 48

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that Demand No.48, moved by the honourable Minister, may be granted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried).

Mr. Speaker: The “Ayes” have it. Demand is granted. The sitting is adjourned till 9.30 am tomorrow morning...

(اجلاس بروز جمراٹ مورخہ 26 جون 2003ء تک کے لئے ملتوی ہو گیا)